

# Tykająca bomba w Orchówku

**Cała okolica może zostać skażona!**



W Orchówku (gm. Włodawa) trwa rozbiórka byłej fabryki papieru Sco-Pak. Nikt nie zdaje sobie sprawy, że może to być ogromnym zagrożeniem dla całej okolicy, bo wewnątrz znajdują się urządzenia zawierające elementy promieniotwórcze. Postępowanie wyjaśniające w tej sprawie prowadzi Państwowa Agencja Atomistyki.

str. 2

## Kataklizm nad Włodawą



Kilkadziesiąt połamanych i wyrwanych z korzeniami drzew, zerwane dachy i linie energetyczne, zablokowane drogi i zniszczone samochody to efekt silnej burzy, która przeszła nad Włodawą, Orchówkiem i Adampolem.

str. 5

Przed ludźmi świecił przykładem, w domu odślaniał prawdziwą twarz

## Biznesmen znęcał się nad żoną i córką

Włodawski przedsiębiorca został aresztowany za znęcanie się nad żoną i córką. Gehenna kobiety trwała od 2011 roku. Domowy tyran nie tylko bił ją i upokarzał, ale też kontrolował na każdym kroku. Założył monitoring, zabronił kobiecie wychodzenia z domu i kontaktów ze znajomymi i rodziną. Nie oszczędzał też córki, którą bił po głowie i poniżał.

str. 5

## Jubileuszowy Jarmark w Holi

str. 15



**43-78 m<sup>2</sup>**

Włodawa - al. J. Piłsudskiego

**RAZEM  
BUDUJEMY  
PRZYSZŁOŚĆ**



**handbud.pl**

**82 57 21 256**

**510 084 144**

## WŁODAWA

Lekarze na urlopy, oddziały zawieszone

# Pediatrya ma być nieczynna

**Wszystko wskazuje na to, że w najbliższych dniach zawieszona zostanie działalność oddziału dziecięcego oraz położniczo-ginekologicznego włodawskiego szpitala. Wszystko przez braki kadrowe, bo lekarze chcą wykorzystać urlop w czasie wakacji, a o zastępstwo jest niezwykle trudno.**

Szpital we Włodawie, tak jak dziesiątki innych powiatowych, z problemami kadrowymi boryka się cały czas, jednak najgorzej jest właśnie w okresie wakacyjnym, kiedy to wielu lekarzy chce odpocząć, a zastąpić ich nie ma kim. Z tego powodu dyrekcja szpitala zastanawia się nad czasowym zawieszeniem działania

oddziału dziecięcego i ginekologiczno-położniczego.

- Ostateczna decyzja jeszcze nie zapadła, ale wszystko wskazuje na to, że oddziały te nie będą przyjmować pacjentów od dwóch tygodni do miesiąca - mówi **Teresa Szpilewicz**, dyrektor włodawskiego SP ZOZ. - Nie są to obciążone oddziały, bo obecnie na pediatryi jest dwoje pacjentów, a średnia miesięczna liczba porodów wynosi u nas 10, z czego średnio dwa odbywają się poprzez cesarskie cięcie. W tym czasie pacjenci będą kierowani do ościennych placówek - dodaje dyrektor.

Zawieszenie oddziałów na czas wakacji nie jest we włodawskim szpitalu nową praktyką. Tak było w roku ubiegłym oraz w 2021.

(bm)

## Pożar w Okunince



W sobotę (15 lipca) tuż po godzinie 20. włodawscy strażacy dostali informację o pożarze w Okunince (gm. Włodawa). Okazało się, że pali się drewniany domek letniskowy. Dzięki szybkiej akcji OSP Okuninka i JRG Włodawa udało się bardzo szybko opanować płomienie i straty oszacowano jedynie na ok. 8 tys.

zł. Spaleniu uległo łóżko oraz elementy wyposażenia jednego z pomieszczeń. Strażacy częściowo musieli też rozebrać sufit, by nie doszło do ponownego pożaru. W chwili pożaru lokatorzy domku znajdowali się poza nim. Najprawdopodobniej zarzewiem ognia był włączony wentylator.

(bm, fot. OSP Okuninka)

## NOWY Punkt Pobrań badań laboratoryjnych

Włodawa,  
ul. Wojska Polskiego 1

godziny pracy:

pon.-pt. 7.30-11.00, sobota 7.30-11.00

tel. 82 542 16 35

Placówka przystosowana dla osób niepełnosprawnych

CENTRUM  
**LUXMED**  
MEDYCZNE

Cała okolica może zostać skażona!

# Tykająca bomba w Orchówku



**W Orchówku (gm. Włodawa) trwa rozbiórka byłej fabryki papieru Sco-Pak. Nikt nie zdaje sobie sprawy, że może to być ogromnym zagrożeniem dla całej okolicy, bo wewnątrz znajdują się urządzenia zawierające elementy promieniotwórcze. Postępowanie wyjaśniające w tej sprawie prowadzi Państwowa Agencja Atomistyki.**

Fabryka papieru Sco-Pak została zamknięta kilka lat temu po tym, jak nie udało się restrukturyzacja spółki. W efekcie cały majątek firmy poszedł pod młotek. Zakładem zlokalizowanym w Orchówku „zajęło się” dwóch komorników. Jeden licytował majątek ruchomy, drugi teren i budynki. Pierwszą licytację za ok. 1,2 mln zł netto wygrała firma zajmująca się utylizacją złomu. Dwa tygodnie temu jej pracownicy weszli na teren zakładu i rozpoczęli demontaż i wywózkę maszyn i elementów, które mogły trafić do huty. Rozebrane zostały maszyny, które kosztowały po kilkanaście a nawet kilkadziesiąt milionów złotych. Złomiarze w celu pozyskania materiału zniszczyli estakadę i rozebrali stropy, czym naruszyli przepisy, bowiem te elementy wchodziły w skład nieruchomości, o czym został zawiadomiony powiatowy inspektor nadzoru budowlanego oraz policja.

Osobnym problemem jest sama nieruchomość, a właściwie to, co się na niej znajduje. Chodzi o składowanie w jej zachodniej części około 17,5 tysiąca ton odpadów, które są niebezpieczne dla środowiska. Wojewódzki Inspektorat Ochro-

ny Środowiska nałożył za to w 2016 roku na będącą w restrukturyzacji spółkę aż 129 mln zł kary, która oczywiście nie została zapłacona, a same odsetki od niej wynoszą dzisiaj już ok. 28 mln zł. Komornik ogłosił już kilka licytacji tej nieruchomości, ale każde postępowanie musiał unieważnić z braku chętnych. Nie ma co się jednak temu dziwić, bo nabywca musiałby w pierwszej kolejności zutylizować te odpady, a to koszt ok. 20 mln zł. Wiele wskazuje na to, że obowiązek ten za jakiś czas spadnie na miejscowy samorząd.

Teraz największym problemem może być zagrożenie skażeniem promieniotwórczym całej okolicy, a o tym nie wie praktycznie nikt. Okazuje się, że na terenie zakładu znajduje się potężna maszyna do wykrywania metali, w której znajdują się pierwiastki promieniotwórcze. Jej uszkodzenie może wywołać fatalne skutki nie tylko dla osób mających bezpośredni kontakt z tym sprzętem, ale dla całej okolicy. Sprawa jest na tyle poważna, że zajmuje się nią Państwowa Agencja Atomistyki. - Jednostka organizacyjna SCO-PAK sp. z o.o. (obecnie SCO-PAK S.A.) z siedzibą w Warszawie posiadała

zezwolenie Prezesa Państwowej Agencji Atomistyki. Zezwolenie wydano na wykonywanie działalności związanej z narażeniem na promieniowanie jonizujące, polegającej na stosowaniu urządzeń zawierających źródła promieniotwórcze na terenie Fabryki Papieru w Orchówku przy ul. Garbarskiej 16. W wyniku przeprowadzonych kontroli ustalono szereg nieprawidłowości wskazujących, że wyżej wymieniona jednostka przestała spełniać warunki określone przepisami prawa, wymagane do prowadzenia działalności określonej we wskazanym powyżej zezwoleniu. W związku z tymi ustaleniami zezwolenie zostało cofnięte. Jednocześnie spółka została zobowiązana do przekazania posiadanego zamkniętego źródła promieniotwórczego do Zakładu Unieszkodliwiania Odpadów Promieniotwórczych - Przedsiębiorstwa Państwowego Użyteczności Publicznej w Otwocku-Świerku lub do jednostki organizacyjnej posiadającej stosowne zezwolenie na wykonywanie działalności z tym źródłem. Prezes Państwowej Agencji Atomistyki prowadzi dalsze czynności w tej sprawie - dowiadujemy się od Zespołu do Spraw Informacji i Komunikacji, Biura Polityk Strategicznych i Współpracy Międzynarodowej Państwowej Agencji Atomistyki w Warszawie.

Co bulwersujące, o możliwym zagrożeniu nie zostały poinformowane lokalne władze. Wójt gminy Włodawa **Dariusz Semenik** wie, że na terenie zakładu jest prowadzony demontaż, ale przynajmniej, że nikt go nie informował o fakcie, że są tam również urządzenia potencjalnie promieniotwórcze. W starostwie powiatowym wiedzą jedynie o samej rozbiórce. - O sprawie prac rozbiórkowych części stropu w budynku po byłym Sco-Paku w Orchówku byliśmy informowani - mówi **Krzysztof Wojtał**, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego we Włodawie. - W lipcu byliśmy dwukrotnie z kontrolą podczas tych prac i nie mieliśmy większych uwag. Jedynie brakowało nam w dokumentacji zgody ze starostwa na ten zakres prac. Jednak sama rozbiórka jest ograniczona i nie grozi zawaleniem się całej konstrukcji. Jeśli będzie wykonywana z naszymi wytycznymi, to żadnego zagrożenia dla ludzi i mienia nie powinno być - tłumaczy Wojtał.

(bm)

Włodawa pominięta przy kasie na zabytki

## Wielkie rozczarowanie

**Nie będzie remontu drewnianego mostu nad Włodawką czy renowacji zabytkowej kamienicy przy al. Piłsudskiego. Choć ratusz złożył do Rządowego Programu Odbudowy Zabytków aż dziesięć wniosków o dofinansowanie, nie otrzymał pieniędzy na żaden z nich.**

Włodawski ratusz wiązał wielkie nadzieje ze środkami z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków. Złożył aż dziesięć wniosków na łączną kwotę ok. 8 mln zł, m.in. na odbudowę zamkniętego ze względu na fatalny stan techniczny drewnianego mostu nad Włodawką, re-

witalizację cerkwi i kościoła, renowację zabytkowej kamienicy tuż przy Urzędzie Miasta czy ul. Mostowej. Niestety, okazało się, że żaden projekt nie uzyskał akceptacji. Rozczarowanie jest tym większe, że miastem współrządzi wiceburmistrz z PiS, który miał być gwarantem

pozyskiwania środków zewnętrznych z takich właśnie programów. Tym razem się nie udało, choć szanse były, czego dowiodły np. Wyrki. Ta niewielka gmina otrzymała z RPOZ pieniądze na realizację aż pięciu zadań.

- Ubolewam, że żaden z naszych wniosków nie otrzymał dofinansowania. Jednak myślę, że będą kolejne edycje programu i wtedy otrzymamy środki na remont naszych zabytków. Według mnie jednym z czynników decydujących o takim właśnie rozstrzygnięciu mogło być to, że każdy z naszych wniosków był wielomilionowy. Dofinansowanie otrzymały te mniej kosztowne - mówi burmistrz Włodawy **Wiesław Muszyński**.

(pk)

**NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY**

Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

**WYDAWCA:** Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

**REDAGUJE ZESPÓŁ:** redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień

**DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ:** Bożena Weremko - kierownik

**DRUK:** Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

**Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44**

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

**PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:**

Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie [www.prenumerata.ruch.com.pl](http://www.prenumerata.ruch.com.pl)

Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: [prenumerata@ruch.com.pl](mailto:prenumerata@ruch.com.pl)

lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803

- w dni robocze w godzinach 7<sup>00</sup> - 17<sup>00</sup>. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

**PRENUMERATA**

**realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:**

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

- na stronie internetowej: [prenumerata.poczta-polska.pl](http://prenumerata.poczta-polska.pl)

- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

**Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów**

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)

## Victoria Żmudź w żałobie Zginął 24-letni piłkarz

**W wypadku drogowym zginął piłkarz klubu Victoria Żmudź - 24-letni Piotr Lecki. Prowadząc motocykl w Lublinie zderzył się z fiatem.**

O śmierci młodego piłkarza poinformował klub Victoria Żmudź na swojej stronie internetowej kilka godzin po tragicznym wypadku: „Dziś rano (21.07.2023) w tragicznych okolicznościach zginął zawodnik naszej drużyny Piotr Lecki. W chwili obecnej chcielibyśmy przekazać wyrazy głębokiego współczucia Rodzinie i bliskim Piotra. Informacje na temat uroczystości pogrzebowych prześlemy wkrótce”.

Do tragedii doszło w piątkowy poranek (21 lipca) przy ulicy Zemborzyckiej w Lublinie. Dyżurny lubelskiej komendy zgłoszenie o wypadku drogowym otrzymał około godz. 7.40. Na miejsce od razu zostały skierowane patrole ruchu drogowego. Ze wstępnych ustaleń policjantów pracujących na miejscu wy-

nikało, iż motocyklista jechał w stronę Zalewu Zemborzyckiego. Z przeciwnego kierunku jechał fiat, którego kierujący najprawdopodobniej chciał wykonać manewr skrętu w lewo. Wtedy doszło do zderzenia. Motocyklista z poważnymi obrażeniami ciała został przewieziony do szpitala. Niestety, jego życia nie udało się uratować. Na miejscu pracowali policjanci, prokurator oraz biegły. Funkcjonariusze zabezpieczali ślady i ustalali dokładny przebieg zdarzeń.

Zawodnikom i działaczom Victorii Żmudź trudno uwierzyć w tę tragedię. Piotr Lecki mieszkał w Lublinie. W Victorii Żmudź grał od 2018 r. Był jednym z jej najlepszych zawodników. Motoryzacja, motocykle były także wielką pasją 24-latką.

- Trudno uwierzyć w to, co się stało - mówi **Piotr Moliński**, trener Victorii Żmudź. - Był tak sympatyczną osobą, wspaniałym zawodnikiem. Ogromna strata, ogromna tragedia. (red, fot. KWP Lublin)



## Promile wyłączyły rozsądek Ryzykował życiem dzieci i żony

**Zakaz kierowania i 3 promile alkoholu w organizmie miał 31-letni kierowca, który wioził żonę (nietrzeźwą) oraz dzieci w wieku 8 i 9 lat. Policjanci zatrzymali go do kontroli drogowej po zgłoszeniu od postronnej osoby. Małżonkowie usłyszeli zarzuty narażenia dzieci na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu i zastosowano wobec nich dozór policyjny.**

W sobotni wieczór (15 lipca) dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie, że ze stacji paliw w Chełmie wyjechał kierujący Peugeotem, który może być nietrzeźwy. Kilkanaście kilometrów dalej, w gminie Żmudź, patrol ruchu drogowego zatrzymał wskazany pojazd. Za kierownicą siedział 31-latek z gminy Białopole,

który miał zakaz prowadzenia pojazdów. Badanie stanu trzeźwości wykazało, że miał też w organizmie 3 promile alkoholu. W takim stanie przewoził 30-letnią żonę (która również była nietrzeźwa) i dwoje dzieci w wieku 8 i 9 lat. Funkcjonariusze zatrzymali pijane małżeństwo. Dziećmi zaopiekowali się krewni. W poniedziałek (17 lipca) zatrzymani rodzice usłyszeli zarzuty narażenia dzieci na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu, za co grozi kara do 5 lat pozbawienia wolności. 31-latek odpowie też za kierowanie w stanie nietrzeźwości i niestosowanie się do orzeczonych środków karnych. Małżonkowie zostali doprowadzeni do prokuratury, gdzie zastosowano wobec obojga środek zapobiegawczy w postaci dozoru policyjnego, a wobec mężczyzny dodatkowo jeszcze poręczenie majątkowe. (opr. mo)

## CHEŁMSKIE. Zaatakowany, gdy niósł pomoc Pobił ratownika medycznego

**30-letni chełmianin zaatakował i pobił ratownika medycznego, udzielającego pomocy mężczyznom potrąconym przez samochód w Pawłowie. Tłumaczył się potem, że był zdenerwowany, bo potrąceni mężczyźni byli gośćmi na jego urodzinowym przyjęciu. Napastnika aresztowano, a ratownik medyczny przebywa na zwolnieniu lekarskim. - Przyjeżdżamy pomagać, ratować życie, zdrowie i nie możemy pojąć, że spotyka nas za to coś takiego - komentują pracownicy chełmskiego pogotowia**

W nocy z soboty na niedzielę (15/16 lipca) policjanci dostali zgłoszenie o potrąceniu pieszych, do którego doszło w Pawłowie (gmina Rejowiec Fabryczny). Było tuż po północy, a do zdarzenia doszło przy ul. Bocznej. 19-letni kierowca Toyoty potrącił dwóch mężczyzn: 32-latkę i 34-latkę. Po przyjeździe mundurowych okazało się, że kierowca Toyoty jest trzeźwy, a obaj piesi byli pod wpływem alkoholu. Na miejsce przyjechała karetka, ale na szczęście pieszym nic poważnego się nie stało. O tym wydarzeniu informowaliśmy już w poprzednim wydaniu „Nowego Tygodnia”. Okazuje się jednak, że towarzyszyły mu inne dramatyczne okoliczności. Gdy załoga karetki pogotowia udzielała pomocy medycznej potrąconym mężczyznom, w pewnej chwili jeden z ratowników medycznych został zaatakowany i pobity przez mężczyznę, który stał w pobliżu. Na początku obserwował i komentował sytuację, a potem napadł na ratownika.

- Groził mu pozbawieniem życia - informuje kom. **Ewa Czyż**, oficer prasowy KMP w Chełmie. - Pokrzywdzony jeszcze tego samego dnia złożył zawiadomienie. Sprawą zajęli się policjanci z komisariatu w Rejowcu Fabrycznym i kryminalni z chełmskiej komendy, którzy szybko



wytypowali i zatrzymali sprawcę. To 30-letni mieszkaniec Chełma.

Krewkiemu 30-latkowi przedstawiono zarzuty czynnej napaści na funkcjonariusza publicznego i kierownika grózb pozbawienia życia. Mężczyzna swoje zachowanie tłumaczył wypitym alkoholem i zdenerwowaniem, gdyż potrąceni przez samochód mężczyźni byli wcześniej gośćmi na jego urodzinowym przyjęciu. W tej sprawie policjanci wystąpili do prokuratury z wnioskiem o tymczasowy areszt dla 30-latkę. Prokurator przychylił się do wniosku. Następnie mężczyzna został doprowadzony do Sądu Rejonowego w Krasnymstawie, gdzie zastosowano wobec niego środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania na 3 miesiące. Zgodnie z przepisami kodeksu karnego czynna napad na funkcjonariusza publicznego zagrożona jest karą pozbawienia wolności do 10 lat.

Pobity przez 30-letniego chełmianina ratownik został przewieziony na SOR z obrażeniami głowy. Przebywa na zwolnieniu lekarskim. Ratownicy ze Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie przyznają, że sytuacje, kiedy padają ofiarą agresji podczas wykonywania swoich obowiązków służbowych, niestety wciąż się zdarzają. Najczęściej jest to agresja słowna i kierowana w ich kierunku wulgaryzmy, ale bywa też, że w ruch idą pięści.

- Przyjeżdżamy pomagać, ratować życie i zdrowie, i nie możemy pojąć, że spotyka nas za to takie traktowanie - komentują pracownicy chełmskiego pogotowia. - Każdy ratownik medyczny, pielęgniarz i ktokolwiek, kto udziela pomocy na miejscu zdarzenia, w trakcie wykonywania tych czynności jest traktowany jak funkcjonariusz publiczny. Za napad grozi kara do 10 lat pozbawienia wolności. Alkohol nie jest tu żadnym usprawiedliwieniem. (mo, kw, fot. KMP Chełm)

**Work Centre**  
BIURO PRACY

**PRACA W HOLANDII**

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA  
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI

[www.workcentre.com.pl](http://www.workcentre.com.pl)

**K Krystyna** **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

**Oferty na najnowszej stronie [www.krystyna.info](http://www.krystyna.info)**

**Szczegóły w Biurze KRYSZYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A** (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail [biuro@krystyna.info](mailto:biuro@krystyna.info) tel. 82 565 46 37

**V VANDORUM**

**Zamieszkać u siebie w centrum miasta**

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277  
[slonecznyzakatek.pl](http://slonecznyzakatek.pl)

**RADIO TAXI FINO 196-22**

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

**TAXI POLSKA 19 100**

OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

**ZAMÓW TAXI**

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **19 100**

**U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ**

**KASY I DRUKARKI FISKALNE**

**ELZAB 1969**

POSNET • NOVITUS • INNOVA

**TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB**

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

**certifikat podpisu elektronicznego**

**BOX PLAN** Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5  
☎ 82 565 31 91 [www.boxplan.pl](http://www.boxplan.pl)

# Bitwa Regionów



W sobotę (22 lipca) na włodawskim czworoboku odbyły się powiatowe eliminacje Bitwy Regionów. To konkurs kulinarny dla Kół Gospodyń Wiejskich co roku organizowany przez resort rolnictwa i Krajowy Ośrodek Wsparcia Rolnictwa. Jego celem jest promocja i popularyzacja lokalnych smaków i tradycji. Pierwsze miejsce, dwa tysiące złotych oraz przepustkę do półfinału konkursu zdobyły panie z KGW Sobibór za połączniczkę wieprzową z farszem z kurek owiniętą w plastry boczków. Drugie miejsce zajęło KGW Bubnowskie Baby z Sękowa, które przygotowały kotlety rybne w sosie z czerwonej porzeczki, a trzecie panie z KGW w Susznie za pieróg rybitewski. (bm)



## Postowie na targu we Włodawie Zachęcali do pilnowania wyborów

Posłowie Koalicji Obywatelskiej **Marta Wcisło**, **Krzysztof Grabczuk**, **Stanisław Żmijan** i **Sławomir Nitras** przyjechali na czwartkowy targ we Włodawie, by informować i zachęcać do udziału w wyborach i w akcji „Pilnuj wyborów”.  
- Chodzi o to, by te wybory, które są wyjątkowo zagrożone, były transparentne w pełni i w pełni uczciwe. A do tego

potrzebna jest ich kontrola w postaci bicia obserwatorem, członkiem komisji czy mężem zaufania - mówił S. Nitras.

Odzew ze strony tak sprzedawców, jak i kupujących nie był entuzjastyczny. Jednak sporo osób brało od parlamentarzyistów ulotki i dawało sobie przyczepiać biało-czerwone serduszka jako symbol uczestnictwa w akcji „Pilnuj wyborów”.

O włos od tragicznej powtórki

## Groźna kolizja w Okunince

Niewiele brakowało, a na skrzyżowaniu w Okunince (gm. Włodawa) doszłoby do kolejnej tragedii. Kierowca skody wymusił pierwszeństwo i doprowadził do zderzenia z TIR-em. Na szczęście skończyło się na zniszczonych samochodach. W identycznych okolicznościach rok temu na tej krzyżowce śmierć poniosły dwie mieszkanki powiatu lubelskiego.

We wtorek (18 lipca) przed godziną 19 doszło do zdarzenia drogowego na skrzyżowaniu drogi wojewódzkiej nr 812 z ulicą Turystyczną w Okunince (gm. Włodawa). Kierujący samochodem marki Skoda 64-letni mieszkaniec Lublina nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu ciężarówce Scania kierowanej przez 55-latkę z gminy Łabunie - mówi **asp.szt. Kinga Zamojska-Prystupa** z KPP we Włodawie. - Na szczęście nikt nie doznał obrażeń ciała. Kierujący byli trzeźwi. W związku z uszkodzeniami zatrzymano dowody rejestracyjne pojazdów, a sprawcę ukarano grzywną w drodze mandatu karnego. Na zdarzenie drogowe najechał będący w służbie funkcjonariusz włodawskiej komendy, który wspólnie z innymi



uczestnikami ruchu zaangażował się w pomoc uczestnikom kolizji. Policjant powiadomił służby o zdarzeniu, wstępnie ocenił stan osób biorących udział w kraksie oraz wraz z innymi zabezpieczał miejsce stłuczki. Swoim zachowaniem dał przykład jak prawidłowo zachować się na miejscu zdarzenia - dodaje Zamojska-

Prystupa.

W tym samym miejscu i w identycznych okolicznościach doszło rok temu do tragicznego wypadku, w którym zginęły dwie kobiety. Jedną z nich, kierującą osobówką, tak jak kierowca skody, wymusiła pierwszeństwo na ciężarówce. Na szczęście w tym przypadku skończyło się

## URSZULIN. Wymuszenie przyczyną wypadku

Mieszkaneczka gminy Urszulin ucierpięła w wypadku, do którego doszło na najbardziej niebezpiecznym skrzyżowaniu w tej miejscowości. Spowodowała go mieszkanka województwa lubuskiego, która nie zatrzymała się na znaku STOP i doprowadziła do zderzenia.

Do wypadku doszło w środę (19 lipca), kilka minut po godzinie 16, na skrzyżowaniu ulic Lubelskiej i Szkolnej w Urszulinie. - Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że kierująca Oplem Insignią 45-latką z Zielonej Góry, jadąc od strony ulicy Szkolnej, nie zatrzymała się przy znaku STOP i nie udzieliła pierwszeństwa przejazdu poruszającej się ulicą Lubelską kierującej suzuki 46-latką z gminy Urszulin - opowiada **asp.szt. Kinga Zamojska-Prystupa** z KPP we Włodawie. - Badanie alkomatem wy-



kazało, że obie panie były trzeźwe. Mieszkaneczka gminy Urszulin z obrażeniami ciała została przewieziona do szpitala. Druga z kierujących nie odniosła obrażeń. Policjanci zabezpieczyli miejsce zdarzenia, wykonali oględziny, a także dokumentację fotograficzną. Prowadzone w sprawie postępowanie wyjaśni dokładne okoliczności tego zdarzenia. Apelujemy o zachowanie

ostrożności i skupienie uwagi na drodze. Każdy kierowca przed manewrem, który zamierza wykonać, powinien upewnić się, czy nie spowoduje tym zagrożenia dla innych uczestników ruchu. Pamiętajmy, że od decyzji podejmowanych przez nas na drodze może zależeć zdrowie, a nawet życie innych osób - przypomina pani rzeczniczka. (bm)

Nielegalne połowy w rezerwacie

## Żółw ofiarą kłusownika



We wtorek (18 lipca) Straż Leśna z Nadleśnictwa Sobibór podczas patrolowania jeziora w rezerwacie Żółwiowe Błota ujawniła narządzie kłusownicze, a w nim dwa będące pod ścisłą ochroną żółwie błotne.

- Rezerwaty to miejsca o najwyższej kategorii ochrony, w których obowiązują zakazy określone w art. 15 ust. 1 ustawy o ochronie przyrody - mówi **Dariusz Filipczak**, nadleśniczy Nadleśnictwa Sobibór. - Jest tu wprowadzony zakaz wstępu, wjazdu, połowu ryb, zbierania owoców runa leśnego, chwytania i płoszenia zwierząt, biwakowania itd. Przez rezerwat Żółwiowe Błota można przejść albo przejechać jedynie drogą publiczną pomiędzy Żłobkiem a Osową, pamiętając aby z niej nie zbaczać. Niestety, tych reguł - z wielką szkodą dla przyrody - nie przestrzegają ludzie, którzy usiłują w nielegalny sposób pozyskać z tych jezior ryby. Narzędzia, którymi się posługują, nie są selektywne i łapią się w nie nie tylko ryby, ale też żółwie czy raki i tak było w tym przypadku - tłumaczy nadleśniczy. Podczas patrolu strażnicy leśni wykryli tzw. bębenek, czyli siatkę owiniętą wokół metalowych pierścieni z wąskim wejściem. W środku znajdowały się dwa żółwie błotne. Jeden został wypuszczony do jeziora, niestety drugi był już martwy. Teraz sprawą zajmują się włodawscy policjanci. (bm)

Nadzwyczajna sesja  
w Woli Uhruskiej

## Kłopot z lisami

Konieczność dokonania zmian w budżecie i wieloletniej prognozie finansowej była powodem zwołania nadzwyczajnej sesji Rady Gminy w Woli Uhruskiej. Przyjęto je bez problemu, ale to nie był koniec obrad, bo samorządowcy mieli wiele pytań, głównie o drogi. Jeden z nich zgłosił też kradzież. Zginęły kury z kurnika, a winowajcą były lisy.

Posiedzenie zaczęło się od relacji wójta **Jana Łukasika**, który opowiedział m.in. o drogowych planach, odbiorze kanalizacji i problemach z wykonawcą budowy oczyszczalni ścieków w Stulnie. Interpelacja była tylko jedna. Złożył ją **Jan Polak**, który prosił o utwardzenie parkingu w Mszannie. Następnie radni uchwalili zmiany w budżecie i w wieloletniej prognozie finansowej. W trakcie dyskusji **Tadeusz Pawłowski** zapytał, czy jest szansa na dokończenie budowy chodnika w Bytyniu. W odpowiedzi wójt przeczytał korespondencję na ten temat z Zarządu Dróg Wojewódzkich, z której wynika, że gmina musi dostosować dokumentację techniczną na to zadanie do wytycznych ZDW, a co się z tym wiąże dopłacić jej projektantowi 10 tys. zł. **Zdzisław Dąbrowski** chciał wiedzieć, co to za ciągnik, który widnieje w budżecie, gmina chce kupić za 25 tys. zł. Okazało się, że będzie to kosiarka samojezdna z pługiem do koszenia poboczy i odśnieżania chodników. Radny z Kosynia chciał też wiedzieć, czy parafie, które otrzymały dofinansowanie na remont zabytków, mają w planach dołożyć z własnych środków do tych projektów. W dyskusji jak zwykle bardzo aktywny był T. Pawłowski. Pytał on m.in. o koszty budowy drewnianych altan w Uhrusku i Macoszynie Dużym oraz czy mieszkańcy Bytynia mogą w czynnie społecznym wy czyszczyć chodnik i studzienki odpływowe. Chciał też wiedzieć, czy gmina ma plany na modernizację targowiska gminnego, które jest jednym z najgorszych w okolicy. Dyskusję zakończyło wystąpienia Jana Polaka, który pożałował, że gospodynie w jego wsi mają wielki kłopot z lisami, których jest obecnie bardzo dużo. Zwierzęta zakradają się do kurników i kradną kury. **Mariusz Karpowicz**, który jest myśliwym, stwierdził, że faktycznie jest duży kłopot z nadmierną populacją lisa, który nie tylko zagraża kurom, ale bażantom, kuropatwom i innym dzikim ptakom. - Nasze koło postanowiło, że będzie płacić każdemu myśliwemu za zabitego lisa, ale nie każdy chce polować na te zwierzęta, bo dzisiaj jego futro nie przedstawia żadnej wartości. (bm)

Zrywało dachy i łamało drzewa.

## Kataklizm nad Włodawą



Kilkadziesiąt połamanych i wyrwanych z korzeniami drzew, zerwane dachy i linie energetyczne, zablokowane drogi i zniszczone samochody to efekt silnej burzy, która przeszła nad Włodawą, Orchówkiem i Adampolem w nocy z soboty na niedzielę (15/16 lipca).

Strażacy i służby porządkowe ręce pełne roboty mieli przez cały poniedziałek. W pierwszej kolejności skupiano się na usuwaniu najbardziej niebezpiecznych zagrożeń i zablokowanych przez połamane drzewa dróg. Między Włodawą a Adampolem (gm. Wyrki) wichura powaliła kilkanaście drzew. Podobnie było na drodze między miastem a Orchówkiem (gm. Włodawa). W samej Włodawie strażacy interweniowali przy kilkunastu połamanych drzewach, które spadały na domy i samochody oraz zrywały linie energetyczne, a nawet dach domu jednorodzinnego. Na szczęście w wyniku wichury nikt nie ucierpiał. (bm)



Przed ludźmi świecił przykładem, w domu odślaniał prawdziwą twarz

## Biznesmen znęcał się nad żoną i córką

**Włodawski przedsiębiorca został aresztowany za znęcanie się nad żoną i córką. Gehenna kobiety trwała od 2011 roku. Domowy tyran nie tylko bił ją i upokarzał, ale też kontrolował na każdym kroku. Założył monitoring, zabronił kobiecie wychodzenia z domu i kontaktów ze znajomymi i rodziną. Nie oszczędzał też córki, którą bił po głowie i poniżał.**

Na zewnątrz przykłady mąż i ojciec. W domu bestia w ludzkiej skórze. 37-letni **Bartosz B.** z Włodawy został zatrzymany przez policję w czwartek (13 lipca) po tym, jak urządził w domu kolejną awan-

turę, podczas której swoją niepomaganą agresję wyładował na żonie i 11-letniej córce. Kobieta nie wytrzymała i po kilkunastu latach gehenny postanowiła zawiadomić organy ścigania. Mężczyzna został zatrzymany i doprowadzony do prokuratury, która po przesłuchaniu żony wystąpiła do Sądu Rejonowego we Włodawie o areszt wobec podejrzanego. Z opowieści jego żony wyłonił się bowiem przerażający obraz wielu lat cierpień, upokorzeń i psychicznego oraz fizycznego znęcania się. Jak mówi zastępca prokuratora rejonowego we Włodawie **Tomasz Hebda**, gehenna kobiety zaczęła się w 2011 roku. Początkowo była skierowana jedynie w stronę żony,

ale potem swoją złość i frustrację **Bartosz B.** coraz częściej wyładowywał również na córce. - W związku z tym mężczyzna usłyszał dwa zarzuty - mówi Hebda. - Pierwszy dotyczy tego, że w okresie od października 2011 roku do 13 lipca 2023 roku we Włodawie, Mosznej i Warszawie znęcał się psychicznie i fizycznie nad swoją żoną w ten sposób, że wszczynał awantury domowe, wyzywał kobietę, groził jej i poniżał, kontrolował w wielu obszarach życia, m.in. poprzez założenie w domu monitoringu, sprawdzanie laptopa oraz telefonu. Zakazywał jej opuszczania domu i kontaktowania się z osobami z zewnątrz, uniemożliwiał korzystanie ze sprzętów domowych,

uderzał ją dokumentami w twarz, szarpał, popychał i bił po całym ciele - wylicza prokurator. - Drugi zarzut dotyczy fizycznego i psychicznego znęcania się nad małoletnią córką. To zaczęło się od 2022 roku i trwało do chwili zatrzymania. Podejrzany wyzywał i poniżał dziecko, zabraniał wychodzenia z domu i kontaktów z rówieśnikami, popychał i uderzał po głowie. Materiał zgromadzony w tej sprawie był na tyle poważny, że sąd zastosował się do wniosku prokuratora i zastosował wobec **Bartosza B.** środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztu - dodaje Hebda.

Mężczyzna wkrótce stanie przed sądem. Grozi mu do 5 lat więzienia. (bm)

## Święto Policji we Włodawie

W środę (19 lipca) swoje święto obchodzili włodawscy policjanci. W obchodach 104. rocznicy powstania polskiej Policji wzięli udział m.in.: zastępca komendanta wojewódzkiego Policji w Lublinie **podinsp. Olgierd Oleksiak**, przedstawiciele władz samorządowych i służb mundurowych. 22 policjantów otrzymało nominacje na wyższe stopnie służbowe. (b)



Warto zająrzeć do Różanki

## Wieczór u Zamoyskich

**W najbliższą sobotę, 29 lipca, Stowarzyszenie Gospodyń Wiejskich Gminy Włodawa oraz Gmina Włodawa zapraszają do Różanki na „Wieczór u Zamoyskich”. Wydarzenie odbędzie się o godz. 19.00 przy Domu Historii i Tradycji Ludowej Organiztówka. W programie znalazł się walc wiedeński w wykonaniu Młodzieżowego Domu Kultury we Włodawie, rozmowy z Różą Marią Zamoyską, które poprowadzi dr Tomasz Stańczuk, a także recital Janusza Pruniewiczza.**

Podczas tego klimatycznego wieczoru na uczestników będą czekały sezonowe słodkości, różane smaki, herbata po herbaciowsku oraz kawa po szlachecku.

- „Wieczór u Zamoyskich” to wyjątkowe i klimatyczne wydarzenie, na które zapraszamy wszystkich mieszkańców i przy-

jezdnych gości. Jest to już druga edycja wieczornego spotkania w Różance. Ta pełna historii miejscowość stanowi ogromną wartość kulturową i turystyczną. Zamoyscy stanowią ogromną część historii naszych terenów i warto ten fakt przypominać zarówno mieszkańcom, jak i turystom - mówi wójt gminy Włodawa **Dariusz Semeniuk**.

Warto podkreślić fakt, iż Gmina Włodawa udostępniła budynek Domu Historii i Tradycji Ludowej Organiztówka dla zwiedzających. Od poniedziałku do piątku w godzinach 11.00-15.00 można poznać historię Różanki z ust przewodnika **Tomasza Stańczuka** - doktora nauk humanistycznych, historyka i magistra historii sztuki, regionalisty, badacza dziejów miejscowości Różanka oraz rodu Zamoyskich.

Wydarzenie sfinansowano przez Narodowy Instytut Wolności - Centrum Rozwoju Obywatelskiego ze środków Funduszu Inicjatyw Obywatelskich na lata 2021-2030. (pk)

# Zadbaj o bezpieczne hasła



**1**

stosuj minimum 14 dużych i małych znaków

**2**

używaj różnych haseł do różnych usług

**3**

włącz weryfikację dwuetapową

więcej na **cert.pl**

CHEŁM. Dwieście lat dla wspaniałej Jubilatki!

# Setne urodziny Jadwigi Zawiaślak

Jadwiga Zawiaślak z Chełma świętowała swoje setne urodziny. Przez całe swoje życie była osobą bardzo aktywną i pozostaje taka do dziś. W chórach parafialnych prześpiewała 50 lat, kierowała zakładem krawieckim, była radną miejską kilku kadencji, ławnikiem sądowym. Wciąż uwielbia uprawiać ogródek. Ma wspaniałą, liczną rodzinę i z niecierpliwością czeka na narodziny kolejnego praprawnuka.



Jadwiga Zawiaślak swoje setne urodziny świętowała 17 lipca br. W tym wyjątkowym dniu odwiedzili ją: **Renata Cieplowicz** - sekretarz miasta Chełm, **Monika Zaborek-Turewicz** - dyrektor Departamentu Spraw Obywatelskich UM Chełm oraz **Anna Szalast** - dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie. Szanownej jubilatce przekazano m.in. list od premiera RP oraz prezydenta Chełma. Pani Jadwiga świętowała wspaniały jubileusz wraz ze swoją liczną rodziną, na którą zawsze może liczyć. Bliscy cieszą się, że jubilatce dopisuje zdrowie i humor.

Jadwiga Zawiaślak urodziła się 17 lipca 1923 r. w Chełmie - w domu, w którym mieszka do dzisiaj i w którym przyszły na świat także jej dzieci. Ojciec, Michał,

był piłsudczykiem, który podczas I wojny światowej cztery lata spędził w niewoli. Po wojnie wrócił do Chełma, gdzie przez lata pracował jako dorożkarz. Jeździł dorożką z numerem 3. Mama, Katarzyna, zajmowała się domem, a także świadczyła usługi krawieckie. To po niej pani Jadwiga odziedziczyła talent do szycia.

Pani Jadwiga uczyła się w Szkole Podstawowej im. St. Konarskiego w Chełmie (mieściła się w kolegium popijarskim), a następnie uczęszczała do szkoły ekonomicznej. Z uwagi na wybuch wojny nie ukończyła jej. Za mąż wyszła w wieku 18 lat, za **Mieczysława Pasierbskiego**, żołnierza Marynarki Wojennej. W czasie wojny urodziła dwie córki: Halinę i Elżbietę. Mąż pani Jadwigi zginął w kwietniu 1945 r. podczas forsowania Odry. Był

dowódcą plutonu. Po wojnie, z uwagi na drogę życiową męża, zaangażowała się w działalność Związku Inwalidów Wojennych. Uczestniczyła w tworzeniu sklepu wielobranżowego Związku przy ul. Lubelskiej. Była również w gronie założycieli Spółdzielni Inwalidów Wojennych (1949 r.), a następnie Zakładu Pracy Chronionej. Ukończyła kurs czeładniczy z krawiectwa, a następnie uzyskała dyplom mistrzowski. Przez wiele lat kierowała zakładem krawieckim i była w zarządzie spółdzielni. W międzyczasie wyszła drugi raz za mąż, za **Stanisława Zawiaślaka** i urodziła córkę Bożenę. Pani Jadwiga angażowała się w życie społeczne. Była radną Rady Miejskiej kilku kadencji, sprawowała także funkcję ławnika sądowego. Na emeryturę przeszła



w 1984 r., po 35 latach pracy. Już w latach 40. ub.w. angażowała się w życie parafii mariackiej. Uczestniczyła w pracy chóru prowadzonego przez J. Kaczorka, następnie przez wiele lat udzielała się w chórze parafialnym przy kościele pw. Rozesłania Św. Apostołów. W chórach parafialnych śpiewała 50 lat.

Pani Jadwiga ma trzy córki, pięcioro wnuków, pięcioro prawnuków i dwie praprawnuczki. Z niecierpliwością czeka na narodziny kolejnego praprawnuka, który

przyjdzie na świat w październiku. Jubilatka przez całe swoje życie była osobą bardzo aktywną i mimo sędziwego wieku nadal bardzo interesuje się tym, co dzieje się w naszym mieście, kraju i na świecie. Wciąż uprawia ogródek, bo podkreśla, że dzięki temu ma pretekst, aby się trochę poruszać. Ma ogromną satysfakcję ze wszystkiego, co urośnie w jej ogródku. Uwielbia goździki. Codziennie po południu pija cappuccino. Ma dwa koty.

(opr. mo, fot. UM Chełm)





## poznaj krainę smaków



**SEREK**  
HOMOGENIZOWANY  
**2,00 zł/szt.**



**CHŁODNIK**  
**3,30 zł/szt.**



**MAŁANKA W BUTELCE**  
**2,35 zł/szt.**

Zapraszamy do Sklepu Firmowego **Krasnystaw, ul. Borowa 4**

OGŁOSZENIE

Skarb Państwa - Sąd Okręgowy w Lublinie wynajmie

lokal w dobrze skomunikowanej części miasta Chełma na potrzeby Opiniodawczego Zespołu Sądowych Specjalistów w Chełmie (OZSS) o łącznej powierzchni około 240 – 300 m<sup>2</sup> na którą składać się będzie ok. 12 - 16 pomieszczeń biurowych i pomocniczych, każde o powierzchni ok. 15 m<sup>2</sup> (+/- 3m<sup>2</sup>) oraz pomieszczenia sanitarne w ilości zgodnej z obowiązującymi przepisami prawa budowlanego, każde o powierzchni ok. 4,5 m<sup>2</sup> wraz z niezbędną komunikacją.

Zamawiający zastrzega, iż wymagania wskazane w ogłoszeniu są wymaganiami ogólnymi i mogą zostać doprecyzowane w kolejnym etapie postępowania.

I. Ponadto lokal będący przedmiotem najmu powinien spełniać następujące warunki:

1. Dostępność budynku oraz pomieszczeń biurowych i archiwum powinna być w całości dostosowana do korzystania przez osoby ze szczególnymi potrzebami zgodnie z ustawą z dnia 19 lipca 2019 r. o zapewnieniu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami.

Wynajmujący zapewni na potrzeby interesantów OZSS miejsce parkingowe przed budynkiem będącym przedmiotem oferty, chyba, że w pobliżu proponowanego lokalu znajdują się ogólnodostępne miejskie miejsca parkingowe umożliwiające swobodny dojazd do budynku, w szczególności osobom ze szczególnymi potrzebami.

2. Budynek w którym mieszczą się zaproponowane lokale powinien spełniać następujące warunki:

- a) **okna pomieszczeń, które są łatwo dostępne z zewnątrz (np. pomieszczenia ulokowane na kondygnacji parteru) powinny być zabezpieczone przed włamaniem,**  
b) teren wokół budynku jest oświetlony (warunek zalecany),  
c) budynek wyposażony jest w system monitoringu zewnętrznego i wewnętrznego (warunek zalecany),  
d) budynek znajdować się będzie w pobliżu istniejącej infrastruktury światłowodowej, co umożliwi podłączenie lokalu do sieci światłowodowej,  
e) budynek w którym znajduje się proponowany lokal powinien posiadać wszelkie wymagane przepisami prawa budowlanego przeglądy okresowe instalacji i urządzeń znajdujących się w budynku,  
f) wejście do budynku, w którym znajduje się proponowany lokal powinno być zabezpieczone drzwiami antywłamaniowymi.

3. Pomieszczenia mieszczące się w proponowanym lokalu powinny być:

- a) wyposażone w systemy zabezpieczeń, w tym między innymi w system SSWIN, PPOŻ (w tym czujniki sygnalizujące zadymienie),  
b) wyposażone w sprawne instalacje C.O., oświetleniową, elektryczną, teleinformatyczną oraz wentylacji mechanicznej lub grawitacyjnej,  
c) dostosowane do wymogów stawianych pomieszczeniom, w których wykonywana jest praca biurowa, pomieszczenia powinny spełniać przepisy BHP i PPOŻ w tym zakresie,

4. Dodatkowo pomieszczenia biurowe muszą spełniać następujące wymagania:

- a) drzwi wewnętrzne prowadzące do pomieszczeń biurowych znajdujących się w proponowanym lokalu powinny być drzwiami antywłamaniowymi, dźwiękoszczelnymi, przeciwpożarowymi o klasie odporności min. EI 15, zabezpieczone zamkami patentowymi,  
b) pomieszczenia biurowe powinny być wyposażone w sprawną, nadającą się do użytku klimatyzację,  
c) okna w pomieszczeniach biurowych powinny być otwierane, uchylane i wyposażone w osłony przeciw słoneczne (rolety).

5. Lokal powinien spełniać warunki techniczne i być przystosowany do prowadzenia w nim prac biurowych, wyposażony w sprawne, funkcjonujące instalacje, w tym między innymi:

- a) instalację elektryczną 230 V (przewidziane min. trzy (3) gniazda zasilające na każde stanowisko pracy (gniazda „A”) oraz min. dwa (2) gniazda zasilające w każdym pomieszczeniu biurowym (gniazda „B”), przy czym gniazda „A” i „B” zasilane będą na odrębnych fazach,  
b) instalację oświetleniową standardową dla pomieszczeń biurowych – zgodnie z obowiązującymi normami,  
c) instalację informatyczną (okablowanie strukturalne oraz gniazda przy stanowiskach pracy) – co najmniej 4 gniazda dla każdego stanowiska pracy wykonane z użyciem okablowania co najmniej kategorii 6a z gniazdami wykonanymi w standardzie TIA/EIA-568-B, zgodnie z normami PN-EN 50173 i PN-EN 50174,  
d) dodatkowo na każdym 10 pracowników powinien przypadać 1 punkt elektryczno-logiczny (2 gniazda zasilające + 2 gniazda LAN w standardzie opisanym w podpunkcie b) na potrzeby podłączenia urządzeń wielofunkcyjnych,  
e) instalację wodną (zimna woda- z.w., ciepła woda – c.w.) i kanalizacyjną,  
f) instalację centralnego ogrzewania,  
g) dostęp światła dziennego do każdego z pomieszczeń biurowych.

6. Należy zapewnić pomieszczenie dedykowane do wykorzystania na potrzeby serwerowni lokalnej Najemcy lub umożliwić przystosowanie powierzchni min. 3 m<sup>2</sup> do tego celu spełniające następujące warunki:

- a) pomieszczenie nieprzechodnie, zamknięte drzwiami dźwiękoszczelnymi, ognioodpornymi o klasie odporności EI 30 z zamkiem min klasy C, dodatkowo objęte obustronną kontrolą dostępu,  
b) doprowadzony oddzielny obwód zasilający, zabezpieczony oddzielnym wyłącznikiem różnicowoprądowym oraz wyłącznikiem nadprądowym o wartości co najmniej 16A (zabezpieczenia te znajdują się wewnątrz pomieszczenia lub w oddzielnej, zamykanej zamkiem patentowym rozdzielnicy), (zalecane doprowadzenie 2 obwodów zasilających z 2 różnych faz),  
c) w pomieszczeniu co najmniej 4 gniazda zasilające 230V, zalecane po 2 gniazda z każdej z faz,  
d) wyposażone w niezależną instalację klimatyzacyjną zasilaną na obwodzie elektrycznym niezależnym od obwodu dedykowanego dla urządzeń serwerowych,  
e) możliwością doprowadzenia linii telefonicznej oraz łącza internetowego przez usługodawców telekomunikacyjnych,  
f) do pomieszczenia doprowadzone jest okablowanie strukturalne od wszystkich gniazd logicznych; zakończone patch panelem min. kat 6a, od strony serwerowni przystosowanym do montażu w standardowej szafie 19”. Zalecany patch panel z modułami Keystone Minimalny zapas okablowania od strony serwerowni – 3m, Wymagana certyfikacja zgodności z normami PN-EN 50173 i PN-EN 50174 całego toru (od gniazda użytkownika do gniazda na patch panelu) dla kategorii 6a,  
g) w pomieszczeniu ani bezpośrednio nad nim nie przebiega instalacja wodna, kanalizacyjna, ani C.O. (warunek zalecany), brak zraszaczy przeciwpożarowych,  
h) pomieszczenie bez okna (warunek zalecany). Jeżeli w pomieszczeniu znajduje się okno należy wyposażyć je w kraty oraz żaluzje przeciwsłoneczne lub rolety antywłamaniowe,  
i) dodatkowy atut: wyposażenie pomieszczenia serwerowni w zasilanie awaryjne w postaci lokalnego UPS lub centralnego UPS.

Lokal będący przedmiotem oferty powinien spełniać powyższe wymagania najpóźniej na 1 dzień roboczy przed rozpoczęciem obowiązywania umowy.

Sąd Okręgowy w Lublinie zastrzega przy tym, iż na 14 dni przed rozpoczęciem obowiązywania umowy dokona weryfikacji wybranego lokalu pod kątem spełniania przedstawionych powyżej warunków.

**Zamawiający zastrzega, iż:**

1. **wymagania wskazane w punktach 1-6 są wymaganiami ogólnymi i mogą zostać uszczegółowione na etapie dalszego prowadzenia postępowania, co wynikać będzie z cech lokalu będącego przedmiotem złożonej oferty (np. położenia lokalu, rozlokowania pomieszczeń itp.).**  
2. **złożenie oferty jest jednoznaczne z wyrażeniem zgody na 60 dniowy okres związania jej treścią przez Oferenta (dopuszcza się przedłużenie okresu o kolejne 60 dni za zgodą obu stron).**

**II. Oferta powinna zawierać zestawienie wszelkich kosztów w rozliczeniu miesięcznym związanych z najmem lokalu, w rozbiciu na:**

- 1) czynsz ze wskazaniem:  
- kwoty netto i brutto za 1m<sup>2</sup> powierzchni najmu oraz całkowitej kwoty czynszu w kwotach netto i brutto,  
2) opłatę eksploatacyjną w kwotach netto i brutto, z podaniem sposobu rozliczania (tj. ryczałt lub na podstawie odczytów liczników oraz faktur od dostawcy usługi) obejmującej wyłącznie użytkowanie lokalu, w tym za:  
- energię elektryczną (dystrybucja, sprzedaż),  
- centralne ogrzewanie,  
- dostawę wody i zrzut ścieków,  
- wywóz nieczystości stałych,  
- dzierżawę łącz telefonicznej na potrzeby zasilania lokali.

**III. Oferent dołączy do złożonej oferty w terminie 10 dni roboczych (liczonych od dnia złożenia oferty) następujące dokumenty:**

1. wyciąg z Księgi Wieczystej dotyczącej nieruchomości będącej przedmiotem złożonej oferty.  
2. wypis i wyrys z rejestru gruntów dotyczącego nieruchomości będącej przedmiotem złożonej oferty.  
3. zaświadczenie z ZUS o niezaleganiu w składkach właściciela/współwłaścicieli nieruchomości będącej przedmiotem złożonej oferty.  
4. zaświadczenie z Urzędu Skarbowego o niezaleganiu w podatkach właściciela/współwłaścicieli nieruchomości będącej przedmiotem złożonej oferty.  
5. decyzję właściwego urzędu o udzieleniu pozwolenia na użytkowanie budynku w którym znajduje się proponowany lokal.

z zastrzeżeniem, iż dokumenty wskazane w p. 1-5 nie będą starsze niż dwa miesiące, licząc od dnia ich wystawienia.

Oferty należy przysyłać do dnia 02 sierpnia 2023 roku do godz. 11<sup>00</sup> pocztą na adres:

**Oddział Gospodarczy Sądu Okręgowego w Lublinie  
ul. Krakowskie Przedmieście 43  
20-076 Lublin**

tel. 81 46 01 034 lub 030

lub pocztą elektroniczną na adres e-mail: [gospodarczy@lublin.so.gov.pl](mailto:gospodarczy@lublin.so.gov.pl)

**CHEŁM.** Uczniowie płaczą, ich rodzice odbijają się od muru urzędniczej znieczulicy, ale w tabelkach wszystko gra.

# System niszczy marzenia

**- Jesteśmy zawiedzeni i rozczarowani, ale to i tak nic w porównaniu z tym, co czują nasze dzieci, które odbierają to jako swoją osobistą porażkę, choć tak naprawdę to porażka nie ich, a systemu - mówią z żalem rodzice uczniów, którzy nie dostali się do klasy językowej w IV LO w Chełmie. Choć zdobyli odpowiednią ilość punktów, okazało się, że to za mało, bo byli lepsi. Rodzice zwrócili się do miasta, z prośbą o zgodę na utworzenie jeszcze jednego oddziału w „Czwartym”. Na razie takiej zgody nie ma.**

W ubiegłym tygodniu chełmskie szkoły ponadpodstawowe ogłosiły listy przyjętych do klas pierwszych. Dla wielu tegorocznych absolwentów podstawówek oznaczało to koniec stresu związanego z oczekiwaniem najpierw na wyniki egzaminów, a potem rekrutacji. Niestety, nie wszyscy przyszli pierwszoklasiści mogą cieszyć się miejscem w wymarzonej szkole.

Do klasy językowej w IV Liceum Ogólnokształcącym im. Jadwigi Młodowskiej w Chełmie, nie dostało się ok. 25 dzieci. Wszystkie przekroczyły próg 130 punktów, który obowiązywał przy przyjęciu, ale - jak się okazało - ta liczba była niewystarczająca. Jako pierwszą preferencję oddział językowy wskazało 70 osób, a miejsc było 32, więc w praktyce, jak mówią rodzice, dostali się ci, którzy mieli 160 pkt. i więcej. Łącznie do IV LO na 136 miejsc chciało się dostać 204 uczniów.

Jeszcze w ubiegłym tygodniu rodzice dzieci, którym nie udało dostać się do klasy językowej, zwrócili się do władz miasta, jako organu prowadzącego, z prośbą o utworzenie w „Czwartym” jeszcze jednej klasy pierwszej o tym profilu. Swą prośbę motywowali tym, że ta szkoła i ten kierunek jest zgodny z zainteresowaniami i predyspozycjami ich dzieci, a dla wielu z nich właśnie IV LO to wymarzona szkoła, wybrana z pełną świadomością.

- „Dzisiaj nasze dzieci stoją przed wymarzoną szkołą, wymarzoną klasą, która miała zapewnić im lepszą przyszłość i nie mogą powiedzieć, że są jej uczniami, ponieważ zabrakło w niej dla nich miejsca. Powodem jest kumulacja roczników absolwentów szkół podstawowych. (...) Przez ostatnie lata nauki słyszały, jak ważny jest wybór kolejnej szkoły, jak istotne są wyniki egzaminów, a dzisiaj muszą mierzyć się z niesprawiedliwością systemu. Użytkują wymaganą liczbę punktów do szkoły, a mimo to nie zostały do niej zakwalifikowane. Reformy edukacji mające miejsce w Polsce

od kilku lat, kumulacje roczników, decyzje dorosłych osób w rzadzie, sprawiły, że nasze dzieci zaczynają swoją dorosłą drogę od poczucia porażki” - napisali w piśmie do prezydenta Chełma **Jakuba Banaszka**.

Wskazali również, że przez ostatni rok ich dzieci bardzo się starały, uczyły, dążyły do osiągnięcia swoich celów, pokonywały stres, a w obecnej sytuacji, mimo osiągnięcia wymaganego pułapu, i tak zostały odrzucone.



W środę, 19 lipca, z rodzicami uczniów nieprzyjętych do IV LO spotkali się przedstawiciele Ratusza.

- Idąc na to spotkanie byliśmy pewni, że będziemy na nim my, pani wiceprezydent i dyrekcja IV LO. Ku naszemu zaskoczeniu zaproszono także dyrektorów innych szkół i zachęcano nas, abyśmy zapisali dzieci np. do I lub III LO. W I LO też jest klasa językowa, ale politechniczna. Nasze dzieci mają uzdolnienia językowe, chcą rozwijać się w tym kierunku, to ich interesuje i dlatego świadomie wybrały IV LO. Jak zmuszać humanistę, by przez najbliższe 4 lata na poziomie rozszerzonym uczył się np. matematyki, która go nie interesuje, i z której przez ostatni rok czy dwa pobierał kopie? Dla miasta zapewne wygodniej byłoby, gdyby nasze dzieci „zapchały dziurę” w innych szkołach, ale uważamy, że to jest bardzo nie w porządku wobec nich, a to ich dobro powinno być tu najważniejsze, a nie ekonomia - mówią rodzice.

W rozmowie z nami przyznali również, że nie spodobała się im formuła spotkania w ratuszu.

- Nas i panią dyrektorkę IV LO posadzono naprzeciw pani wice-

prezydent i innych dyrektorów. Nie usłyszeliśmy odpowiedzi na nasze pytania, np. o to, czy jest dobra wola ze strony miasta, aby utworzyć tę dodatkową klasę, a wykład ze strony pani wiceprezydent i dyrektorów o tym, jak wygląda rekrutacja - komentują rodzice.

Do ubiegłego piątku, do godz. 14, przyszli uczniowie szkół ponadpodstawowych mieli czas na zadeklarowanie, gdzie będą się uczyć od września. W przypadku niedostania się do szkoły pierwszego wyboru, mogli zanieść dokumenty do placówek wybranych jako drugą lub trzecią opcję.

- Jesteśmy w kropce, bo nie wiemy, czy mamy zanosić dokumenty do innych szkół. Bardzo zależało nam na IV LO. Są też dzieci, które wybrały tylko tę szkołę i nie dostały się do żadnej klasy. Co w tej sytuacji mają zrobić? Oczywiście dla wszystkich znajdzie się gdzieś miejsce, ale nie chcemy, aby nasze dzieci uczyły się w szkole zawodowej, bo nie ma to związku z ich zainteresowaniami i predyspozycjami - mówili nam rodzice.

## Dyskusja pełna emocji

W piątek, 21 lipca, na wniosek radnych zwołano posiedzenie Komisji Oświaty Kultury i Sportu Rady Miasta Chełm, aby pochylić się nad problemem nieprzyjętych do IV LO uczniów. Obrady miały rozpocząć się o godz. 11, ale odbywająca się wcześniej sesja RM nieco się przeciągnęła. Mimo to niektórzy z rodziców już od godz. 9 czekali w magistracie. Podobnie jak radni mieli nadzieję, że udział w komisji weźmie prezydent Banaszek, ale nie był obecny. Stanowisko miasta prezentowała wiceprezydent **Dorota Cieślić**, która w trwającym kilkadziesiąt minut wystąpieniu bardzo szczegółowo omówiła proces rekrutacji do szkół. Przypominała, że od ponad 10 lat odbywa się ona elektronicznie, w oparciu o ustalony przez

Kuratora Oświaty terminar, a w lutym br. miało miejsce spotkanie z dyrektorem chełmskich szkół ponadpodstawowych, podczas którego dysktowano nad propozycjami oddziałów w poszczególnych placówkach. Trzem z nich - ZSBiG, II i IV LO - zaproponowano, aby zwiększyły liczbę planowanych klas pierwszych o jedną. Miało to związek z tym, że te szkoły cieszą się zainteresowaniem młodzieży, a dodatkowo w tym roku podstawówki kończyło półtora rocznika. W IV LO zaplanowano więc 5 klas, w tym dwie integracyjne. Wiceprezydent wspomniała również, że dyrektor IV LO nie sygnalizowała potrzeby wprowadzenia zmian, które umożliwiłyby organizację dwóch klas językowych, a taki wprowadzało np. III LO i ZSEIM, gdzie zrezygnowano z klasy liceum na rzecz kolejnej klasy technikum i II LO, w którym klasę humanistyczną zastąpiono drugą politechniczną. Wiceprezydent tłumaczyła również, że nikt nie zadeklarował uczniom, że - jeśli osiągną pułap 130 punktów - na pewno będą mieli miejsce w wymarzonej klasie.

Jak wynika z systemu rekrutacji, obecnie chełmskie szkoły dysponują 84 wolnymi miejscami (35 w liceach, 28 w technikach i 21 w szkołach branżowych), więc dla wszystkich - jak zapewniła wiceprezydent - znajdują się miejsca.

- Na spotkaniu z rodzicami nie tylko starałam się przedstawić krok po kroku całość zagadnienia, ale również wskazałam, że nie przewidujemy utworzenia kolejnego oddziału, o co zwracają się rodzice, gdyż w tym momencie przyjęcie takiego rozwiązania, jeśli słowo „rujnuje” jest zbyt mocne, to nie pozwala na to choćby w odniesieniu do tego, co jest w innych szkołach - tłumaczyła prezydent, ale jednocześnie dała też rodzicom do zrozumienia, że być może część z ich dzieci dostanie się do klasy w trybie odwołania. - Rozwiązania przyjęte przez poszczególne szkoły, rozmowa z dyrektorami i decyzję postępowania uzupełniającego lub nawet i odwołania mogą spowodować, że określona dzisiaj w systemie, założmy 32-osobowa klasa, może, jeśli szkoła posiada warunki, mieć 33 czy 34 osoby. To dyrektor o tym decyduje i ponosi za to odpowiedzialność. Teoretycznie można powiedzieć, że do tych 84 wolnych miejsc, które dzisiaj czekają, można doliczyć następne 90 - mówiła D. Cieślak.

Głos w dyskusji zabrała także **Edyta Chudoba**, dyrektor III LO i ZSEIM w Chełmie. Sugerowała, że nie wszyscy uczniowie osiągnęli próg 132 punktów, bo mieli punkty z dodatkowego egzaminu z jęz. angielskiego.

E. Chudoba wspomniała również, że wspólnie z dyrektorami II i IV LO oraz

ZST i ZSGiH przeprowadzili symulację zakładającą, że wszystkie te szkoły stworzą o jedną klasę więcej. Okazało się, że - gdyby wcielił ten pomysł w życie - dwie inne szkoły - ZSBiG oraz ZSEIT - nie będą mieć ani jednej klasy pierwszej, bo było w nich od 7 do 15 osób, zaś w IV LO nie powstałaby klasa ratownicza.

- Po wielu rozmowach zdecydowaliśmy, że nie może być tak, że jedna szkoła tworzy oddziały kosztem innych (...). Postanowiliśmy, że robimy tyle klas, ile zaplanowaliśmy w arkuszach - mówiła E. Chudoba.

Na te słowa zareagowała obecna na komisji **Agnieszka Kuchta-Harmata**, wicedyrektor IV LO.

- Pozwoliłam sobie zabrać głos, bo mam wrażenie, że nieobecna tutaj pani dyrektor wprowadziła rodziców w błąd, co jest nieprawdą. Państwo, którzy dzisiaj tutaj przyszli, to rodzice dzieci, które mają 130 punktów plus punkty z egzaminu językowego. Owszem, są w systemie dzieci, które nie uzyskały 130 punktów i nie dostały się do żadnego liceum, a zostały przesunięte w systemie do technikum i szkół branżowych. Do naszego liceum do klasy językowej z pierwszej preferencji chciało dostać się 70 osób, z kolejnej 160 i te wszystkie dzieci były na egzaminie językowym. Zatem mówimy o wszystkich, którzy uzyskali wystarczającą ilość punktów, a nie o kilku, którym

tych punktów zabrakło. Nie oszukujmy. Wszyscy, którzy osiągnęli 130 punktów plus wynik z egzaminu językowego, mają prawo do tego, aby uczyć się w klasie językowej - mówiła wicedyrektor.

Na te słowa zareagowała wiceprezydent Cieślak, która stwierdziła, że sformułowanie „proszę nie oszukiwać” są „nieetyczne z punktu widzenia nauczyciela”.

- Proszę pamiętać o tym, że nawet jeśli ktoś ma 142 pkt., a miejsc w klasie jest 32, to nie jest pewne, że uczeń dostanie się do wybranej szkoły i klasy. Proszę nie wprowadzać takiej sytuacji, gdzie będziemy się wypominać sobie mówienie nieprawdy - odpowiadała D. Cieślak.

Głos w dyskusji zabrali także radni, którzy przeważnie apelowali o to, aby przychylić się do prośby rodziców.

- Pani dyrektor Chudoba pięknie powiedziała, że nie można tworzyć klasy kosztem innej szkoły. A czy można robić coś kosztem tych młodych ludzi? Najważniejszy jest ten młody człowiek, któremu na „dzień dobry” zostają podcięte skrzydła, a chyba nie tak powinno to wyglądać. Nie do końca rozumiem, w czym jest problem. Zgromadzili się tu ludzie w pokojowej atmosferze; przyszli prosić o wsparcie dla swoich dzieci, ponieważ dostanie się do tej szkoły było ich marzeniem. Rozumiem rywalizację między dyrektorami i walkę o ucznia, to jest zdrowe, ale zapomina-

my o młodych ludziach. Dlaczego nie możemy stworzyć tej jednej dodatkowej klasy? - pytała radna **Edyta Rożek** (KR PiS).

Radny **Stanisław Mościcki** (KR Polska 2050) zaproponował zebrany rodzicom konkretne rozwiązanie. Zasugerował, aby potwierdzili przyjęcie dzieci do szkoły drugiego lub trzeciego wyboru, a jednocześnie składali odwołania do IV LO.

- Pani dyrektor, jeśli jest odważna, przyjmie odwołania i utworzy dodatkową klasę. Będzie to rozwiązanie pozasystemowe, ale praktyczne z ludzkiego punktu widzenia. Co może zrobić organ prowadzący? Może ukarać panią dyrektora, bo nie sądzę, aby ukarał uczniów. Decyzja w tej sprawie niestety nie należy do rady miasta. Gdyby tak było, to na sesji byłoby to już przegłosowane - mówił S. Mościcki.

Z kolei radny **Marek Sikora** (KR KO) apelował, aby na komisji padła jasna deklaracja, czy rodzice mogą liczyć na pozytywne rozwiązanie tego problemu. Zapewnił także, że radni poprą budżet na oświatę i nie będą zarzucać prezydentowi, że wydał więcej tworząc dodatkowy oddział, a wręcz mu pogratulują.

Wiceprezydent Dorota Cieślak raz jeszcze podkreśliła, że miasto, posiadając ponad 80 wolnych miejsc w szkołach, przynajmniej na tym etapie rekrutacji, nie planuje uruchamiania kolejnych. **(w)**



# Ochrona dzieci. Zobacz, gdzie zgłosić się po pomoc!

**Kacper ma 10 lat. Po rozstaniu rodziców pozostał pod opieką matki. Któregoś dnia, wezwani do interwencji policjanci odkryli, że podczas libacji alkoholowej, jaką matka zorganizowała wraz ze swoim nowym partnerem, chłopiec chował się w... piwnicy. Jak się wkrótce okazało, nie był to pierwszy raz.**

Decyzją sądu rodzinnego opiekę nad chłopcem przejął ojciec. Wkrótce zgłosił się on do Lokalnego Punktu Pomocy Pokrzywdzonym Prześpiństwem, szukając wsparcia dla swojego syna.

Kacper doświadczył wielu trudnych sytuacji w domu matki. W ośrodku otrzymał natychmiastowe wsparcie psychologiczne. Miał zaburzone poczucie bezpieczeństwa, problemy z emocjami i odnalezieniem się w nowej sytuacji, bo musiał zmienić nie tylko miejsce zamieszkania, ale też całe środowisko rówieśnicze.

## Pomoc realna i potrzebna

Znaczącym wsparciem dla osób pokrzywdzonych przestępstwem, bliskich i świadków jest Fundusz Sprawiedliwości. Specjaliści posiadają cenne doświadczenie w pracy z dziećmi. Gwarantują udzielenie szerokiej pomocy, dzięki której możliwe jest wyjście nawet z najtrudniejszej sytuacji.

Nie ma miejsca na jakiegokolwiek akty przemocy wobec najmłodszych. Dzieci zasługują wyłącznie na miłość, troskę i opiekę - nie na krzyki, wyzwiska, szarpanie i bicie - wyjaśnia Marcin Romanowski wiceminister sprawiedliwości.

Pomoc dla dzieci i młodzieży udzielana ze środków Funduszu Sprawiedliwości jest kompleksowa i zróżnicowana. Wsparcie jest niezwykle istotne, zwłaszcza w przypadku, gdy ofiarami przestępstw są najmłodsi. Traumatyczne przeżycia wymagają udzielenia natychmiastowej pomocy prawnej, psychologicznej oraz często lekarskiej.

- W centrum zainteresowania Funduszu Sprawiedliwości zawsze były dzieci i młodzież - jako grupa narażona na pokrzywdzenie przestępstwem, która ze względu na swój wiek, nie potrafi się sama obronić. Często nawet nie wiedzą jak - tłumaczy Marcin Romanowski.

Osoby pierwszego kontaktu oraz specjaliści współpracujący z ośrodkami - psychologowie, psychoterapeuci, psychiatrzy, prawnicy - zostali odpowiednio przygotowani oraz posiadają doświadczenie w pracy z dziećmi i młodzieżą pokrzywdzoną przestępstwem.

## Bezpłatne wsparcie!

W Polsce działa 305 ośrodków finansowanych ze środków Funduszu Sprawiedliwości, którego dysponentem jest Minister Sprawiedliwości Zbigniew Ziobro. Można tam uzyskać bezpłatną pomoc prawną, psychologiczną, a w razie potrzeby również materialną.

Wszystkie potrzebne informacje, w tym adresy i kontakty do ośrodków w całej Polsce są dostępne na stronie wraz z interaktywną mapą: [www.fundusz-sprawiedliwosci.gov.pl/pl/znajdz-osrodek-pomocy/](http://www.fundusz-sprawiedliwosci.gov.pl/pl/znajdz-osrodek-pomocy/)

Działa też telefoniczna, ogólnopolska i całodobowa Linia Pomocy Pokrzywdzonym: 222 309 900. Można również wysłać maila na: [info@numerosos.pl](mailto:info@numerosos.pl)

**NIE BÓJ SIĘ PROSIĆ O WSPARCIE!**

**NIE BĄDŹ BIERNY! REAGUJ! MOŻESZ URATOWAĆ ŻYCIE!**

**WIDZISZ ZAGROŻENIE? REAGUJ!**

1. PODEJRZEWASZ, ŻE DZIECKO Z TWOJEGO SĄSIĘDZTWA JEST KRZYWDZONE? TWÓJ SYGNAŁ MOŻE OCALIĆ CZYJŚ ŻYCIE!

BĄDŹMY WRAŻLIWI NA SYGNAŁY. JEŻELI DZIECKO JEST NARAŻONE NA PRZEMOC I REAGUJMY NATYCHMIAST, ABY ZAPEWNIĆ MU OCHRONĘ.

2. ZAREAGUJ! POWIEDZ STOP

3. ZGŁOŚ PRZESTĘPSTWO NA POLICJĘ MOŻESZ TEŻ ZADZWOŃC.

CAŁODOBOWA LINIA POMOCY POKRZYWDZONYM 222 309 900

OGÓLNY NUMER ALARMOWY 112



[funduszsprawiedliwosci.gov.pl](http://funduszsprawiedliwosci.gov.pl)



Artykuł sponsorowany

# PANS

2001

PAŃSTWOWA AKADEMIA NAUK STOSOWANYCH  
W CHEŁMIE

[www.panschelm.edu.pl](http://www.panschelm.edu.pl)

- Bezpieczeństwo wewnętrzne
- Budownictwo
- Filologia słowiańska translatoryczna
- Mechanika i budowa maszyn
- Informatyka stosowana
- Ekonomia matematyczna
- Stosunki międzynarodowe
- Pedagogika przedszkolna i wczesnoszkolna
- Dietetyka i żywienie zbiorowe
- Pedagogika
- Pielęgniarstwo
- Elektrotechnika
- Filologia angielska
- Mechanika lotnicza
- Pilotaż
- Rolnictwo



Laboratoria Centrum Studiów Inżynierskich



Centrum Lotnicze



Monoprofilowe Centrum Symulacji Medycznej



Akademicki Port Lotniczy

Rozstrzygnięto kolejną edycję naboru wniosków do Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg

## Rząd znów sypnął groszem na drogi

20 lipca ogłoszono listę kolejnych inwestycji, które otrzymają dofinansowanie z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. W naszym regionie najwięcej pieniędzy trafi do powiatu chełmskiego i Chełma, a najdroższymi inwestycjami będą: remont drogi powiatowej Zabudnowo - Grobelki w gminie Białopole za 2,7 mln zł i przebudowa ul. Żeromskiego w Chełmie za 2,6 mln zł.

Lista inwestycji zakwalifikowanych do dofinansowania w ramach kolejnej edycji RFRD przedstawia się następująco:

### CHEŁMSKIE

**Powiat chełmski** - remont drogi powiatowej Wereszcze Duże-Zawadówka

(gmina Rejowiec, wartość inwestycji - 963 tys. zł, dotacja - 481 tys. zł), remont drogi powiatowej Zabudnowo-Grobelki (gmina Białopole, wartość inwestycji - 2,7 mln zł, dotacja - 1,3 mln zł) oraz droga powiatowa w miejscowości Leszczany (gmina Żmudź,

wartość inwestycji - 2,1 mln zł, dotacja - 1 mln zł). **Miasto Chełm** - ul. Tadeusza Rejtana (wartość inwestycji - 1,6 mln zł, dotacja - 963 tys. zł), ul. Stefana Żeromskiego (wartość inwestycji - 2,6 mln zł, dotacja - 1,5 mln zł), ul. Lotnicza (wartość inwestycji - 1,8 mln zł, dotacja - 1,1 mln zł). **Gmina Kamień** - remont drogi w Haliczach (wartość inwestycji - 2,1 mln zł, dotacja - 1 mln zł). **Gmina Dorohusk** - remont drogi w Świerzach (wartość inwestycji - 333 tys. zł, dotacja - 166 tys. zł). **Gmina Sawin** - remont drogi w Łukówku (wartość inwestycji - 1,1 mln zł, dotacja - 581 tys. zł). **Gmina Białopole** - remont drogi w Teresinie (wartość inwestycji - 1,1 mln zł, dotacja - 550 tys. zł). **Gmina Rejowiec** - remont drogi w Wereszczach Dużych (wartość inwestycji - 656 tys. zł, dotacja - 328 tys. zł). **Gmina Żmudź** - remont drogi

w Leszczanach (wartość inwestycji - 314 tys. zł, dotacja - 157 tys. zł). **Gmina Siedliszcze** - remont drogi w Siedliszczu (wartość inwestycji - 305 tys. zł, dotacja - 152 tys. zł). **Gmina Ruda-Huta** - remont drogi w Rudce (wartość inwestycji - 1,3 mln zł, dotacja - 661 tys. zł).

### KRASNOSTAWSKIE

**Powiat krasnostawski** - remont drogi powiatowej w Borowicy (gmina Łopienik Górny, wartość inwestycji - 1,4 mln zł, dotacja - 741 tys. zł), remont drogi powiatowej w Bzitem (gmina Krasnystaw, wartość inwestycji - 810 tys. zł, dotacja - 405 tys. zł). **Miasto Krasnystaw** - remont ul. Jabłonkowej (wartość inwestycji - 714 tys. zł, dotacja - 428 tys. zł). **Gmina Krasnystaw** - remont drogi w Zakręciu (wartość inwestycji - 1,1 mln zł, dotacja - 550 tys. zł).

### WŁODAWSKIE

**Powiat włodawski** - remont drogi powiatowej w Załuczu (gmina Urszulin, wartość inwestycji - 2,1 mln zł, dotacja - 1 mln zł), remont drogi powiatowej w Różance (gmina Włodawa, wartość inwestycji - 1,2 mln zł, dotacja - 623 tys. zł). **Miasto Włodawa** - remont ul. Granicznej (wartość inwestycji - 396 tys. zł, dotacja - 237 tys. zł), remont ul. Słowackiego (wartość inwestycji - 178 tys. zł, dotacja - 106 tys. zł). **Gmina Włodawa** - remont drogi w Susznie (wartość inwestycji - 714 tys. zł, dotacja - 357 tys. zł), remont drogi w Orchówku (wartość inwestycji - 219 tys. zł, dotacja - 109 tys. zł). **Gmina Urszulin** - remont drogi w Urszulinie (wartość inwestycji - 340 tys. zł, dotacja - 170 tys. zł). (kg)

POWIAT CHEŁMSKI. Oddadzą budynek z milionami?

## Sąd przyznał nieruchomości, nowi właściciele chcą pieniędzy

Powiat chełmski rozstrzygnął konkurs na stanowisko dyrektora Domu Pomocy Społecznej w Nowinach. Włodarze powiatu próbują też rozwiązać problem z budynkami pozostałymi po DPS-ach w Kaniem i Chojnie Nowym. Spadkobiercy chcą je przejąć, ale próbują przy okazji wywalczyć gigantyczną rekompensatę.

W konkursie na stanowisko dyrektora DPS w Nowinach wpłynęła tylko jedna oferta, od urzędującej dyrektorki Anety Lipiec. - Konkurs został ogłoszony w

związku z upływem kadencji pani dyrektora - mówi Jerzy Kwiatkowski, wicestarosta chełmski.

Komisja konkursowa nie miała wątpliwości z powierzeniem jej obowiązków na kolejne lata. - Pani Aneta Lipiec spełnia wszystkie wymagania określone w ogłoszeniu o naborze. Posiada odpowiednie wykształcenie oraz wymagany staż pracy w tym doświadczenie zawodowe na stanowisku kierowniczym w placówce pomocy społecznej - podał powiat w uzasadnieniu wyboru.

- Nasza pomoc społeczna funkcjonuje na przyzwoitym poziomie, a dzięki wyre-

montowanemu budynkowi w Rejowcu, mamy w końcu rozwiązane problemy lokalowe - mówi wicestarosta Kwiatkowski.

O budynki w Kaniem i Chojnie Nowym, w których mieściły się dwie placówki powiatu, upomnieli się spadkobiercy prawowitych właścicieli. Pisaliśmy już, że potomkowie właścicieli z Chojna Nowego, pomimo korzystnego wyroku sądownego, nakazującego zwrot majątku, nie kwapili się do jego przejęcia. Od ponad roku budynek stoi pusty.

- Jesteśmy po kolejnych rozmowach i wszystko wskazuje na to, że uda się

dojść do przekazania tej nieruchomości - mówi J. Kwiatkowski. - Do rozwiązania pozostanie jeszcze kwestia roszczenia, którego domagają się właściciele.

Rodzina chce od powiatu pieniędzy za tzw. bezumowne korzystanie z nieruchomości. Kwoty wydają się horrendalne, bo idą w miliony złotych. - Zapewne to będziemy rozstrzygać już w sądzie - podejrzewa wicestarosta.

Prawdopodobnie sprawniej pójdzie kwestia przekazania nieruchomości w Kaniem. Tam spadkobiercy uzupełniają dokumenty i są otwarci na przejęcie budynku.



**ODSZKODOWANIA  
DLA ROLNIKÓW**

ANALIZA KOSZTORYSU,  
KOMPLEKSOWA OBSŁUGA PRAWNA  
DORADZTWO

**MERITUM**

Skontaktuj się z nami:  
tel. 513 010 121; 505 379 192  
biuro.odszkodowania@op.pl

# CHEŁM. 300 zł dodatku za funkcję Sołtysi ruszyli po emerytury

Ponad trzystu sołtysów z powiatu chełmskiego wystąpiło do KRUS o dodatek do emerytury. Każdy, kto spełni wymagania, będzie otrzymywał po 300 zł miesięcznie. Gra warta świeczki. A kto był strażakiem ochotnikiem, już dostaje dodatkowe 200 zł.

Minimalna emerytura z KRUS to niecałe 1600 zł. Trudno utrzymać się za taką kwotę. Nic dziwnego, że kiedy pojawia się możliwość skorzystania z dodatku, emeryci chętnie próbują. Było tak w przypadku dodatku za służbę w Ochotniczej Straży Pożarnej, dzięki której można było otrzymać dodatkowe 200 zł miesięcznie do świadczenia. A teraz pojawiła się możliwość dodatku za sprawowanie funkcji sołtysa.

- O pieniądze mogą ubiegać się osoby, które pełniły funkcję sołtysa przez co najmniej dwie kadencje (nie krócej niż 8 lat) i osiągnęły już wiek emerytalny, tj. 60 lat w przypadku kobiet i 65 lat w przypadku mężczyzn. Dodatek wynosi 300 zł miesięcznie i jest, co roku waloryzowany - mówi **Grzegorz Niecko** z Oddziału Regionalnego KRUS w Lublinie.

Co ważne, kadencje nie muszą następować jedna po drugiej. A chętnych do świadczenia nie brakuje. Wnioski można było składać od 1 lipca. - Zainteresowanie jest bardzo duże. Na chwilę obecną mamy około 320 wniosków. Na początku miesiąca było najwięcej osób. Teraz przynoszą jeszcze dodatkowe dokumenty, uzupełniające braki formalne itp. - mówi **Monika Tatys**, kierownik Placówki Tere nowej KRUS w Chełmie. (bf)

# SAWIN. Nowy sklep dużej sieci Biedronka przy trasie



Spekulowano o Dino i Lidlu, a wiadomo już, że będzie Biedronka. W Sawinie rozpoczęła się budowa kolejnego sklepu tej sieci. Market stanie u zbiegu ulicy Włodawskiej i Kościelnej. To kolejny, po Stokrotce, duży sklep na terenie gminy.

Na początku tego roku gmina Sawin wystawiła na sprzedaż działkę przy ul. Kościelnej, tuż przy wyjeździe na ulicę Włodawską. Wystartowała tylko jedna firma, ART D z Chełma, i za niecałe 300 tys. zł kupiła 70 arów gruntu przeznaczonego w planie zagospodarowania prze-

strzennego pod usługi. Wśród mieszkańców Sawina zaczęły się spekulacje, co stanie na działce. A że firmę kojarzono z budową budynków pod markety spożywcze, pojawiła się pogłoska, że do Sawina zawita Dino albo Lidl. W minionym tygodniu rozpoczęły się prace ziemne na działce. Oficjalnie wiadomo już, że powstanie tam sklep, ale sieci Biedronka.

- Rozpoczęliśmy budowę budynku pod sklep dla sieci Biedronka o powierzchni około 1100 metrów kwadratowych. Zakończenie inwestycji planujemy w listopadzie br. - przyznaje **Rafał Dziwa**, prezes ART D sp. z o.o. sp. komandytowa z Chełma. (reb)

**Chełmskie Centrum KOMINIARSTWA**

**Chełm, ul. Zielna 10**  
**tel./fax 82 565 37 18**  
**tel. kom. 606 945 577**  
**tel. 887 883 555**

**PROWADZIMY SPRZEDAŻ HURTOWĄ I DETALICZNĄ:**

- pieców c.o. - w ofercie ponad 100 modeli
- wkładów kominowych ze stali kwasoodpornej i żaroodpornej (wszystkie typy i przekroje)
- nasad kominowych - turbowenty, rotowenty
- krętek wentylacyjnych.

**ŚWIADCZYMUSŁUGI W ZAKRESIE:**

- projektowania i wykonawstwa instalacji c.o. i c.w.u.
- czyszczenia i udrażniania przewodów kominowych
- okresowych kontroli stanu technicznego przewodów kominowych
- przeglądów instalacji gazowych i kominowych
- dokumentacji dla Klienta (protokoły okresowe i odbioru robót, opinie gazowe, zaświadczenia o przeprowadzeniu czyszczenia, specyfikacje, inwentaryzacje itp.).

**MEGA PROMOCJA!**

**RABAT**

**NA WYBRANE ARTYKUŁY**

**do 30%**

[www.kominiarze-chelm.pl](http://www.kominiarze-chelm.pl)

# CHEŁMSKIE. Ptasia grypa minęła, drób wyszedł z zamknięcia Ognisko wygasło, rygory zdjęte

Ognisko wysoce zjadliwej ptasiej grypy w powiecie chełmskim uległo samowygaszeniu, a powiatowy inspektorat weterynarii uchylił rozporządzenie w sprawie zwalczania H5N1. Tym samym zniesiono rygory obowiązujące we wcześniejszych strefach zakażeń.

Na początku czerwca br. chełmianie zauważyli martwe ptaki w wodzie i na pomoście przy zbiorniku w Stańkowie (gmina Chełm). Wkrótce potem pracownicy biura Okręgu Polskiego Związku Wędkarskiego w Chełmie oraz Powiatowego Inspektoratu Weterynarii w Chełmie udali się do Stańkowa. Wyposażeni w specjalistyczną odzież ochronną i maski wyłowili z wody około 120 martwych ptaków. Pięć sztuk zostało przewiezionych do inspektoratu w Puławach. Badanie potwierdziło wystąpienie ogniska ptasiej grypy H5N1. To było pierwsze od lat na terenie powiatu chełmskiego potwierdzone ognisko grypy ptaków. Jak dotąd nasz region był wolny od tej choroby, ale było kwestią czasu, kiedy ona się u nas pojawi. Wysoce zjadliwy wirus przybył do nas wraz z mewami śmieszkami, które są jego głównym rezerwuarem. Przypomnijmy, że wirus

ten niesie zagrożenie także dla ludzi. Wiosną ub.r. w Chinach ujawniono dwa przypadki ptasiej grypy u człowieka. U jednego zakażonego wirusem stan zdrowia określono wówczas jako ciężki, u drugiego choroba miała łagodny przebieg. W kwietniu tego roku Światowa Organizacja Zdrowia poinformowała o pierwszej znanej ofierze śmiertelnej wśród ludzi. Wirusa ptasiej grypy wykryto u 56-letniej Chinki. Kobieta zachorowała 22 lutego, a zmarła 16 marca. „Pacjentka miała kontakt z żywym drobiem przed wystąpieniem choroby” - podało ONZ w oficjalnym oświadczeniu. W czerwcu niepokój u mieszkańców Chełma rósł, gdy zauważali kolejne martwe ptaki także na ulicach miasta. 14 czerwca br. **Agnieszka Lis**, powiatowy lekarz weterynarii w Chełmie, wydała rozporządzenie w sprawie zwalczania wysoce zjadliwej grypy (HPAI) u dzikich ptaków na terenie powiatu chełmskiego (w związku ze stwierdzeniem HPAI u dzikich ptaków Stańkowie). Wyznaczono strefę objętą zakażeniem grypą ptaków, obejmującą w gminie Chełm miejscowości: Stańków, Horodyszczce i Okszów oraz część miasta Chełm ograniczoną od wschodu ulicą Okszowską, od południa drogą krajową nr 12 i od zachodu drogą wojewódzką nr 812.

W strefie objętej zakażeniem nakazano m.in. utrzymywanie drobiu lub innych ptaków w odosobnieniu, aby nie miały kontaktu z dzikimi ptactwem, wyłożenie mat dezynfekcyjnych przed wjazdami i wyjazdami do i z gospodarstw utrzymujących drób, a także przed wejściami do budynków inwentarskich z drobiem. W strefach zakazano m.in. organizowania targów, wystaw, pokazów lub konkursów, gdzie są gromadzone drób lub inne ptaki, w tym targowiskowej sprzedaży mięsa drobiowego, mięsa ptaków łownych, jaj konsumpcyjnych. Na szczęście w kolejnych tygodniach sytuacja ulegała poprawie, a martwych ptaków znajdowano coraz mniej. 19 lipca br. A. Lis, powiatowy lekarz weterynarii w Chełmie, wydała rozporządzenie uchylające to z 14 czerwca w sprawie zwalczania wysoce zjadliwej grypy ptaków (HPAI) u dzikich ptaków na terenie powiatu chełmskiego.

- Kolejne nasze wizyty nie potwierdziły martwych ptaków. Ognisko grypy ptaków uległo samowygaszeniu - mówi inspektor A. Lis. - Stosowne rozporządzenie ukazało się już w Dzienniku Urzędowym Województwa Lubelskiego. Zdjęto nałożone wcześniej rygory. Nic już nie stoi na przeszkodzie, aby korzystać ze zbiornika w Stańkowie oraz z Glinianek. (mo)

**AGROBIS**

Przedsiębiorstwo Obrotu Zbożem

DEPUŁTYCZE KRÓLEWSKIE 6A  
 TEL. 508 038 923

W SEZONIE  
 SKUP OTWARTY  
 7 DNI W TYGODNIU

**SKUP RZEPAKU**

**PSZENICY, JĘCZMIENIA, KUKURYDZY**

**SPRZEDAŻ NASION I NAWOZÓW**

**KRÓTKIE TERMINY PŁATNOŚCI**

# POWIAT CHEŁMSKI. Na pensje nie brakuje Starosta ćwierćmilioner

Ponad ćwierć miliona złotych zarobił w 2022 roku starosta chełmski Piotr Deniszczyk (PSL). To o ponad 100 tys. zł więcej niż przed podwyżkami w samorządach. Są już oświadczenia majątkowe władz powiatu chełmskiego. Po wysokości zarobków widać, że niektórzy mają się doskonale dzięki powiatowi. Chociaż brakuje na inwestycje, to na wysokie pensje i diety pieniądze są.

Najnowsze oświadczenia majątkowe pokazują skalę podwyżek, jaka spłynęła na samorządy pod koniec 2021 roku. Dopiero teraz widać po nich zarobki wójtów, burmistrzów, starostów i prezydentów za cały miniony rok. Porównując je do dochodów uzyskiwanych przez włodarzy dwa lata temu, można dostrzec realną różnicę. Nie ma co owijać w bawełnę. Dzięki nowelizacji ustawy o pracownikach samorządowych, która zmieniała widełki ich zarobków, urzędnikom ani pandemia, ani wojna na Ukrainie, ani inflacja nie straszna. Wystarczy zerknąć na dochody członków zarządu

## Martwią się o ceny Ruszają małe żniwa

Na polach słysząc już warkot kombajnów. Ruszają małe żniwa, tj. zbiór jęczmienia ozimego i rzepaku. Kto i za ile skupi ziarno?

- Podobno Mosso nie będzie prowadziło skupu rzepaku w Siedliszczu. A kiedy tak duży gracz wycofuje się ze skupu to znaczy, że i cena będzie w tym roku marna - mówił nam jeden z gospodarzy. Przez lata do skupu w Siedliszczu ustawiały się ogromne kolejki ciągników z przyczepami pełnymi ziarna rzepaku. W minionym roku za tonę ziarna Mosso płać ok. 3 tys. zł netto. W tym roku rzeczywiście firma nie planuje skupu na własny użytek, bo ma już pełne magazyny. Ale nie jest jeszcze wykluczone, że skupi ziarno usługowo, dla innego podmiotu. - To się okaże w najbliższych dniach - powiedzieliśmy się w Siedliszczu. Inne skupu w regionie już przyjmują rzepak. Ale cena jest dużo niższa niż ubiegłoroczna. Wynosi od ok. 1800 do ok. 2000 zł brutto za tonę.

Ale nie tylko skup rzepaku martwi plantatorów. Większość czeka na duże żniwa, czyli zbiór żyta i pszenicy i ma w pamięci ubiegłoroczne zamieszanie. Najpierw rosnące ceny i zachęcanie do przetrzymywania zboża w magazynach, a potem drastyczny spadek cen w związku z napływem zboża technicznego z Ukrainy. Przez rolnicze protesty i blokady granicy ze stanowiska musiał ustąpić wówczas minister rolnictwa.

- Skupy nie wychylają się z cenami. Czekają do ostatniej chwili. Będą przyjmować zboże, ale na razie o pieniądzu nikt nie mówi - tłumaczy rolnik.

Podobne wiadomości są w przypadku kukurydzy. - Jeszcze niedawno pośrednicy jeździli i szukali kukurydzy na ziarno w cenie 600 zł za tonę, ale teraz nie ma nikogo chętnego - mówi nam rolnik z gminy Żmudź. Alternatywą może być sprzedaż kukurydzy na biomasę do biogazowni, ale na tym zarobek jest mniejszy. I trzeba wcześniej ją skosić, żeby miała więcej zielonej masy. - Niestety, żeby przechować ziarno kukurydzy, trzeba mieć własną suszarnię - mówią rolnicy.

W tym roku najbezpieczniej czują się plantatorzy buraka cukrowego. Cenę na poziomie 46-47 euro za tonę i zbyt mają zagwarantowane kontraktami z Polskim Cukrem. (bf)

powiatu chełmskiego, a przede wszystkim starosty Piotra Deniszczyka.

W 2020 roku starosta zarobił około 134 tys. zł, a w minionym roku już ponad 258 tys. zł. To dzięki podwyżce pensji do około 20 tys. zł miesięcznie, którą zafundowała mu rada. Pozostały majątek starosty niewiele zmienił się na przestrzeni lat. Nadal ma dom o pow. 160 mkw. i wartości 200 tys. zł oraz okazałe gospodarstwo rolne, wycenione na 3 mln zł, które dało mu 178 tys. zł dodatkowego dochodu. W ubiegłym roku starosta otrzymał ponad 115 tys. zł dopłat do zie-

mi, ponad 33 tys. zł pomocy kłaskowej, 25 tys. zł pomocy na dofinansowanie zakupu nawozów, 5200 zł pomocy kłaskowej dla rodziny rolniczej.

Staroście zmniejszyły się kredyty. Do spłacenia domu pozostało mu 60 tys. zł, kombajnu - 270 tys. zł, gruntów rolnych - 90 tys. zł. Ponadto Deniszczyk ma 82 tys. zł kredytu obrotowego na cele rolnicze. Na koncie odłożył niecałe 10 tys. zł, 42 tys. zł w gotówce i niecałe 17 tys. zł w papierach wartościowych.

Na swoją pensję nie może też narzekać Jerzy Kwiatkowski, wicestarosta chełmski (PiS). W 2022 roku zarobił jednak

znacznie mniej niż jego przełożony, bo „tylko” 165 tys. zł. Ale to i tak więcej o 35 tys. zł w porównaniu do zarobków z 2020 roku. Wicestarosta ma 55 tys. zł kredytu konsumpcyjnego, dom o wartości 490 tys. zł i dwa auta marki volvo - V50 i XC60 (oba z 2010 roku).

Bogusław Kudyba (PiS), członek zarządu powiatu, emeryt a jednocześnie kierownik Nadzoru Wodnego w Chełmie, komórki podległej Państwowemu Gospodarstwu Wodnemu Wody Polskie, może miniony rok zaliczyć do udanych. Na jego konto wpłynęło ponad 35 tys. zł emerytury, 80 tys. zł z Wód Polskich i 30 tys. zł za - jak to ujął w oświadczeniu - „pełnienie obowiązków społecznych i obywatelskich”, czyli za to, że jest członkiem zarządu powiatu. Ponadto radny wykazał

w oświadczeniu 50 tys. zł oszczędności, akcje KSC za 788 zł, dom za 350 tys. zł, Ursusa C-330 i Skodę Rapid.

Po ponad 30 tys. zł diety wykazały też Dorota Łosiewicz i Grażyna Szykuła. Łosiewicz ma dom za 400 tys. zł, gosp. rolne za 100 tys. zł, działkę za 33 tys. zł, Hondę CRV i 20 tys. zł kredytu odnawialnego. W GOK w Rejowcu zarobiła 61 tys. zł a po zmianie pracy na DPS w Rejowcu (od września do grudnia 2022 roku) ok. 16 tys. zł. G. Szykuła w PCPR zarobiła ok. 34 tys. zł. Dodatkowe 69 tys. zł dochodu przyniosło jej gospodarstwo rolne. Radna wykazała 21 tys. zł oszczędności, dom za 180 tys. zł, inne nieruchomości o wartości 150 i 30 tys. zł, ciągnik i dwa auta - Renault Koleos za 30 tys. zł i Toyota Auris Hybrid za 70 tys. zł. W kolejnym numerze przyjrzymy się oświadczeniom radnych powiatu. (bf)

6 SIERPNIA 2023 r.

GINĄCE ZAWODY

# XXI Jarmark Pawłowski



Patronat honorowy:



Organizatorzy:



Partnerzy:



## PROGRAM JARMARKU:

### 9:00 RYNEK W PAWŁOWIE:

Kiermasz twórczości ludowej

Pokonkursowa wystawa prac XXII Konkursu Garncarskiego

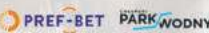
### 10:30 Msza Św. w Kościele Parafialnym

pw. Św. Jana Chrzciciela w Pawłowie

w intencji rzemieślników i twórców ludowych

### 16:00 Koncert kameralny w Kościele Parafialnym w Pawłowie

### Sponsorzy:



### WYDARZENIA TOWARZYSZĄCE:

Pokazy ginących zawodów, Zwiedzanie Izb Rzemiosła Pawłowskiego, Miasteczko Zabaw dla dzieci, Zbiórka elektrośmieci, konkursy i atrakcje dla dzieci - ECO HARPOON Recycling Ogródek gastronomiczny - tradycyjna kuchnia Kół Gospodyń z terenu Gminy Rejowiec Fabryczny, Kącik kawowy przy Kościele Parafialnym w Pawłowie

### SCENA KONCERTOWA NA RYNKU:

12:00 Zespół dziecięco - młodzieżowy Łyszczy z Pawłowa

12:30 Kapela Wujka Romana z Żółkiewki

13:00 Oficjalne otwarcie XXI Jarmarku Pawłowskiego - Ginące Zawody

Rozstrzygnięcie XXII Konkursu Garncarskiego - Nagroda

Marszałka Województwa Lubelskiego

13:30 Zespół śpiewaczy Pawłowianki z Pawłowa

14:00 Rozstrzygnięcie konkursu na najatrakcyjniej prezentowany

GINĄCY ZAWÓD - nagroda Starosty Powiatu Chełmskiego

14:30 Zespół śpiewaczy Miraż z kapelą z Dubienki

15:00 Rozstrzygnięcie Konkursu Kulinarnego

„Tradycyjne Smaki Gminy Rejowiec Fabryczny”

15:30 Zespół śpiewaczy Echo z Gołębia

16:00 Rozstrzygnięcie Konkursu na najatrakcyjniej prezentowany

GINĄCY ZAWÓD - nagroda publiczności

16:30 Zespół ludowy PoNoszemu z Piotrowic

17:00 Kapela folkowa Styrt z Siennicy Nadolnej

## 18:00 Koncert zespołu CZERWONE GITARY

20:00 Zabawa taneczna na Rynku - Zespół Cookies Band

Patronat medialny:



# Słowo przeciw słowu – my używamy siły argumentów.

**Jednocześnie przypominam Panu Prezydentowi, że wielokrotnie proponowałem „pochylenie” się nad mapą zespołów eksperckich i wspólne wskazanie terenów pod specjalną strefę przemysłową (ekonomiczną). Ze strony Prezydenta pozostało to bez odpowiedzi.**

13 lipca Rada Gminy Chełm podczas posiedzenia nadzwyczajnego podjęła uchwałę w sprawie przystąpienia do procedury zmiany granic administracyjnych Gminy Chełm, polegającej na włączeniu do Gminy Chełm obszaru obrębu ewidencyjnego nr 31 z Miasta Chełm (do niedawna część obrębów ewidencyjnych Pokrówka i Deputyczne Królewskie). Stanowisko Rady Gminy Chełm związane jest z analizą opinii i zgodności z obowiązującym prawem planów inwestycyjnych na wspomnianym obszarze przejętym przez Miasto Chełm. Dyskusja nad uchwałą była również okazją do poruszenia kwestii niewywiązywania się Prezydenta Miasta Chełm z realizacji podpisanego jeszcze w październiku w 2021 roku porozumienia w sprawie wypłaty na rzecz Gminy części utraconych przez Gminę dochodów z podatków na terenach włączonych w granice administracyjne miasta.

Miasto Chełm, w odpowiedzi na pytania dziennikarza lokalnej prasy, wystosowało „Oficjalne Stanowisko” – co warto podkreślić – anonimowo. Nikt z Urzędu Miasta Chełm nie podpisał się z imienia i nazwiska pod tekstem zawierającym szereg rozbieżności z prawdą. Wg stanowiska Miasta, to Wójt Gminy Chełm Wiesław Kociuba „sabotuje budowę Euro-Parku i rozwój regionu”. Tymczasem wójt, jak i Rada Gminy Chełm w swoich działaniach stosuje środki i procedury określone przepisami prawa – co wydaje się być niezrozumiałe dla Miasta Chełm (czytaj Prezydenta Jakuba Banaszka).

W sprawie realizacji porozumienia z października 2021 roku należy wyjaśnić dwie kwestie. Pierwsza, dotyczy realizacji samego porozumienia i przekazania środków finansowych, a kolejna to budowa Euro-Parku. W zakresie porozumienia finansowego trzeba przypomnieć, że zostało ono zawarte pomiędzy Prezydentem Miasta Chełm a Wójtem Gminy Chełm 21 listopada 2021 r. w czasie „walki” Prezydenta o włączenie do Miasta pierwotnie prawie 1/3 obszaru Gminy Chełm. Ostatecznie zmiana granic miała dotyczyć części obszarów ewidencyjnych Srebrzyszcze, Koza Gotówka, Pokrówka i Deputyczne Królewskie. **Zawarte porozumienie finansowe miało jeden jedyny cel akceptowany przez obie strony porozumienia - ograniczenie uszczerbku finansowego Gminy związanego z utratą wpływów podatkowych uzyskiwanych dotychczas z Cementowni Chełm, a także zapewnienie udziału Gminie w ewentualnych przyszłych wpływach z tytułu podatków i opłat od inwestycji realizowanych w planowanej strefie EURO PARK.**

Tymczasem w zeszyt tygodniowym artykule w lokalnej prasie, w oficjalnym stanowisku Urzędu Miasta Chełm czytamy – „W kontekście rozliczania rekompensat, informujemy, że nie wycofujemy się z założeń porozumienia, jednak na ten moment Miasto prowadzi prace analityczne w celu ustalenia rzeczywistych relacji finansowych na linii Miasto Chełm - Gmina Chełm. Dopiero po ustaleniu wysokości środków finansowych, które Miasto przeznacza m.in. na żłobki, oświatę, transport publiczny, infrastrukturę, wodę oraz ochronę zdrowia, z których korzystają mieszkańcy Gminy, będziemy mogli jasno określić rzeczywisty poziom należnych rekompensat, ustalić konkretne kwoty.” Zastanawiające staje się zatem, dlaczego Miasto nagle stawia nowe warunki. Odrębna sprawa to prowadzone „analizy”, ich algorytm i urealnienie.

Podkreślić należy, że tam gdzie przepisy prawa pozwalają jednostce samorządu terytorialnego na partycypowaniu w kosztach przedsięwzięć w innej gminie, Gmina Chełm nie uchyla się i zawiera stosowne porozumienia. Przykładem może być finansowanie opieki nad dzieckiem do lat trzech z Gminy Chełm (żłobki), wsparcie finansowe dla izby wytrzeźwień, Komendy Miejskiej Policji w Chełmie, finansowanie pobytu dzieci z Gminy Chełm w przedszkolach prowadzonych przez Miasto, finansowanie dowa-

zu dzieci niepełnosprawnych do szkół miejskich, dotacja dla Schroniska dla Zwierząt, dla Muzeum w Chełmie, finansowanie dostarczania wody i odprowadzania ścieków na obszarze Gminy Chełm, pokrywanie kosztów dla osób uzależnionych, świadczeń zdrowotnych.

**Wg cytowanego stanowiska Miasta Chełm, mają być wyliczane koszty, jakie Miasto ponosi na rzecz mieszkańców Gminy Chełm korzystających min. z transportu. Czy oznacza to również wystawienie rachunków wszystkim ościenym samorządom i wszystkim korzystającym z CLA czy miejskich ulic? Jak zostanie wyliczony koszt? Czy każdy klient CLA będzie musiał okazać adres zameldowania, by Miasto mogło precyzyjnie określić koszty poniesione na rzecz mieszkańców Gminy? Czy nakłady na oświatę ponoszone na rzecz mieszkańców Gminy będą pomniejszone o stosowne subwencje i środki już przekazywane przez Gminę? Podobnych pytań w przedmiotowej sprawie jest wiele, podobnie jak wątpliwości co do wypełnienia przez Prezydenta zobowiązań wynikających z porozumienia.**

W stanowisku Miasta pojawiają się również zarzuty dotyczące tego, że to samorząd Gminy blokuje rozwój regionu i prace nad budową Euro-Parku. I tu znów widzimy zdecydowaną rozbieżność ze stanem faktycznym.

„Niestety, biorąc pod uwagę zachowanie władz Gminy Chełm, odnosimy wrażenie, że mamy do czynienia z sabotowaniem planu budowy Euro-Parku w Chełmie, sabotowaniem rozwoju całego regionu Ziemi Chełmskiej” – to fragment anonimowego stanowiska Urzędu Miasta Chełm. Tymczasem fakty są następujące:

- W październiku 2021 r. podpisano porozumienia, których treścią była zmiana granic administracyjnych uszczuplających obszar Gminy, w tym również w zakresie dotyczącym obszaru Cementowni Chełm, wywołując tym samym realne straty dla samorządu – poprzez uszczuplenie dochodów budżetowych Gminy już w pierwszym roku obowiązywania nowych granic administracyjnych. Pomimo braku prawnych umocowań zawartych porozumień, to jednak ich podpisanie miało konsekwencje prawne mające wpływ na decyzję Rady Ministrów o zmianie granic pomiędzy Gminą Chełm a Miastem Chełm.
- Wójt Gminy Chełm w grudniu 2021 r. na posiedzeniu Komisji Wspólnej Rządu i Samorządu Terytorialnego wnioskował o odroczenie o rok zmiany granic administracyjnych na wniosek spółki Cemex Polska - właściciela Cementowni Chełm, która zwróciła się z pismem do Prezydenta Miasta Chełma, aby to Gmina Chełm przeprowadziła proces planistyczny związany ze zmianą miejscowego planu dla umożliwienia realizacji „Elektrowni Chełm”, która z uwagi na położenie w obszarze włączanym w granice Miasta była w interesie przede wszystkim zarówno Spółki, jak i Miasta Chełm. Realizując powyższe ustalenie z posiedzenia Komisji, Wójt Gminy Chełm przedstawił Radzie Gminy Chełm uchwałę o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu służącego realizacji „Elektrowni Chełm”, a następnie po zrealizowaniu całego procesu planistycznego we wrześniu 2022 r. przedłożył Radzie Gminy Chełm do uchwalenia projekt zmiany miejscowego planu, który został uchwalony na sesji w dniu 30 września 2022 r.
- Wójt Gminy Chełm w lutym 2022 r. na prośbę Prezydenta Miasta Chełm zgodził się na zawarcie porozumienia w sprawie zmiany opracowania miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego wyznaczających tereny inwestycyjne dla dwóch obszarów przyłączanych do miasta Chełma, tj. obsza-

ru obrębów Srebrzyszcze i Koza-Gotówka i obszaru obrębów Pokrówka i Deputyczne Królewskie. Dodatkowo, co stanowiło konsekwencję zawartego porozumienia, zobowiązał się do opracowania zmiany innego dokumentu planistycznego, tj. Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Chełm, którego wykonanie warunkowało przyjęcie miejscowych planów. Działania zmierzające do przyjęcia ww. dokumentów planistycznych samorząd Gminy Chełm podjął w niezwykłych okolicznościach, wykonując prace na rzecz miasta i będąc związanym z terminem ich ukończenia do końca 2022 r.

- Wójt Gminy przedstawił Radzie Gminy Chełm do uchwalenia dwa dokumenty planistyczne realizujące cele związane z zagospodarowaniem inwestycyjnym terenów przyłączanych do miasta, tj.: **5 grudnia 2022 r. - zmianę Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Chełm oraz 15 grudnia 2022 r. - miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego Gminy Chełm dla terenów położonych w obrębach ewidencyjnych Koza-Gotówka i Srebrzyszcze.**
- Wójt Gminy Chełm przerwał prace planistyczne i ostatecznie nie przedstawił Radzie Gminy Chełm do uchwalenia projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Chełm dla terenów położonych w obrębach ewidencyjnych Pokrówka i Deputyczne Królewskie, co bezpośrednio wynikało z:
  - stanowiska Wojewody Lubelskiego, który wskazał, że: „na terenie objętym planem znajduje się udokumentowane złoż wapieni i margli „Pokrówka” nr złoża WC 1825. Zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa oraz orzecznictwem sądowo-administracyjnym, udokumentowane złoża surowców naturalnych powinny zostać wolne od zabudowy w celu ich ochrony oraz możliwości ich wydobywania”;
  - stanowiska Marszałka Województwa Lubelskiego jako organu właściwego do ochrony złóż kopalin, który postanowił negatywnie zaopiniować projekt miejscowego planu, wyjaśniając cyt.: „Złoża kopalin prawnie podlegają ochronie. Zgodnie z art. 95 p.g.g udokumentowane złoża kopalin, w celu ich ochrony ujawnia się w studiach uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gmin, miejscowych planach zagospodarowania przestrzennego oraz w planach zagospodarowania przestrzennego województwa, natomiast zgodnie z art. 125 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. – Prawo ochrony środowiska (Dz. U. z 2021 r. poz. 1973 z późn. zm.) złoża kopalin podlegają ochronie polegającej na racjonalnym gospodarowaniu ich zasobami oraz kompleksowym wykorzystaniu kopalin, w tym kopalin towarzyszących. Ochrona złóż jest również jednym z celów szczegółowej Polityki Surowcowej Państwa przyjętej Uchwałą Nr 39 Rady Ministrów z dnia 1 marca 2022 r. (M.P. 2022 poz. 371) Przeznaczenie pod zabudowę usługową i produkcyjną terenu, na którym udokumentowano złożo margli i kredy pislającej dla przemysłu cementowego „Pokrówka” (WC 1825) pozostaje w sprzeczności z celem ochrony złoża oraz racjonalną gospodarką jego zasobami w myśl przywołanych wyżej przepisów”.
  - opinii Gminnej Komisji Urbanistyczno-Architektonicznej (GKUA), która - oprócz przyjęcia analogicznego stanowiska dotyczącego ochrony udokumentowanego złoża przed zabudową - wskazała na liczne niekorzystne i kolizyjne z uwarunkowaniami środowiskowymi ustalenia projektu

planu przeznaczającego przedmiotowy obszar pod funkcję przemysłowo-usługową, wymieniono m.in. zagrożenia dla istniejących warunków wodnych, w tym na zasoby wody, negatywny wpływ na krajobraz rolniczy, na sylwetę miasta Chełma z jej symbolem - dominantą w postaci Bazyliki pw. NNMP w Chełmie, brak odpowiedniego - do skali planowanych terenów inwestycyjnych - dróg, linii kolejowej i pozostałej infrastruktury, wskazując również na zagrożenia dla istniejącej zabudowy mieszkalnej położonej przy ul. Gminnej w Pokrówce oraz na trudności związane z zapewnieniem w przyszłości właściwej obsługi komunikacyjnej realizowanych na tym terenie inwestycji.

- **braku zgody Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi na zmianę przeznaczenia ponad 180 ha gruntów rolnych II-III klasy bonitacyjnej na cele nierolnicze i nieleśne, w tym możliwości jej uzyskania w terminie pozwalającym na uchwalenie miejscowego planu i jego wejścia w życie do końca grudnia 2022 r.,** co istotne, zgoda taka nie została uzyskana również w przypadku planu miejscowego sporządzonego dla obszaru obrębów Srebrzyszcze i Koza-Gotówka, jednak możliwe było przyjęcie tego planu dla części obszaru nie obejmującego gruntów rolnych III klas bonitacyjnych i dającego się wyodrębnić w postaci zwartego terenu, w tym celu Wójt Gminy Chełm i Rada Gminy Chełm podjęły szczególne dodatkowe wysiłki, które pozwoliły na jego uchwalenie i następnie wejście w życie z dniem 31 grudnia 2022 r.

Treść stanowisk powyższych organów, a także brak zgody na zmianę przeznaczenia gruntów rolnych i leśnych w dniu podjęcia decyzji o odstąpieniu od procedowania planu miejscowego, w tym także w kontekście przyszłej oceny przez Wojewodę dokumentacji planistycznej oraz zgodności ustaleń miejscowego planu z przepisami prawa (dokonywanej po jego uchwaleniu), uzasadniało podjęcie decyzji o zaprzestaniu procedowania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów położonych w obrębie Pokrówka i Deputyczne Królewskie.

**O tym, że grunty wsi Pokrówka i Deputyczne Królewskie nie mogą być przeznaczone pod Euro-Park (przemysł), nie decyduje Wójt czy Prezydent – decydują przepisy prawa, które obowiązują zarówno w Gminie, jak i Mieście, to jest: Ustawa o ochronie gruntów rolnych i leśnych; Ustawa Prawo ochrony środowiska; Ustawa Prawo wodne; Ustawa o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko.**

Ponadto inwestycje na tym terenie wymagają będą decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach. Obwarowania prawne ww. ustaw ograniczać będą możliwości uzyskania pozytywnych decyzji.

Jednocześnie przypominam Panu Prezydentowi, że wielokrotnie proponowałem „pochylenie” się nad mapą zespołów eksperckich i wspólne wskazanie terenów pod specjalną strefę przemysłową (ekonomiczną). Ze strony Prezydenta pozostało to bez odpowiedzi. Tereny możliwe do wykorzystania pod przemysł wydają się być wyłącznie w obszarze cementowni na terenach administracyjnych Miasta Chełm, Gminy Chełm i Gminy Kamieli. Podkreślam z całą stanowczością, jestem zwolennikiem rozwoju regionu ponad wszelkimi podziałami – administracyjnymi czy politycznymi, ale musi być to rozwój zbudowany z poszanowaniem prawa, szczególnie prawa własności, i wspólnego dla całego regionu interesu mieszkańców.

**Wójt Gminy Chełm  
Wiesław Kociuba**



## WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

### Zawody nocne w Sumie



(15-16 lipca) Na Niwie w Sawinie odbyły się zawody nocne zorganizowane przez zarząd koła PZW Sum. W imprezie udział wzięli również wędkarze z zaprzyjaźnionego koła PZW Sum w Nieliszu. Wyniki: 1. **Krzysztof Antoszek** - 3865 g, 2. **Przemysław Kwapisz** - 2675 g, 3. **Mateusz Dawidek** - 2100 g, 4. **Stanisław Wróbel** - 1735 g, 5. **Krzysztof Jędrzejewski** - 1415 g, 6. **Marcin Adamczyk** - 1185 g.

### Maraton w Wodniku



(1-2 lipca) Na zbiorniku Niwa w Sawinie odbył się maraton wędkarski koła Wodnik, w którym główną nagrodą był ponton Kolibri ufundowany przez firmę Tokarex. Trafił on do **Andrzeja Koguciuka**, który uzyskał wynik 7930 g. Kolejne miejsca zajęli: 2. **Sebastian Radzikowski** - 4820 g, 3. **Damian Kahaniuk** - 4230 g, 4. **Ernest Kozak** - 4030 g, 5. **Stanisław Kowalczyk** - 3890 g, 6. **Dariusz Szewczyk** - 2650 g. Największą rybę zawodów, leszcza o wadze 940 gramów, złowił Sebastian Radzikowski. Sędzią głównym był **Krzysztof Jokisz**.

### Porządki z Ch.S.M.



(9 lipca) Jedenastu członków i sympatyków koła Ch.S.M. posprzątało brzeg rzeki Bug na odcinku od ujścia rzeki Udał do znaku granicznego 987. Było to zaległe sprzątanie w ramach akcji „Tydzień Czystości Wód”, gdyż wcześniej rozlewiska nie pozwalały na przeprowadzenie takich prac. Śmieci w tym roku było mniej, prawdopodobnie spowodowane to było ograniczonym dostępem do rzeki wiosennymi rozlewiskami. Zebrano około 200 litrów śmieci. Po sprzątaniu odbyło się wspólne wędkowanie i ognisko integracyjne.

### Puchar Gibsona



(25 czerwca) Zarząd koła PZW w Woli Uhruskiej zorganizował Gruntowe Mistrzostwa Koła o Puchar Zajazdu Gibson. Zawody rozegrano na rzece Bug w Woli Uhruskiej. Sędziowali **Andrzej Polak** oraz **Witold Kwacz**. Klasyfikacja: 1. **Jerzy Hacıuk** - 4945 g, 2. **Norbert Cholawo** - 4840 g, 3. **Wojciech Król** - 4410 g.

### Sum zaprasza na Mistrzostwa

Zarząd koła PZW Sum zaprasza wszystkich członków na Feederowe Mistrzostwa Koła, które odbędą się w niedzielę (6 sierpnia) na Bugu w Starosielu na sektorze A. Zbiórka zawodników na miejscu o godz. 6:30 przy drewnianej tubie. Zapisy telefonicznie do 3 sierpnia - nr 696 623 496.

## CHEŁMSKIE. Nadbużańska Brygada zbliża się do tysiąca żołnierzy Rekordowy nabór do WOT

**Aż 160 osób chce założyć mundur i wstąpić w szeregi 19. Nadbużańskiej Brygady Obrony Terytorialnej. W piątek pierwsi z nich rozpoczęli szesnastodniowe szkolenie w ramach „Wakacji z WOT”.**



W piątek, 21 lipca, w 19. NBOT ruszyło szkolenie podstawowe w ramach akcji „Wakacje z WOT”. - Tzw. szesnastkę, czyli szkolenie zintegrowane, rozpoczęło 80 ochotników. W najbliższych dniach będą realizować zagadnienia z zakresu szkolenia strzeleckiego, taktyki, medycyny pola walki, topografii, musztry i regulaminów - mówi por. **Marcin Zelent**, oficer prasowy 19. NBOT. Tydzień później dołączy do nich kolejnych 30 żołnierzy rezerwy, którzy przejdą ośmiodniowe szkolenie wyrównawcze. Na koniec wszyscy żołnierze podejną do egzaminu kończącego cykl szkoleniowy, czyli tzw. pętli taktycznej. Dla tych, którzy po raz pierwszy zało-

żą mundur, „szesnastka” zakończy się uroczystą przysięgą 5 sierpnia w Hrubieszowie. Miejsce nie jest przypadkowe. To rejon stałej odpowiedzialności chełmskiej Brygady i miejsce, w którym powstaje jej drugi batalion.

Natomiast 19 sierpnia rozpocznie się szkolenie podstawowe, prowadzone w formie weekendowej (8x2), na które zgłosiło się 50 ochotników.

- To będzie nasze kolejne wakacyjne przedsięwzięcie. To szkolenie potrwa do października - mówi por. Zelent.

Ten rekordowy nabór do Nadbużańskiej Brygady to wyraźny znak, że mundur OT cieszy się dużym uznaniem. W głównej mierze za sprawą łatwego pogodzenia służby z pracą zawodową, nauką w szkole czy studiami.

Po roku funkcjonowania 19 Nadbużańska Brygada Obrony Terytorialnej będzie liczyła już 900 żołnierzy, których zadaniem jest realizowanie przedsięwzięć m.in. w ramach Zarządzania Kryzysowego, wspierania Straży Granicznej i współpracy z Wojskami Operacyjnymi.

(bf)



### Spiningowe Mistrzostwa w Woli Uhruskiej



(24 lipca) Na Bugu i starorzeczach w Bytniu oraz Woli Uhruskiej odbyły się Spiningowe Mistrzostwa Koła PZW w Woli Uhruskiej. Łowiono w jednej 5-godzinnej turze, a rywalizowało 12 spinningistów. Zawody sędziowali **Dariusz Łagowski** oraz **Witold Kwacz**. Klasyfikacja: 1. **Sylwester Duda** - 2550 pkt., 2. **Mikołaj Markuszewski** - 2300 pkt., 3. **Marek Kupisz** - 900 pkt.

### M. Kupisz mistrzem Woli Uhruskiej



(9 lipca) Zarząd koła PZW w Woli Uhruskiej zorganizował na rzece Bug Spławikowe Zawody o Mistrzostwo Koła w kategorii seniorów. Rywalizowano w jednej 5-godzinnej turze. Startowało 12 zawodników zrzeszonych w kole. Ryby brały dość dobrze pomimo nieznosnego upału. Sędziowali: **Joanna Litwiniuk-Kupisz**, **Witold Kwacz** oraz **Wojciech Król**. Klasyfikacja: 1. **Marek Kupisz** - 7840 g, 2. **Wojciech Kowalczyk** - 6330 g, 3. **Krzysztof Dybek** - 4145 g.

### W Ch.S.M. o Puchar Skarbnika



(16 lipca) Na rzece Bug w Dorohusku odbyły się zawody skarbnika koła PZW Ch.S.M. Do rywalizacji przystąpiło 22 zawodników. Zwyciężył **Roman Dąbrowski** - 4325 g, drugi był **Bogusław Staręgowski** - 3505 g, trzecie miejsce zajął **Dariusz Forsyruk** - 3345 g. Sędziowali: **Agata Petelska** i **Sebastian Osza**.

### Koło Chełm Miasto - Puchar Gospodarza

Zarząd Koła PZW Chełm Miasto zaprasza swoich wędkarzy na zawody towarzyskie „Puchar Gospodarza”, które odbędą się 6 sierpnia (niedziela) na zb. Żółtance Duży. Metoda połowu dowolna: grunt - spławik. Zbiórka o godz. 5:00 przed wjazdem na groblę zbiornika od strony drogi do Weremowic.

(b)

# HOLA. Jubileuszowy i z rozmachem



**(23 lipca) XXV Jarmark Holeński był wyjątkowo udany. A to za sprawą bogatego programu, tysięcy odwiedzających oraz doskonałej pogody.**

Jarmark w holeńskim skansenie rozpoczął się o godz. 9 i trwał do późnych godzin wieczornych. Jak zwykle w Holi było mnóstwo wystawców, łącznie zjawili się ich ok. dwustu. Tysiące turystów mogły znaleźć wyroby garncarskie, kowalskie, drewniane, wiklinowe, potrawy regionalne, miody i wyroby z wosku, obrazy, porcelanę, a także starocie.

Jarmark jest ściśle związany z uroczystościami prawosławnymi w holeńskiej cerkwi. W zabytkowej świątyni, zbudowanej na początku XVIII wieku, o godz.

10.00 rozpoczęło się prawie 3-godzinne nabożeństwo ku czci Świętego Antoniego Peczerskiego, które zakończyło się uroczystą procesją.

Od godz. 13 kiermasz uświetniły występy artystyczne. Na scenie pojawiły się zespoły ludowe, a chwilę później miały miejsce warsztaty śpiewu tradycyjnego, które poprowadziły członkinie zespołu Z Lasu. Wieczorem zespół ten wystąpił na scenie wraz z uczestnikami zajęć. Całość zwieńczył koncert grupy GrandMother Jazz oraz Włodawskiej Orkiestry Tanecznej.

Jarmark Holeński to jedno z najważniejszych wydarzeń kulturalnych przygotowanych przez powiat włodawski.

Podkreśleniem znaczenia jarmarku jest wydanie albumu ukazującego jego historię. (pk)



## Jarmark Holeński nową Perłą Lubelszczyzny

**W tym roku miał miejsce jubileuszowy już 25. Jarmark Holeński. Fundacja „Wrota Europy” jest jednym z organizatorów tego wydarzenia.**

– Jako Fundacja, która powstała zaledwie kilka lat temu – mówi prezes „Wrot Europy” Jacek Zarczuk – interesujemy się wszystkim, co w powiecie włodawskim jest ważne. Ważne zwłaszcza w sferze działań kulturalnych i społecznie pożądanym. Dlatego też niemal od początku powstania Fundacji piękny Jarmark Holeński, który w końcu lipca co roku przyciąga tysiące turystów z całego kraju, był w centrum naszego zainteresowania. W tym roku udało nam się pozyskać zewnętrzne dofinansowanie na Jarmark - na wyjątkowy jarmark, z jakże wyjątkowymi koncertami i warsztatami, a także pięknymi kolorowymi alejkami wypełnionymi radosnym gwarem tysięcy przybywających. Właśnie wyjątkowość tego wydarzenia niewątpliwie wzmacnia wizerunek całego województwa lubelskiego jako miejsca, w którym kultura i tradycja mają duże znaczenie dla społeczności, a dzięki temu przyczynia się do wzmacniania wzajemnych relacji – także tych wielopokoleniowych.

Jak dodają organizatorzy, Jarmark Holeński to ogrom pracy wkładanej przez cały rok, a Fundacja jest tylko jednym ze współorganizatorów. Na pewno przy tej okazji trzeba wspomnieć o Towarzystwie Miłośników Skansenu Kultury Materialnej Chełmszczyzny i Podlasia w Holi, które pod wodzą Aliny i Tadeusza Karabowiczów „ciągną ten wózek” od ćwierć wieku. Ważną instytucją, która przyczynia się co roku do popularyzacji tego wydarzenia, jest Powiat Włodawski z obecnym starostą Andrzejem Romańczukiem na czele. Podziękowania należą

się również Prawosławnemu Arcybiskupowi Lubelskiemu i Chełmskiemu Ablowi oraz wójtowi gminy Stary Brus - Pawłowi Kołtunowi.

Oczywiście tego typu wydarzenie to kosztowna impreza. Dlatego też Fundacji udało się pozyskać pieniądze z kilku źródeł, m.in. od władz województwa lubelskiego. Jarmark Holeński wpływa bowiem ogromnie na promocję województwa lubelskiego.

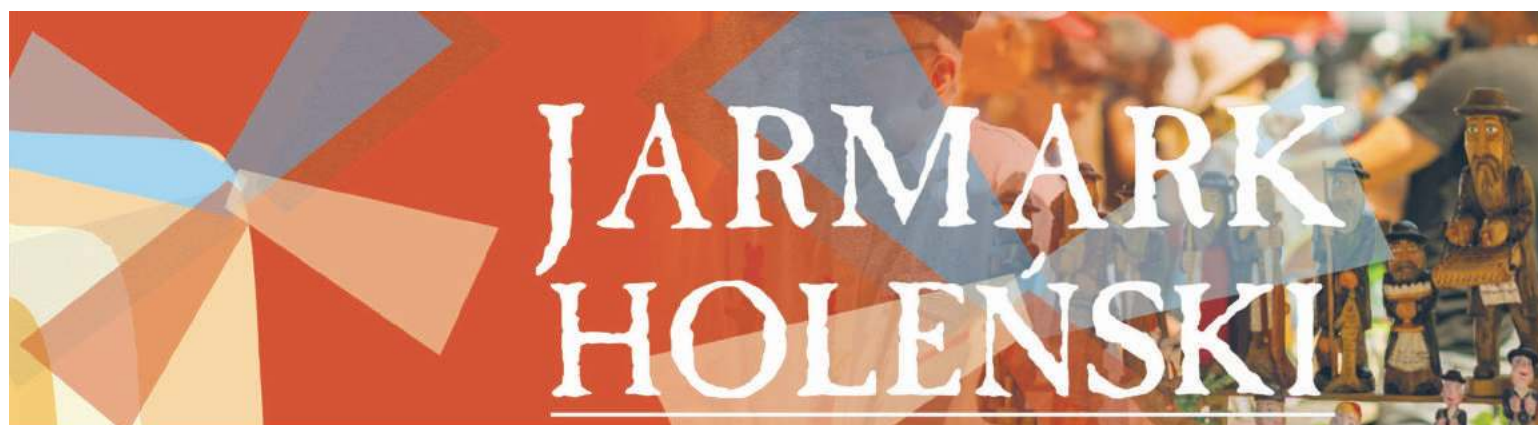
– Dzięki potencjałowi artystów, wystawców oraz organizatorów malownicza wieś Hola staje się na jeden dzień stolicą i prawdziwym rajem dla koneserów tradycji i kultury, w tym na pewno rękodzielnictwa wystawowego, smakoszy produktów regionalnych, czy spragnionych folkowych dźwięków – podkreśla Andrzej Romańczuk, starosta włodawski, współgospodarz imprezy.

Wypada wspomnieć, że rokrocznie jarmark przyciąga społeczność z różnych części regionu lubelskiego, a także rzesze turystów z całej Polski, nie tylko jednodniowych czy weekendowych, ale również tych długoterminowych, dla których wypocznik na Pojezierzu Łęczyńsko-Włodawskim staje się znacznie atrakcyjniejszy.

**Partnerzy wydarzenia** „Jarmark Holeński”: Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji, Województwo Lubelskie

„Lubelskie Smakuj Życie!”, Fundacja PGE, Grupa Azoty Puławy, Muzeum-Zespół Synagogałny we Włodawie, Zarząd Dróg Powiatowych we Włodawie, Ośrodek Międzykulturowych Inicjatyw Twórczych „Rozdroża” z Lublina, Greenland technologia em.

**Patronat medialny:** TVP 3 Lublin, Polskie Radio Lublin, Dziennik Wschodni, Gazeta Wyborcza, Nowy Tydzień, Super Tydzień, Radio Bon Ton, Katolickie Radio Podlasie.



Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji

Zrealizowano dzięki dotacji Ministra MSWiA



**CHEŁM.** Zamierzają pozyskać pieniądze na rewitalizację zieleni

# Wyremontowany park pomoże w leczeniu

**Zabytkowy park przy chełmskim szpitalu wymaga rewitalizacji. Szpital, wspólnie z gminą Strzyżewice i Zimna Woda na Ukrainie, stara się właśnie o spore pieniądze na taką inwestycję.**

- Mamy okazję pozyskać spore dofinansowanie z Programu Interreg NEXT Polska -Ukraina 2021-2027 w partnerstwie z gminą Strzyżewice oraz Zimna Woda w obwodzie lwowskim na Ukrainie - mówi **Mariusz Kowalczyk**, zastępca dyrektora ds. administracyjnych w szpitalu w Chełmie. - W pierwszej turze na opracowanie koncepcji, dokumentację techniczną i drobny sprzęt do pielęgnacji.

Całe zadania, na które szpital chce pozyskać fundusze, obejmuje natomiast rewitalizację parku, przy którym funkcjonują m.in. Zakład Opiekuńczo-Leczniczy, Oddział i Zakład Rehabilitacji Leczniczej, Oddział Pulmonologiczny, Oddział Medycyny Paliatywnej. Oddziały mieszczą się w wyremontowanym Pawilonie D, tzw. starym szpitalu.

- Potencjał parku jest w tej chwili niewykorzystany. Dzięki rewitalizacji i budowie drobnej infrastruktury prozdrowotnej park oferowałby odpowiednie warunki do rekonwalescencji pacjentów

w kontakcie z naturą, a w szczególności pacjentów przebywających długoterminowo w oddziałach i zakładach szpitala. Realizacja zadania poprawiłaby warunki leczenia pacjentów, stworzyłaby miejsca do prowadzenia terapii zajęciowej na świeżym powietrzu, co umożliwiłoby poszerzenie nefarmakologicznej oferty szpitala. Rewitalizacja parku to inwestycja w zdrowie hospitalizowanych pacjentów oraz miejsce spotkań z odwiedzającymi ich rodzinami.

- mówi M. Kowalczyk.

Park wymaga gruntownych prac konserwatorskich, pielęgnacyjnych i nowych nasadzeń. Konieczna jest odbudowa trawników, układu komunikacyjnego i wytyczenie nowych ścieżek spacerowych, a także wykonanie małej architektury i doposażenie parku w nowe oświetlenie, ławki, kosze na śmieci, stojaki na rowery umożliwiające odpoczynek i relaks.

Szpital planuje zabudowę z podziałem na strefy dla pacjentów w różnych grupach wiekowych. Powstać miałyby siłownia typu street work-out, stoły do gry w szachy oraz altany rekreacyjne.

Wartość inwestycji szacowana jest wstępnie na nawet ok. 2,5 mln zł. Koncepcja i projekt techniczny to ok. pół miliona zł. **(bf)**

**WIERZBICA.** Zarzucają nieudolność

# Chcą wymienić prezesa spółdzielni

**Grupa mieszkańców Spółdzielni Mieszkaniowej w Wierzbicy uważa, że jej dotychczasowy prezes nie sprawdza się w swojej roli. - W spółdzielni brak transparentności i trudno cegokolwiek się dowiedzieć. Tak być nie powinno - mówią i nie kryją, że z chęcią wymieniliby zarząd. Prezes, choć rozmawiać z nami nie chciał, przyznał, że trudno mu zrozumieć te zarzuty, bo w ubiegłym miesiącu większością głosów otrzymał absolutorium.**

Lista zarzutów pod adresem prezesa nie jest krótka. Nasi rozmówcy mają mu za złe, że w porządku obrad czerwcowego Walnego Zgromadzenia Członków SM w Wierzbicy nie uwzględnił dwóch zgłoszonych przez mieszkańców punktów. Ci wnioskowali o przegłosowanie uchwał w sprawie unieważnienia wybranego przed rokiem składu rady nadzorczej i wybranie nowych członków oraz nieudzielenie prezesowi absolutorium.

Przypomnijmy, że w kwietniu również odbyło się walne, podczas którego prezes SM w Wierzbicy **Zbigniew Kozioł** nie otrzymał absolutorium. Nie stracił jednak stanowiska.

- To nie moja wina, że walne zdecydowało nie udzielić mi absolutorium, ale nie potrafiło przyjąć uchwały o odwołaniu mnie ze stanowiska - mówił wówczas.

Lokatorzy SM dodają, że sama organizacja czerwcowego walnego też pozostawia wiele do życzenia.

- Ludzie nie mieli się w sali. Część zebranych stała na korytarzu, nie słyszała dobrze dyskusji i nie wiedziała, nad czym głosuje. Wiemy też o przypadkach dopuszczenia do głosowania osoby na podstawie sfalszowanego pełnomocnictwa. Mamy

jej oświadczenie - mówią mieszkańcy.

Ich zdaniem transparentności brak również w innych dziedzinach działalności SM.

- Trudno się cegokolwiek dowiedzieć. Wielu mieszkańców ma zastrzeżenia do rozliczeń opłat, a kiedy przychodzą z pytaniem, dlaczego kwota jest taka, a nie inna, pan prezes beznadnie rozkłada ręce. Odsyła do księgowej, a ta bywa w spółdzielni rzadko i zdaje się unikać kontaktu z mieszkańcami. Nawet auto parkuje gdzie indziej, by nikt nie wiedział, że akurat przyjechała. Tak to właśnie odbieramy. Jakis czas temu malowano elewację jednego z bloków. Do dziś nie wiemy, ile te prace kosztowały. Nic tu się nie odbywa w oparciu o procedurę przetargową. Ostatnio była lustracja, pierwsza od 2008 roku, choć przepisy mówią o tym, że powinna być co trzy lata. Nie znamy wniosków i zaleceń lustratora, bo oczywiście nikt nas z nimi nie zapoznał. W dodatku żąda się od nas opłat za kopie statutu i regulaminów. Czy tak powinno to wyglądać? - pytają lokatorzy i dodają, że w ich opinii prezes nie jest dobrym gospodarzem i najchętniej wymieniliby go, podobnie jak księgową. - Pan prezes jest już emerytem, więc może już czas odpocząć.

Skontaktowaliśmy się telefonicznie z prezesem SM w Wierzbicy z prośbą o odniesienie się do tych zarzutów. W rozmowie z nami przyznał, że chętnie na nie odpowie, ale nie przez telefon. Wyjaśnił jedynie, że trudno mu zrozumieć pretensje mieszkańców, bo w czerwcu większość uczestników walnego zagłosowała za udzieleniem mu absolutorium. Dodał jeszcze, że „donoszący” na jego mieszkańcy sami nie zachowują się właściwie, czego przykładem ma być niedawny atak na księgową, którą oskarżono m.in. o wynoszenie ze spółdzielni dokumentów. Do sprawy wrócimy. **(w)**

**CHEŁM.** Ulica wypadła z planów, rodzinie grozi odcięcie od świata

# 30 metrów do spokoju

**Pani Anna i pan Czesław Gurnikowie z Chełma mają nie lada problem. Gdy budowali swój dom, z planów urbanistycznych wynikało, że tuż przy ich posesji przebiegać będzie ulica, która zapewni dojazd do ich nieruchomości. Mieszkają w tym miejscu już ponad 20 lat, a drogi jak nie było, tak nie ma, więc do swojego domu zmuszeni są dojeżdżać po cudzych działkach. W sąsiedztwie powstają nowe budynki i małżeństwo obawia się, że za jakiś czas wcale nie będzie miało dojazdu.**

Ulica Majdan w Chełmie - to właśnie tu przed ponad dwudziestoma laty państwo **Anna i Czesław Gurnikowie** wybudowali swój dom. Ówczesne plany zakładały, że tuż przy ich posesji, a dokładnie po jej wschodniej stronie, przebiegać będzie publiczna droga, która jednocześnie będzie głównym dojazdem do ich działki. Miało to zasadnicze znaczenie, bo ich dom, choć adres ma przy ul. Majdan, stoi ok. 100 m od niej.

- Kiedy się budowaliśmy, zapewniano nas, że prędzej czy później ta droga na pewno powstanie, więc żyliśmy w przekonaniu, że tak będzie - mówią.

Czekali przez wiele lat, w międzyczasie kilkakrotnie interweniując w Urzędzie Miasta w sprawie wytyczenia drogi. Miasto wykupiło część prywatnych terenów pod nią, ale nie wszystkie, a to właśnie ten brakujący odcinek zapewniłby państwu Gurnikom dojazd do posesji. W dodatku w bezpośrednim sąsiedztwie ich posesji, po jej zachodniej stronie, powstaje nowe osiedle. Posesja, którą dojeżdżali do domu, jest teraz terenem budowy. Martwią się, że kiedy inwestycja zostanie zakończona i ogrodzona, całkiem nie będą mieli dostępu do drogi publicznej. Czują się bezradni.

- Próbowaliśmy rozmawiać z deweloperem, ale powiedział nam jedynie, że on tylko buduje, a to ci, którzy kupią mieszkania, będą decydować o tym, czy udostępnią przejazd. Mamy żal, że przez tyle lat miasto nie zadbało o to, abyśmy mieli zapewniony dojazd. Aby dotrzeć do domu, chodzimy i jeździmy przez cudze działki. Wywóz nieczystości, śmieci czy dowóz opału to też duży problem. Na czas budowy siostra żony, która mieszka obok, zgodziła się, abyśmy skorzystali z jej działki, ale jest tam bardzo wąsko. Beczkowóz odbierający szambo nie mieści się. Musimy korzystać z terenu budowy, a kiedy pracuje tam ciężki sprzęt, przejechać się nie da. Martwimy się też, że w razie jakiegoś nieszczęścia nie dojedzie do nas straż pożarna czy karetka - mówi małżeństwo.



*Gdyby miasto zgodziło się wykupić brakującą część terenów, na których kiedyś miała przebiegać ulica, wytyczyło drogę i utwardziło ją, rozwiązałoby to nasz problem - mówią mieszkańcy ul. Majdan.*

Zdaniem państwa Górników rozwiązaniem ich problemu jest proste. Wystarczyłoby, aby miasto wykupiło teren brakujący pod drogę, wytyczyło ją i utwardziło, choćby destruktem, by ta była w miarę przejezdna. Jak mówią, chodzi zaledwie o 30-metrowy odcinek. Gurnikowie wiele razy pisali w swojej sprawie do Urzędu Miasta; chcieli też spotkać się z prezydentem.

- Odesłano nas do Departamentu Architektury, Geodezji i Inwestycji. Tam zaproponowano nam również, że możemy odkupić od miasta działkę wykupioną niegdyś pod drogę, ale to w żaden sposób nie rozwiązuje naszego problemu. Naszym zdaniem ta droga, która tu kiedyś była planowana, nie służyłaby tylko naszej rodzinie. Wokół jest dużo terenów, na których w przyszłości mogłyby powstać budynki mieszkalne. Prawdopodobnie później będzie konieczna tu jakaś infrastruktura - przekonują.

Zapytaliśmy w chełmskim Ratuszu, jak miasto widzi rozwiązanie problemu rodziny Gurników. Okazuje się, że jest cień nadziei, aby zapewnić im dojazd.

Urzednicy tłumaczą, że podział działek, w wyniku którego wydzielona została działka państwa Gurników, został doko-

nany w 1996 roku. Wówczas nie funkcjonowały przepisy, które nakładałyby obowiązek zapewnienia dostępu (czy to przez drogę wewnętrzną lub przez ustanowienie służebności) do drogi publicznej dla nowo wydzielonych działek nieposiadających bezpośredniego dostępu do niej. Ten obowiązek został wprowadzony dopiero w 2000 roku, ustawą z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami.

- Są dwie możliwości rozwiązania tej sytuacji - informuje **Damian Zieliński** z Gabinetu Prezydenta Miasta Chełm. - Pierwsza to ustanowienie odpowiedniej służebności poprzez sąd i wyznaczenie drogi koniecznej, natomiast drugie to nabycie gruntów przez miasto Chełm od właścicieli gruntów, które są przeznaczone w Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego pod drogę. W związku z faktem, że dotychczas prowadzone rozmowy Urzędu Miasta Chełm z osobami, których działki uniemożliwiają dostęp do drogi publicznej, nie przyniosły skutku - osoby nie wyrażają zgody na sprzedaż miastu nieruchomości - Urząd Miasta Chełm podjął decyzję, że zainicjuje działania zmierzające do ich nabycia w drodze wywłaszczenia. **(w)**

**CHEŁMSKIE.** 72-latek aresztowany za znęcanie nad żoną

# Zgotował żonie piekło

**72-latek przez lata znęcał się nad żoną, zamieniając jej codzienność w koszmar. Ostatnio drań pryskał w swoją drugą połowę gazem łzawiącym i popychał ją, a wcześniej zdarzało się, że groził jej z nożem w ręku. W końcu miarka się przebrała: 72-latek trafił do aresztu, a jego żona ma na razie święty spokój.**

Większość ludzi poszłaby w ogień za swoimi bliskimi i zrobiła wszystko, aby uchronić ich przed krzywdą. Niestety, zdarzają się też zwyrodnialcy, którzy zmieniają życie rodziny w niekończącą się gehennę. Policjanci z posterunku w Sawinie podczas interwencji domowej zatrzymali 72-letniego mieszkańca powiatu chełmskiego. Funkcjonariusze ustalili, że od blisko 3 lat po pijaku znęca się nad żoną, zarówno psychicznie, jak i fizycznie. W dniu zatrzymania 72-latek używał wobec swojej żony gazu łzawiącego i popychał ją. Wcześniej zdarzało się, że z nożem w ręku groził jej zabójstwem. Funkcjonariusze wdrożyli procedurę „Niebieskiej Karty”, której celem



jest przeciwdziałanie przemocy w rodzinie. 19 lipca 72-latek usłyszał zarzuty znęcania się nad żoną.

- Był już notowany za wcześniejsze przestępstwa przeciwko rodzinie i opiece - informuje kom. **Ewa Czyż**, oficer prasowy KMP Chełm.

Zgromadzony materiał dowodowy pozwolił na zastosowanie wobec 72-latka środka zapobiegawczego w postaci tymczasowego aresztowania na 3 miesiące. Zgodnie z obowiązującymi przepisami mężczyźnie grozi kara do 5 lat pozbawienia wolności. **(mo, fot. KMP Chełm)**

CHEŁM. Inwestycja idzie ekspresowo, ale w tle problemy

# Mieszkańcy pod ścianą. Zapłacą, albo się nie podepną do sieci

**Mieszkańcy ulicy Wiercieńskiego cieszą się z trwającego remontu i budowy sieci wodociągowo-kanalizacyjnej, ale pytają, dlaczego oni mają pokrywać oszacowane na ok. 8 tys. zł koszty przyłączy, skoro część z nich znajdować się będzie poza granicami ich działek. - Nie każdego stać wyłożyć takie pieniądze - napisali w mailu do redakcji. - Takie są przepisy - odpowiada szef chełmskiego MPGK i pręstrzega, by mieszkańcy zdecydowali się szybko, bo „okno czasowe jest bardzo wąskie”.**

21 czerwca rozpoczęła się realizacja długo oczekiwanej inwestycji - przebudowy ulic Wiercieńskiego i Bazylany. Zakres zaplanowanych prac obejmuje kompleksową przebudowę jezdni, budowę chodników, drogi rowerowej, przebudowę zjazdów, budowę oświetlenia drogowego, kanału technologicznego i kanalizacji deszczowej. Przy okazji tych prac swoją inwestycję, polegającą na budowie sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej, przeprowadzi Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej. Mieszkańcy Wiercieńskiego, choć cieszą się, że wkrótce będą dojeżdżać do domów po równej szosie, mają poważne wątpliwości co do prac zaplanowanych przez MPGK. Mówią wprost, że wykonanie przyłączy wodno-kanalizacyjnych wychodzi bardzo drogo, więc niektórych z nich zwyczajnie na nie stać. Ich obawy budzi również to, że te częściowo mają znajdować się poza granicami ich posesji, na części miejskiej.

- Tak właśnie wygląda inwestycja UM i MPGK w Chełmie przy ul. Wiercieńskiego - piszą w wiadomości do redakcji. - Koszt przyłączy od studni głównej do posesji jest przenoszony na mieszkańców. Panie Prezydencie, czy uważa Pan, że tak to powinno wyglądać? Czy emerytów stać pokryć koszt 8 tys. zł za przyłącze pod posesję? Jak my, mieszkańcy, możemy być inwestorami na terenie stanowiącym własność miasta. Uważamy, że przyłącze jest elementem łączącym dwie odrębne całości prawne: sieć oraz instalację wewnętrzną odbiorcy, a granica między obu tymi instalacjami jest zarazem granicą własności urządzeń. (...) Nasze stanowisko nie jest w ogóle brane pod uwagę, jak również względy ekonomiczne wielu mieszkańców.

**Jakub Oleszczuk**, prezes MPGK w Chełmie, wyjaśnia, że zgodnie z zapisami Ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (art.15 pkt 2), realizację budowy przyłączy do sieci oraz studni wodomierzowej, pomieszczenia przewidzianego do lokalizacji wodomierza głównego i urządzenia pomiarowego, zapewnia na własny koszt osoba ubiegająca się o przyłączenie nieruchomości do sieci.

- W związku z powyższym na obszarze całego Miasta Chełm, jak i całej Polski, opłaty za budowę przyłączy wodociągowego czy kanalizacyjnego do nieruchomości ponosi właściciel tej nieruchomości. To mieszkańcy są inwestorami dla własnej budowy - budowy przyłączy, które zlokalizowane ma być częściowo na działce prywatnej (przyłączonej) oraz częściowo na działce drogowej



Prace drogowe i przy budowie głównego kolektora sieci kanalizacyjnej na ul. Wiercieńskiego idą pełną parą. Mieszkańcy mają niewiele czasu, by zdecydować się na przyłączenie do sieci

stanowiącej własność miasta. Ponadto w związku z koniecznością zlokalizowania przyłączy na działce miejskiej, właściciel nieruchomości ma obowiązek wystąpienia z wnioskiem o decyzję lokalizacyjną do Urzędu Miasta i dopiero za zgodą miasta mogą takie przyłącze wykonać. Z uwagi na szybkie tempo realizacji prac w ul. Wiercieńskiego i ul. Bazylany oraz konieczność wykonania ich zgodnie z kolejnością technologiczną, MPGK wystąpił do mieszkańców z propozycją wykonania części podejść wodociągowych - od sieci za ogrodzenie - tłumaczy J. Oleszczuk.

Teoretycznie mieszkańcy mogliby zlecić wykonanie przyłączy dowolnej firmie

posiadającej odpowiednie uprawnienia, ale w praktyce raczej nie będzie to możliwe. Zgodnie z planem budowa sieci i budowa drogi przebiegają bezpośrednio po sobie, a plac budowy od 21 czerwca jest w posiadaniu generalnego wykonawcy, który nie zgadza się na przebywanie na nim osób postronnych i prowadzenie innych robót budowlanych, bo dezorganizowałoby mu to prace i harmonogram. Dlatego włączenia powinny być realizowane po zakończeniu bieżącej inwestycji. Tu jednak również pojawia się „problem”.

- Włączenie do wodociągu wymaga ingerencji w nawierzchnię drogi - rozbiórkę części asfaltu i podbudowy. W przypadku

ulic, które są już częściowo wyeksploatowane, miasto wyraża na to zgodę. Jednak dla obecnie realizowanego obiektu gwarancja wynosić będzie 96 miesięcy i w tym czasie nie będzie możliwości włączenia do wodociągu - mówi Oleszczuk.

MPGK, jako właściciel budowanych sieci, może wykonywać przyłącza w uzgodnieniu z generalnym wykonawcą drogi. Jedyne moment, w którym może się to odbyć, to czas od wykonania sieci do ułożenia przez drogowców warstw podbudowy drogowej.

- Okno czasowe na te prace jest więc bardzo wąskie. Wszystkim mieszkańcom obu ulic przedstawiono propozycję wykonania podejścia wodociągowego pod przyłącza (od sieci za ogrodzenie). Koszt takiej usługi oszacowano na 2 460 zł brutto. W tej cenie zawiera się materiał, robocizna, praca sprzętu, inwentaryzacja geodezyjna. Dalszą część przyłączy - zlokalizowaną w całości na przyłączonej nieruchomości można wykonać w dowolnym momencie - w tym wypadku szybki postęp robót drogowych nie ma znaczenia. W przypadku przyłączenia do sieci kanalizacyjnej po zakończeniu robót drogowych jest łatwiej - technologia przewiertu pozwala na bezwykopowe włączenie do studzienki sieciowej, a więc ewentualna gwarancja nie ma tu znaczenia, bo konstrukcja drogi nie będzie naruszana. Jednakże mieszkańcy, którzy przygotowali już dokumentację w tym zakresie, mogą zgłaszać się do MPGK po indywidualną wycenę wykonania przyłączy kanalizacyjnego - jeżeli zdecydują się na realizację już teraz, to jest szansa, że roboty uda się wykonać przed układaniem warstw drogowych, a więc w tradycyjnej technologii wykopu otwartego - mówi prezes.

Wszystkich mieszkańców, którzy mają jakiegokolwiek pytania lub wątpliwości, prezes zachęca do kontaktu z działem technicznym MPGK przy ulicy Wołyńskiej 57 w Chełmie.

(w., fot. MPGK w Chełmie, zdjęcia z nadzoru inwestycyjnego)

CHEŁM. Pomóżmy Małej Wojowniczkę odzyskać zdrowie

## Odmienić zły los

**Julka Skrzydłowska przyszła na świat z zespołem Downa. To, co jej rówieśnikom przychodzi naturalnie, dla niej bywa wyzwaniem, ale ona wcale się nie zraża. Rodzice nazywają ją Małą Wojowniczką, bo na przekór wszystkiemu dzielnie walczy o swoją przyszłość. Niestety, ostatnio los wystawił ją i jej bliskich na jeszcze cięższą próbę - u dziewczynki zdiagnozowano ostrą białaczkę limfoblastyczną. Leczenie wiąże się ze sporymi kosztami, dlatego bliscy za pomocą strony zrzutka.pl prowadzą zbiórkę na leczenie Julii i proszą o jej wsparcie. Nie bądźmy obojętni na ten apel. Dobro powraca.**

- Julia, urodziła się z zespołem Downa. Powiem, a nie będzie to tylko matczyzna duma, że jest wyjątkowym człowiekiem. Niejeden dorosły zazdrości jej siły, waleczności i hartu ducha. Jest Małą Wojowniczką i za to niezwykle ją podziwiamy. To, co przechodzi i jak sobie radzi z życiem, budzi nasze nieustanne zdziwienie. To, co dla innych dzieci jest naturalne, dla Julci bywa wyzwaniem, a ona, z uporem godnym prawdziwego bohatera, daje radę. Codziennie i od nowa - pisze pani Kamila, mama Julki na stronie zrzutka.pl, gdzie trwa zbiórka na leczenie 12-letniej chełmianki.

Z zespołem Downa, jak mówią rodzice Julii, da się żyć, choć nie jest to łatwe i wymaga wiele pracy i cierpliwości. Niestety, w 2022 roku los rzucił Julce i jej najbliższym jeszcze większe wyzwanie. Dziewczynka zachorowała na ostrą białaczkę limfoblastyczną. O diagnozie dowiedzieli się dokładnie w dniu jej 11. urodzin.

Dla rodziny Skrzydłowskich był to kolejny cios od życia. Zaledwie dwa lata wcześniej udało im się z wielkim trudem wyleczyć starszego brata Julki. U chłopca jakiś czas temu pojawiła się opuchlizna. Najpierw w stawie biodrowym, później także w kolanach, łokciach i nadgarstkach. Doszły też inne objawy - wymioty, biegunka i gorączka. Lekarz rodzinny stwierdził, że może to być młodzieńcze zapalenie stawu, ale gdy leczenie w domu nie przynosiło efektów, chłopiec trafił do szpitala, a badania wykazały w organizmie bakterie. W szpitalu dziecięcym w Lublinie syn państwa Skrzydłowskich spędził 5 miesięcy, gdzie doszedł do zdrowia.

- Kiedy wyzdrowiał, to była wielka radość. Nasza Mała Wojowniczką też coraz lepiej radziła sobie z codziennością. Czy mogliśmy chcieć czegoś więcej? Niestety los znów wystawił



nas na próbę... Nie istnieją słowa, by opowiedzieć, co czuliśmy, gdy dowiedzieliśmy się o nowotworze Julki. Rozpacz była namacalna, ale mieliśmy tylko jedno wyjście - walczyć do upadłego - mówią rodzice Julki.

Ta walka nie zawsze jest jednak łatwa. Julka potrzebuje lekarstw. Do tego dochodzą koszty cotygodniowych wizyt w szpitalu. A to wiąże się z niemałymi kosztami. Dlatego rodzina dziewczynki potrzebuje wsparcia. Na stronie zrzutka.pl/ff47w2 trwa zbiórka na leczenie 12-letniej chełmianki. Zebrane środki zostaną przeznaczone na lekarstwa, dojazdy do szpitala i remont mieszkania, by zapewnić Julce sterylne warunki. To ważne, gdyż z powodu choroby ma obniżoną odporność.

Każde czekanie na informację lekarzy to męka, jakiej nie da się opisać. Każda nowa wiadomość albo rzuca nas na kolana, albo dodaje skrzydeł i budzi nadludzką siłę, by walczyć dalej. I tak wygląda nasza codzienność od 13 maja 2022 roku. Wraz z Julią dziękujemy wszystkim obecnym i przyszłym darczyńcom. Wielu z Was nawet nie wie, jak wiele znaczy dla nas każda, nawet najmniejsza pomoc. Każda złotówka zbliża nas do osiągnięcia upragnionego celu. Z góry i z całego serca dziękujemy! - mówią rodzice Julii.

Pomóc Julce i jej rodzinie można także w inny sposób. Jej tato, pan Łukasz, jest zapalonym modelarzem. Wykonane przez siebie modele, a są naprawdę fantastyczne, o czym pisaliśmy przed tygodniem, wystawia na sprzedaż, a uzyskane w ten sposób środki przeznacza na leczenie córki. Skontaktować się z nim można za pomocą Facebooka - Modele Kartonowe Łukasza prywatnie i pod zamówienie. Będzie można go również spotkać na Chełm Motor Show, który odbędzie się 26 sierpnia na chełmskim deptaku. Z myślą o tej imprezie pan Łukasz przygotowuje modele Poloneza, Fiata 125p i „Malucha”, które trafią na licytację. (w)

WOJSŁAWICE

XIV Spotkania Trzech Kultur

## Kulturalny powrót do przeszłości

**W najbliższą niedzielę, 30 lipca, Wojsławice zapraszają na XIV edycję Festiwalu Spotkania Trzech Kultur - wydarzenia, które służy podtrzymywaniu pamięci o trójkulturowej przeszłości Wojsławic. W programie m.in. warsztaty, koncert i wystawy.**



Wojsławice są miasteczkiem, w którym przed laty żyli w zgodzie przedstawiciele trzech kultur: polskiej, ukraińskiej i żydowskiej, tworząc ciekawe kulturowo dziedzictwo małej ojczyzny. Dziś, chcąc ocalić je od zapomnienia, gmina cyklicznie organizuje Festiwal Spotkania Trzech Kultur. W tym roku odbywa się on już po raz 14.

- Program Festiwalu nawiązuje do każdej z kultur i religii, które niegdyś można było spotkać w Wojsławicach. Zaplanowane wydarzenia rozlokowaliśmy w trzech świątyniach, aby każda z kultur mogła wyraźnie zaznaczyć swoją obecność, a widzowie jeszcze bardziej poczuć klimat trójkulturowe-

go miasteczka. Dla wielu osób nasz festiwal jest jedyną okazją, aby w sposób namacalny zetknąć się z kulturami prawosławną czy też żydowską, które w obecnych czasach w Polsce pozostają w mniejszości - mówią organizatorzy.

Festiwal rozpocznie o godz. 12, mszą świętą w kościele pw. Św. Michała Archanioła w Wojsławicach. Następnie (o godz. 13) w Cerkwi pw. Kazańskiej Ikony Matki Bożej i św. Eliasza odbędzie się otwarte nabożeństwo pod przewodnictwem ks. dr. **Jarosława Szczura** z Parafii Świętego Apostoła Jana Teologa w Chełmie. Z kolei (o godz. 14) w wojsławickiej synagodze, która w tym roku obchodzi swoje 120-lecie, będziemy mogli wysłuchać modlitwy oraz skrzypcowych interakcji muzycznych w wykonaniu **Marcina Davida Króla**. Po godzinie 14, również w Synagodze, otwarta zostanie wystawa fotografii autorstwa **Menachema Kipnisa** „Miało i oczy”; wystąpi też zespół AHAVA z Hrubieszowa; chętni będą mogli też wziąć udział w warsztatach tworzenia wycinanek żydowskich, literatury oraz warsztatach ceramicznych. Zaplanowano także koncerty o godzinie 18 na scenie przy Synagodze wystąpi Kapela Drewutnia, natomiast o godz. 19:30 - **Olga Avigail Mieszczyk** z zespołem. Będzie też możliwość spróbowania potraw z kuchni trzech kultur. Wydarzeniem towarzyszącym tego dnia będzie Jarmark Wojsławicki. (opr. w)

# Konkurs już po raz szósty. Zabierz Nowy Tydzień na wakacje



Wakacje w pełni! Wspólnie ze Stowarzyszeniem WeRWA życzymy, żeby były one udane, jak nigdy dotąd. Zapraszamy do wzięcia udziału w naszym dorocznym konkursie „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje”. Na zwycięzców czekają fantastyczne nagrody ufundowane przez naszych sponsorów.

Konkurs zostanie rozstrzygnięty w dwóch kategoriach. W pierwszej przedmiotem konkursu będzie jedno zdjęcie wykonane podczas aktualnych wakacji, czyli do 30 września. Zdjęcie musi zawierać przynajmniej

fragment pierwszej strony naszej gazety z widocznym logiem. Natomiast w kategorii „prezentacja” uczestnicy w maksymalnie 7 minut będą mogli opowiedzieć o swoich wakacjach oraz pokazać zdjęcia i filmiki. W obu kategoriach najważniejszy jest pomysł, bo

przecież bardziej pomysłowo można pokazać wyjazd nad zalew w Żółtańcach niż np. zwiedzanie świątyni Angkor Wat w Kambodży. Na Państwa zdjęcia czekamy już teraz pod adresem poczty elektronicznej [konkurs@nowytydzien.pl](mailto:konkurs@nowytydzien.pl).

DIAGNOMATIC™

**Ctn ELEKTROMET**  
Centrum Techniki Narzędziowej

PERFUMERIA  
**Basia**

**WBS**  
WSCHODNI BANK SPÓŁDZIELCZY W CHELMIE

Chełm, Lubelska 115  
tel. 516 090 230  
**green world**  
rowery skutery motocykle części serwis dojazd do klienta  
**ROMET MOTORS**

Pro-Project

**METRO**  
ul. Piłarska 5  
Reklama

**Stachniuk**  
SUPER OPTYK

**Krzyszyna**

PRZEGLĄDY TECHNICZNE  
**SKP**  
3 Maja 18 A

**Iwona Szłapak**  
AGENCJA UBEZPIECZENIOWA

**GALERIA DZIECIĘCĄ**  
**POKUSA**

**Szkołka**  
Wnukowie

**centrum**  
AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI

**BHM**  
UNIQUE INTERIORS

Kto gra, ten wygrywa!

# Wielki Konkurs

Do wygrania gotówka i zestaw mebli wypoczynkowych o wartości do 6000 zł!

\*ilustracja przykładowa

**16** Kupon nr  
**Wielki Konkurs Nowego Tygodnia**  
**nowy tydzień**

**KARTA KONKURSOWA** **nowy tydzień**

**Wielki Konkurs Nowego Tygodnia**

|                  |                  |                  |                  |
|------------------|------------------|------------------|------------------|
| miejsce na kupon | miejsce na kupon | miejsce na kupon | miejsce na kupon |
|------------------|------------------|------------------|------------------|

imię i nazwisko \_\_\_\_\_

adres \_\_\_\_\_

Głównym Sponsorem Wielkiego Konkursu Nowego Tygodnia jest Firma:

**BHM** **UNIQUE INTERIORS**

Wszystkich Czytelników zapraszamy do udziału w „Wielkim Konkursie Nowego Tygodnia”. By wziąć w nim udział i dać sobie szansę na wygranie „nagrody głównej”, „nagrody miesiąca” lub „nagrody pocieszenia”, wystarczy wyciąć z naszej gazety kartę konkursową, nakleić na nią cztery kolejne kupony konkursowe (np. kupon 1, 2, 3, 4 lub 3, 4, 5, 6 lub 7, 8, 9, 10 itd.), wpisać swoje dane i dostarczyć taką kartę do naszej redakcji (ul. Lwowska 14, 22-100 Chełm) **osobiście, pocztą lub wrzucić do naszej żółtej skrzynki ogłoszeniowej**. Jeśli brakuje Wam jednego z kolejnych kuponów konkursowych, nie martwcie się. Do gry możecie dołączyć w każdej chwili, bo w co czwartym wydaniu „Nowego Tygodnia” przez cały czas trwania konkursu wydrukujemy **dodatkowy kupon - tzw. Jokera**, którym można zastąpić jeden brakujący kupon konkursowy.

W losowaniu finałowym do wygrania będzie **zestaw mebli wypoczynkowych (kanapa plus fotel) o wartości do 6 tysięcy zł marki BHM**. Zwycięzca będzie miał możliwość wyboru zestawu mebli z oferty zaproponowanej przez Firmę BHM z zastrzeżeniem, że jego wartość nie przekroczy 6 tysięcy złotych. Do wyboru będą 3 modele mebli. A każdy wyjątkowy!

Losowania miesiąca odbyły się **12 maja, 9 czerwca, 7 lipca** (w redakcji „Nowego Tygodnia”).

**Losowanie finałowe odbędzie się 3 sierpnia** o godz. 15.00. Wezmą w nim udział wszystkie karty konkursowe dostarczone od początku trwania konkursu **do dnia 27 lipca br.**

Regulamin konkursu dostępny w redakcji „Nowego Tygodnia” i na [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)

PERFUMERIA  
**Basia**

**Bieluch**

**Galeria Dziecięca**

**POKUSA PRESTIGE**

**Największy wybór markowych zabawek**

**bruder playmobil**

**i wiele innych**

ul. Okszowska 39  
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)  
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15

**Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK**

W losowaniu w styczniu 2024 r. wezmą udział wszystkie kupony z II półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO \_\_\_\_\_

ADRES \_\_\_\_\_

TELEFON \_\_\_\_\_

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU \_\_\_\_\_

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

# Poezjowanie w Kamieniu

Przy świetlicy w Kamieniu zorganizowano IV edycję z cyklu „Ocalić od zapomnienia - Powiatowe Czytanie Poezji”. Wydarzenie poświęcone jest poetom i artystom ludowym z gminy Kamień. W tym roku zaproszeni goście i mieszkańcy gminy czytali wiersze **Haliny Graboś i Bronisławy Fastowiec**, poetek z Kamienia. W świetli-

cy wiejskiej uczestnicy uroczystości mieli też okazję obejrzeć wystawę prac artysty **Piotra Czapki**. Jego obrazy, rzeźby, płaskorzeźby, pisanki, szkice w ołówku, jak zwykle zachwycaly. Wydarzenie uświetniły występy gminnych zespołów śpiewaczych „Koral” i „Rosa”, a także zaprzyjaźnionego zespołu „Cuda wianki” z Dorohuska. (mo)

CHEŁM. Oddaj krew tym, którzy jej potrzebują

# Akcja dla krwiodawców-bohaterów

25 lipca w chełmskim oddziale terenowym Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa przy ul. Szpitalnej organizowana jest akcja krwiodawstwa. Do udziału w niej zaprasza Chełmski Oddział Klubu Honorowych Dawców Krwi „Legion”. Akcja jest częścią ogólnopolskiej kampanii „4HEROES 2023”, w której krwiodawcy mogą liczyć na atrakcyjne nagrody.

W czerwcu br. informowaliśmy w „Nowym Tygodniu” o Chełmskim Oddziale Klubu Honorowych Dawców Krwi „Legion”, który powstał w lutym br. z inicjatywy plut. Adama Chmiele, żołnierza 19. Chełmskiego batalionu zmechanizowanego. Członkami chełmskiego oddziału HDK „Legion” są żołnierze 19.Chbz, funkcjonariusze Straży Granicznej oraz osoby cywilne. Każdy, kto gotowy jest oddawać część siebie innym, może wstąpić w szeregi chełmskiego „Legionu”. Krwiodawcy z Chełma i nie tylko mają teraz okazję uczestniczyć w ogólnopolskiej kampanii Honorowego Dawstwa Krwi

„4HEROES 2023”, która ruszyła w lipcu. Kampania oparta o działalność Klubu HDK „Legion” zakłada m.in. konkursy z atrakcyjnymi nagrodami dla dawców, którzy oddadzą krew w wakacje i zarejestrują swoją donację na portalu „Legion” lub aplikacji „Legion HDK - Honorowy Dawca Krwi”. Każdego dnia wybieranych jest kilka donacji, które wyróżniane są nagrodami otrzymanymi od sponsorów. Na koniec dodatkowo spośród uczestników wylosowani będą szczęśliwcy, którzy zdobędą atrakcyjne nagrody główne. Częścią kampanii są też akcje krwiodawstwa organizowane przez lokalne oddziały HDK „Legion” przy współpracy z centrami krwiodawstwa i krwiolecznictwa. Chodzi o to, aby oddano jak największą ilość krwi, tak potrzebnej szczególnie w okresie wakacyjnym. Taka akcja krwiodawstwa organizowana jest także 25 lipca w chełmskim oddziale terenowym Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa przy ul. Szpitalnej 53. Akcję zaplanowano w godzinach 7.00-12.00. Na krwiodawców czekać będzie poczęstunek, upominki, a także certyfikaty kampanii 4Heroes za oddaną krew. Patronat medialny nad wydarzeniem sprawuje „Nowy Tydzień”.  
- Zapraszamy do uczestnictwa w akcji i dzielenia się z innymi tym, co najcenniejsze - częścią siebie - mówi Adam Chmiel, założyciel chełmskiego „Legionu” koordynujący akcję krwiodawstwa planowaną na 25 lipca. (mo)

**AKCJA HDK 4HEROES W CHEŁMIE**

25 LIPCA 2023 R.

7.00 - 12.00

OT RCKIK

UL. SZPITALNA 53 CHEŁM

**Przygotuj się do oddania krwi:**

- wypij się,
- dzień przed oddaniem nawodnij organizm, wypij min. 2 litry płynów,
- zjedz lekkostrawny i niskotłuszczowy posiłek przed oddaniem krwi,
- ogranicz palenie papierosów,
- nie przychodź do oddania krwi po spożyciu alkoholu lub innych środków odurzających.

**Na krwiodawców dzięki partnerom czekać będzie poczęstunek, upominki oraz Certyfikaty 4HEROES za oddaną krew.**

**Legion HDK Honorowy Dawca Krwi**

**castorama**

CHEŁM

ul. Rejowiecka 179A

**NCK**

NARODOWE CENTRUM KRWI

**RCKIK**

Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Lublinie

**mercbus**

**PrintNet.pl**

Wymyśl Wyślij Wydrukujemy

**PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE** CAŁKOWITE SILIKON

**tech. Tomasz JANIĄK**

**NAPRAWY - WYKONAWSTWO**

Chełm, Lutostawskiego 4/16

Demos / obok antyków

czynne: 9:30 - 17:00 protetykachel.pl

**500 338 200**

**LEK. TOMASZ WOJEWODA**

**SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK**

KOMPLEKSOWA OPIEKA

POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA

USG, KTG, cytologia

Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00

Chełm, ul. Wołyńska 32

REJESTRACJA

tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

www.nzozlekdent.pl

**PRACOWNIA PROTETYCZNA**

tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania

**WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ**

poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00

Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)

tel. 606-902-148

## GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

### Przychodnia Centrum

**Dr n. med. Marek Daniłsio**

specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11

www.przychodniacentrum.com

## GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

**Lek. med. Piotr Skubis**

Specjalista psychiatra

Specjalista terapii środowiskowej

Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41

tel. 606 255 456

przyjmuje w poniedziałki od godz. 15<sup>00</sup>

(także wizyty domowe)

## SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII

lek. med. **Lech DZIEDZIC**

Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00

Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236

**Chełm, ul. Szpitalna 47**

- Przychodnia Centrum -

Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Ortodontyczna

lek. stom. **Paweł Maciejczak**

**specjalista ortodonta**

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chełm, ul. Piłsudskiego 11a

poniedziałek-środa-piątek

tel. 082 / 563 02 71

**KANA Katarzyna Kołodyńska**

**Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta**

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

**tel. 607 572 909**

BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

## Zarezerwuj termin

swojego badania laboratoryjnego

Zapisz się:

ONLINE lub TELEFONICZNIE

**Chełm**

ul. Plac Kupiecki 12

tel. 82 540 80 51

**Krasnystaw**

ul. Czysza 3

tel. 82 540 80 41



**DIAGNOSTYKA** laboratoria medyczne

www.diagnostyka.pl

...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce

...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrania:

**Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**

poniedziałek - piątek 7.30-11.00

sobota 8.00-11.00

## NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE

### ul. Szymanowskiego 3

Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrania ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

**PON. - PT. 7:00 - 11:30**

**tel.: 506 682 410**

**ALAB** laboratoria

oznacza wiarygodność





# w ogrodzie

## Walka ze szkodnikami w ogrodzie ekologicznym

Szkodniki potrafią narobić wiele szkód w naszych uprawach, a walka z nimi wydaje się czasem bezcelowa i z góry skazana na porażkę. Dlatego niektórzy z nas decydują się na użycie drastycznych metod, jakimi są środki chemiczne. A to błąd, bo są ekologiczne sposoby, które bardzo skutecznie pozwalają pozbyć się, albo przynajmniej znacznie ograniczyć ilość szkodników w ogrodzie. Oto kilka z nich.

### 1 Zadbaj o ziemię

Doświadczeni ogrodnicy zwykli mawiać, że trzeba uprawiać ziemię, a nie warzywa. I jest w tym dużo prawdy. Na zdrowej i odpowiednio zadbanej glebie rosną **zdrowe i silne warzywa**, a takie są **dużo rzadziej atakowane przez szkodniki**, bo one zazwyczaj obierają sobie za cel słabe albo chore rośliny. Nie dzieje się tak zawsze, np. w przypadku stonki ziemniaczanej, to jej larwom jest bez różnicy, czy roślina jest zdrowa czy nie. Zjedzą wszystko i zostawią po sobie tylko suchy badył. Podobnie zachowują się gąsienice bielinka kapustnika. Ale w większości innych przypadków to wydaje się sprawdzać. Można to zaobserwować np. na przykładzie bobu. Mszyca będzie siedziała jedynie na mniejszych i słabiej wyglądających roślinach, natomiast te większe, pełne wigoru będą od niej niemal całkowicie wolne.

Co więc możemy zrobić, aby nasza ziemia była zdrowa? Przede wszystkim trzeba do niej **doдаwać mnóstwo materii organicznej** w postaci **kompostu** czy innych **nawozów naturalnych** oraz **ściółki**. Nie karm ziemi nawozami sztucznymi – to zaburza balans w ekosystemie, jakim jest ogród – i nie traktuj jej pestycydami czy herbicydami. To może się wydawać dobrym pomysłem i sposobem na szybkie rozwiązanie jakiegoś problemu, ale w dłuższej perspektywie bardziej ziemi szkodzi niż pomaga. Takie zabiegi niszczą życie glebowe – szkodzą dżdżownicom oraz pozytywnym mikroorganizmom w niej żyjącym, a ponadto zasalają ziemię.



Kompost to najlepszy nawóz do naszego ogrodu. Dzięki niemu ziemia będzie żywna i zdrowa, a to „pierwsza linia obrony” przed inwazją szkodników.

### 2 Stwórz przyjazny habitat dla owadów i innych pożytecznych zwierząt

W przyrodzie jest mnóstwo **pożytecznych zwierząt**, których pożywieniem są organizmy traktowane jako szkodniki ogrodowe. Warto więc stworzyć im dogodne warunki do zamieszkania na naszej działce, przezimowania i wydania następnych pokoleń. Można budować domki dla **biedronek** z ceramicznych doniczek, dla **złotooków** z drewna pomalowanego na czerwono, budki lęgowe dla **ptaków**, kopczyki z liści dla **jeży**, natomiast jeśli chcemy przyciągnąć **ważki**, to dobrym pomysłem jest zafundowanie sobie oczka

wodnego. Siejemy dużo **kopru** i dajmy **zakwitnąć pietruszce naciowej**. W ich **baldachach** znajduje swoje miejsce wiele pożytecznych stworzeń. I generalnie – postawmy na bioróżnorodność.

Jednak podstawowym warunkiem, jaki musimy spełnić, by mieć pożyteczne zwierzęta w naszym ogrodzie, to zapewnienie im źródła pożywienia. Jeśli odwiędzą nas i nie znajdą nic do jedzenia, to sobie pójdą gdzie indziej. Więc zanim zaczniemy biegać i przyskać czym popadnie, gdy zobaczymy kilka mszyc, to warto zaczekać kilka dni i zobaczyć, czy natura sama sobie z tym poradzi.

### 3 Dezorientuj szkodniki

Jednym ze sposobów, w jaki szkodniki lokalizują nasze rośliny, jest ich **zapach**. Możemy im to znacznie utrudnić, gdy zamaskujemy go zapachem innej rośliny. Najbardziej znanym przykładem tej taktyki jest **sianie obok siebie marchewki i cebuli**, które chronią się nawzajem przed polysnicą marchwianką i śmietką cebulanką. Ale takich kombinacji jest o wiele więcej. Ja od lat maskuję **piołunem** moje **ziemniaki** przed stonką, a **aksamitką** posiana między moimi **kapustami** trzyma od nich z daleka mączlika szklarniowego. Ta metoda, szczególnie w przypadku stonki, nie zawsze jest w stu procentach skuteczna (im dalej od rośliny dezorientującej, tym większe prawdopodobieństwo namierzenia ziemniaka przez stonkę), ale w połączeniu z innymi metodami pozwala zapanować nad rozprzestrzenianiem się tego żarłoka na mojej działce.

W przypadku dezorientacji szkodników z pomocą przychodzą w szczególności **zioła**. W zasadzie wszystkie z nich mają intensywny zapach, dlatego warto je siać i sadzić wszędzie pomiędzy naszymi warzywami. Ma to też inne korzyści – unikamy w ten sposób monokultury, zwabiamy zapylacze do naszego ogrodu, a niektóre zioła (np. bazylija) poprawiają smak posadzonych przy nich warzyw.

### 4 Stosuj zabezpieczenia

Dobłą metodą na niedopuszczenie szkodników do naszych upraw jest stwarzanie im **fizycznych barier**. Jeśli ktoś nie chce mieć kretów w swoim ogrodzie może zamontować pod trawnikiem i rabatami specjalną **siatkę na krety**. **Biała argowłókna** czy chociażby **gęsta firanka** ochroni ziemniaki przed stonką i warzywa kapustne przed bielinkiem kapustnikiem, a **tekturowe „kołnierzyki”** rozłożone wokół łodygi kapusty nie dopuszczą do niej śmietki kapuścianej czy chrząszcza chowacza.

### 5 Zastawiaj pułapki

Zastawianie pułapek to również bardzo prosta i nieinwazyjna metoda na walkę ze szkodnikami. Mamy do wyboru opcję zakupu w sklepie ogrodniczym tzw. **pułapek feromonych** (większość z nich nastawiona jest na ochronę drzew i krzewów owocowych, ale oferta z roku na rok się zwiększa), rozwieszanie kolorowych **tablic lepowych**, ale można też pułapki robić samodzielnie. Dobrym przykładem jest **piwna pułapka** na **pomrowy**, czy zakopywanie w ziemi **kawałków ziemniaków** lub **marchewki** w celu wyłapywania **drutowców**.

### 6 Zbieraj szkodniki ręcznie

Ręczne usuwanie szkodników to znana od wieków i bardzo skuteczna metoda



Bylica piołun dzięki intensywnemu zapachowi potrafi dezorientować szkodniki i zamaskować zapach rośliny uprawianej.

ochrony, wprowadzie czaso- i pracochłonna, ale w dłuższej perspektywie opłacalna. W przypadku dużych „podgryzaczy”, takich jak pomrowy czy chrząszcze, to sprawa nie jest nawet specjalnie trudna, ale trzeba znać ich „zwyczaje”, np. pomrów żeruje głównie nocą, więc polowanie na niego w godzinach popołudniowych nie ma większego sensu.

Warto pokusić się o ręczne zbieranie w przypadku stonki ziemniaczanej, zwłaszcza w pierwszym pokoleniu. Gdy na samym początku nie dopuścimy do złożenia jaj i wyklucia się następnych pokoleń, nie będziemy mieli potem jej plagi na naszych ziemniakach czy bakłażanach.

### 7 Stosuj ekologiczne opryski

Czasami zdarzy się też tak, że niczego nie zaniebdamy w prewencji, a szkodniki i tak się rozmnożą do niebotycznych rozmiarów – przykładem może być „inwazja” **mączlika szklarniowego**, jaką mieliśmy kilka lat temu w Polsce. Wtedy trzeba sięgnąć po **oprysk**. Ale nie musimy od razu zakupywać jakichś środków „z piekła rodem”, bo mamy mnóstwo naturalnych opcji.

Najczęściej stosowanymi i polecanyymi preparatami ekologicznymi do zwalczania szkodników roślin ogrodnich są wszelkiego rodzaju **napary, wywary, wyciągi i gnojówki roślinne**. Najbardziej znana – **gnojówka z pokrzywy** – jest bardzo skuteczna w walce z **mszycą** czy **przedziorkami**.

Inną opcją jest oprysk na bazie naturalnych **olejów roślinnych**. Robi się go rozpuszczając w 1 litrze wody 1 łyżkę oleju (ja używam oleju z **miodli indyjskiej**, tzw. neem, albo oleju **rydzowego**, ale jeśli takiego nie macie, z powodzeniem nada się ten, jaki jest u was aktualnie w kuchni) i 1 łyżkę **mydła potasowego** (dodatek mydła jest bardzo istotny, dzięki niemu olej nie będzie pływał po powierzchni wody, a zmiesza się z nią). Po dokładnym wymieszaniu można tym przyskać dosłownie wszystko. Ja pozbyłam się w ten sposób wspomnianego wyżej mączlika, przyskam tym też moje ziemniaki (na dorosłe osobniki stonki nie zaradzi, ale larwy niszczy bardzo skutecznie). Zasada działania oleju jest taka, że **tworzy** on na ciele owada **powłokę**, która **zatyka jego narządy oddechowe**. Tak potraktowany szkodnik nie uniknie zguby. Efekt jest dokładnie takim sam, jak po zastosowaniu pestycydów.

Z powyższej listy widać, że mamy całkiem sporo skutecznych ekologicznych sposobów na ochronę ogrodu przed „nieproszonymi gośćmi”. Warto o nich pamiętać nawet wtedy, jeśli prowadzimy ogród w sposób konwencjonalny.

## Z KALENDARZA KSIĘŻYCOWEGO OGRODNIKA

W tym tygodniu (24 – 29 lipca)

**Poniedziałek:** Kwadra liścia; bardzo korzystny czas na sadzenie i sianie roślin liściowych, a także na ich zbiór i przetwarzanie; warto wstrzymać się z podlewaniem

**Wtorek:** Kwadra liścia; dobry czas na sadzenie, sianie, zbieranie i przetwarzanie roślin, których plonem jest liść

**Środa:** W ten dzień Księżyc wchodzi w I kwadrę i warto wstrzymać się z wszelkimi pracami ogrodnymi

**Czwartek:** Kwadra owocu; dobry czas na siew, sadzenie, zbiór i przetwarzanie warzyw o jadalnych owocach i kwiatach oraz ziół; korzystny czas na koszenie trawy

**Piątek:** Kwadra owocu; doskonały czas na wszystko związane z warzywami, których częścią jadalną jest owoc lub kwiat, i ziołami; warto w tym dniu zebrać owoce na przechowywanie

**Sobota:** Kwadra owocu; nadal doskonały czas dla warzyw z jadalnym owocem; bardzo dobra pora na zbiór owoców do mrożenia

\* opracowano na podstawie „Ekologicznego poradnika księżycowego” wg koncepcji Zbigniewa Przybyłaka

## Dynia – warzywo na ciężkie czasy

Gdybym z jakiegoś powodu mogła na swojej działce posadzić tylko jedną roślinę, byłaby to dynia. Jest pyszna, pełna witamin, minerałów i błonnika, a preppersi wymieniają ją jako jedno z trzech (obok ziemniaków i fasoli) warzyw, które każdy survivalowiec powinien mieć w swoim ogrodzie. Coś do tego mogłyby jeszcze dodać gospodynie z Wielkopolski, które od pokoleń używały mięszu dyni (tam nazywaną banią) jako zamiennika jajek w wypiekach w czasie, kiedy jajka były trudno dostępne (czyli w okresie zimowym).

Dynia jest warzywem bardzo łatwym w uprawie. Wszystko, co należy jej zapewnić, to miejsce, żeby miała się gdzie rozrastać, i sówite podlewanie. Gdy to otrzyma, gwarantuję, że odwziedczy się Wam obfitymi plonami. Należy jednak dodać, że dynia, podobnie jak arbuz, melon czy ogórek, nie lubi przesadzania. Jeśli więc chcecie uprawiać ją z rozsady, to polecam użyć doniczek torfowych, które w momencie wysadzenia na miejsce stałe można włożyć razem z rośliną do ziemi, nie naruszając tym samym jej systemu korzeniowego.

Gatunków dyni jest zatrzęsienie. Różnią się kształtem, kolorem i smakiem. Gdybyście chcieli wypróbować je wszystkie, to zajęłoby by to długie lata. Ja dziś chciałabym opowiedzieć o kilku odmianach, które osobiście przetestowałam i które chciałabym polecić każdemu, kto chciałby spróbować uprawy tego fantastycznego warzywa na swojej działce.

### Dynia Hokkaido (Uchiki Kuri)

Tej pani nie trzeba już chyba nikomu przedstawiać, ponieważ od kilku lat cieszy się w Polsce niesłabnącą popularnością. A jest to popularność całkowicie zasłużona. Miąższ tej dyni jest intensywnie pomarańczowy (co świadczy o dużej zawartości beta-karotenu), o lekko kasztanowym posmaku, a jej duża zawartość błonnika i niskokaloryczność doceniają osoby będące na dietach odchudzających. Jednak wg mnie jej największą zaletą jest jej uniwersalność. Jest doskonała na przecier, zupę, do mrożenia, a moim ulubionym przepisem jest pokrojenie jej w kostkę (nie trzeba jej obierać, gdyż skórka tej dyni jest jadalna), posypanie jej przyprawami, jakie mam aktualnie pod ręką, i upieczenie z odrobiną oliwy.

Natomiast jeśli ktoś lubi sok z dyni, powinien zdecydować się na inną odmianę, gdyż miąższ dyni Hokkaido zawiera bardzo mało wody. Również ci, którzy lubią podjadać pestki dyniowe, nie powinni hodować tej odmiany, gdyż jej pestki są niejadalne.

### Dynia Muscat de Provence

Jeśli mowa o soku z dyni, to idealną odmianą dla jego amatorów będzie francuska dynia muszkatołowa, gdyż zawiera dużo wody. Jest również, w przeciwieństwie do Hokkaido, sporych rozmiarów. Jej owoce mogą osiągać masę nawet 10 kg. Miąższ tej dyni, również intensywnie pomarańczowy, jest pyszny w smaku, słodziutki, o lek-

ko marchewkowym posmaku.

Ze względu na wspomnianą dużą wartość wody nie polecałabym jej na przecier, ale już zupa wychodzi z niej doskonała. Dodatkowym jej atutem jest fakt, iż nadaje się do długiego przechowywania. Ma również bardzo smaczne pestki, jednak nie jest ich za wiele.

### Dynia Lunga di Napoli

Ta dynia nie jest jeszcze bardzo znana w Polsce, ale mam nadzieję, że to się wkrótce zmieni, bo jest naprawdę warta docenienia. Kiedyś praktycznie u nas niedostępna, ale w tym roku w sklepie ogrodniczym widziałam już jej nasiona.

W smaku dynia ta jest podobna nieco do francuskiej, ale jej miąższ nie jest włóknisty, tylko zwarty. Włósi wcinają ją nawet na surowo. Ma udowodnione działanie antyrakowe. Jej owoce są gigantyczne (15 kg to dla niej standard), dlatego warto by było zarezerwować dla niej trochę więcej miejsca.

Dla mnie ta dynia jest praktycznie bez wad – smak, przechowywalność, wielość zastosowań; nieco zawiedzeni mogą być jedynie wielbiciele pestek, gdyż ma ona ich bardzo mało.

Na koniec chciałabym wspomnieć o jeszcze dwóch innych gatunkach dyni. Nie należą może one do moich ulubionych, ale każda z nich ma jedną wielką zaletę, która sprawia, że warto o nich pomyśleć planując swój warzywnik. Dynia piżmowa **Butternut** (ta w kształcie gruszki), jest niewielkich rozmiarów, ale najlepiej się przechowuje ze wszystkich dyń, jakie do tej pory miałam (rekordzistka przetrwała do kwietnia następnego roku i nadal była pyszna). Natomiast z dynią **makaronową** można robić cuda w kuchni. Miąższ ma żółty, który po ugotowaniu rozpada się na „makaron”. Każdy na diecie odchudzającej czy bezgłutenowej doceni możliwość zjedzenia spaghetti z takiej dyni w trakcie swojego dietowania (ja najbardziej lubię ją z pesto pietruszkowym lub tradycyjnym).

To oczywiście nie wszystkie gatunki warte polecenia. Zachęcam do samodzielnego próbowania i znalezienia własnej ulubionej dyni.

### Gardeninka



Pielęgnacja dyni nie jest szczególnie uciążliwa. Mimo iż uważana jest za warzywo szczególnie „żarłoczne”, moje doświadczenia podpowiadają mi, że wszystko, czego dynia potrzebuje do szczęścia, to dużo miejsca (minimum 1 mkw.) i dużo wody, przy założeniu, że uprawiamy ogród ekologicznie i regularnie nawozymy go kompostem. Jeśli nie mamy pewności co do zasobności naszej gleby, warto zasilić ją przynajmniej dwukrotnie nawozem wieloskładnikowym lub podać od czasu do czasu gnojówkę z pokrzywy do momentu pojawienia się kwiatów, a później gnojówką z żywakostu.

Co, gdzie, kiedy? Afisz kulturalny

Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza” w Chełmie (wszystkie seanse w Kinie Zorza - ul. Strażacka)

24 lipca, poniedziałek  
13:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
17:15 Barbie 2D dub.  
20:00 Barbie 2D napisy  
25 lipca, wtorek  
13:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
17:15 Barbie 2D dub.  
20:00 Barbie 2D napisy  
26 lipca, środa  
13:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
17:15 Barbie 2D dub.  
20:00 Barbie 2D napisy  
27 lipca, czwartek  
13:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
17:15 Barbie 2D dub.  
20:00 Barbie 2D napisy  
28 lipca, piątek  
13:00 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:00 Lassie. Nowe przygody  
17:30 Barbie 2D dub.  
20:00 Mission: Impossible - Dead Reckoning - Part One  
29 lipca, sobota  
11:00 Lassie. Nowe przygody  
13:15 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:15 Barbie 2D napisy  
17:30 Mission: Impossible - Dead Reckoning - Part One  
30 lipca, niedziela  
10:30 Lassie. Nowe przygody  
12:45 Miss Kraken. Ruby Gillman 2D dub.  
15:00 Lassie. Nowe przygody

17:00 Mission: Impossible - Dead Reckoning - Part One  
20:00 Barbie 2D dub.

Kino letnie „Pod gwiazdami”



Chełmski Dom Kultury oraz Muzeum Ziemi Chełmskiej zapraszają w każdy czwartek lipca i sierpnia na seanse filmowe na dziedzińcu muzeum przy ul. Podwalnej. Seanse odbywają się około godz. 20.30, tuż po zapadnięciu zmroku. W razie deszczu projekcje będą odwoływane. 27 lipca kolejny seans - film pt. „Pierwszy człowiek”. Wstęp wolny.

Muzyczna skarpa - koncert „Eclectic Music”

Chełmski Dom Kultury zaprasza na serię koncertów na skarpie przy ChDK. Muzyczne spotkania odbywają w każdy wakacyjny piątek, a wstęp na nie jest wolny. Kolejny koncert 28 lipca o godz. 20.00. Zagra zespół „Eclectic Music”. Jest to formacja, którą tworzą: Agnieszka Jaszczuk - saksofon, Jaromir Wójcik - perkusja, Marcin Kamiński - bass, Artur Szokaluk - banjo, śpiew, gitara i Sebastian Bardzał - gitara, śpiew. Ich muzyka to połączenie różnych



gatunków, takich jak folk, blues, rock czy nawet country. Piosenki są autorskimi kompozycjami członków zespołu, choć zdarza im się także czasami sięgać po teksty znanych poetów. To, co wyróżnia brzmienie EM, to z pewnością banjo i saksofon, które nadają bluesowo-jazzowy charakter zespołowi. Grupa ma na swoim koncie drugie miejsce w konkursie piosenki na XXVIII Festiwalu Kultury Ekologicznej w Józefowie. Muzyków można było też usłyszeć podczas Motopikników w Woli Uhruskiej, na finałach WOŚP w Chełmie, podczas jednej z chełmskich Nocy Kultury czy w zamojskim klubie jazzowym Kosz. W ubiegłym roku zespół wydał debiutancką płytę zatytułowaną „Opowieści z kraju nad Wisłą”.

Godzina W - w rocznicę wybuchu powstania warszawskiego

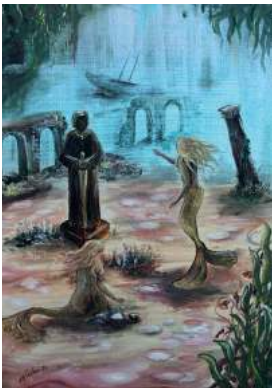


Chełmski Dom Kultury zaprasza 1 sierpnia o godz. 19.00 na skarpe przy ChDK (w razie niepogody na salę widowiskową) na koncert upamiętniający rocznicę wybuchu Powstania Warszawskiego. Publiczność tradycyjnie będzie miała okazję wspólnie śpiewać powstańcze piosenki. W repertuarze koncertu znalazły się piosenki powstańcze oraz te współczesne poświęcone powstaniu. Na scenie wystąpią doświadczeni muzycy oraz młodzi artyści związani z Chełmskim Domem Kultury. Na koncert wstęp wolny.

Wakacyjne informacje organizacyjne z ChDK

Od 1 lipca do 31 sierpnia br. Chełmski Dom Kultury czynny jest od poniedziałku do piątku w godzinach od 7.00 do 17.00, a w soboty, niedziele oraz święta czynny tylko podczas wydarzeń artystycznych. W okresie wakacyjnym kasa w ChDK będzie zamknięta. Czas pracy kasy w CKF Zorza przy ul. Strażackiej 2 nie ulega zmianom. Zakupu biletów na wydarzenia dokonywać można również za pośrednictwem internetowego systemu sprzedaży biletów dostępnego na stronach ChDK i CKF Zorza.

Wystawa w Bibliotece Pedagogicznej



Biblioteka Pedagogiczna w Chełmie zaprasza na wystawę malarską pod tytułem „Tworzywo”. Autorką ekspozycji jest Małgorzata Nieborak, absolwentka Liceum Sztuk Plastycznych w Zamościu. Maluje od niedawna i jak twierdzi, jest to jej sposób na smutki, wyciszenie i zdobycie nowej energii do codziennego życia. Artystka lubi eksperymentować, więc jej obrazy nierzadko wykonane są z zastosowaniem nieoczywistych materiałów. Nieziemski świat, nietuzinkowe metody tworzenia, aura tajemniczości i feeria barw to chyba najlepszy wabik na miłośników sztuki, łowców tajemnic i zwykłych zjadaczy chleba, pragnących choć na chwilę oderwać się od ziemi. Wystawa czynna do 28 lipca br.

Godziny otwarcia Chełmskiej Biblioteki Publicznej

W wakacje zmianie ulegną godziny otwarcia Chełmskiej Biblioteki Publicznej (ul. Partyzantów 40). Godziny otwarcia (lipiec i sierpień): poniedziałek 8.00-16.00, wtorek 10.00-18.00, środa 10.00-18.00, czwartek 10.00-18.00, piątek 8.00-16.00. Filia nr 1 (ul. Nadrzeczna 5), godziny otwarcia: poniedziałek 8.00-16.00, wtorek 8.00-16.00, środa zamknięte, czwartek 8.00-16.00, piątek 8.00-16.00. Filia nr 2 (ul. Zachodnia 31), godziny otwarcia: poniedziałek zamknięte, wtorek 8.00-16.00, środa 8.00-16.00, czwartek 8.00-16.00, piątek 8.00-16.00. Filia nr 3 (ul. 11 Listopada 4), godziny otwarcia: poniedziałek 8.00 – 16.00, wtorek 8.00-16.00, środa 8.00-16.00, czwartek zamknięte, piątek 8.00-16.00.

Dni Chełma

Tegoroczne Dni Chełma zaplanowano 12-13 sierpnia. Pierwszą gwiazdą tegorocznych Dni Chełma jest zespół Wilki. Scena ma stanąć przy ul. Strażackiej w okolicach kina Zorza. (opr. mo)

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY 24.07.-30.07.2023

PONIEDZIAŁEK 24 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (76) - serial, Turcja<br>06.05 Klan (4144) - telenowela, Polska<br>06.30 Leśniczówka (699) - telen., Polska<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Studio Raban - magazyn, Polska<br>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.<br>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda<br>08.40 Ranczo 10 (119) - serial obycz., Pol.<br>09.40 Komisarz Alex 3 (27) - serial, Pol.<br>10.35 Ojciec Mateusz 12 (153) - serial<br>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (39)<br>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda<br>12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br>12.55 Planeta doskonała (3) - serial<br>14.00 Wspaniałe stulecie (306) - serial<br>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (77) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.20 Jaka to melodia?<br>18.00 Ranczo 3 (39) - serial obycz., Pol.<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!<br>20.35 Velvet (19) - serial obycz., Hiszp.<br>21.30 Reset (7) - serial dok., Polska<br>22.30 Arena poglądów - public.<br>23.35 Balans bielei - pr. religijny, Pol. 2023<br>00.15 Trzy dni Kondora - dramat sensacyjny, USA 1975, reż. Sydney Pollack<br>02.25 Podróż na sto stóp - komediodramat, Indie/Zjednoczone Emiraty Arabskie/USA 2014<br>04.30 Notacje - cykl dok., Polska<br>04.45 Zakończenie programu | 04.55 Rodzinka.pl - serial kom., Polska<br>05.30 M jak miłość (1657) - serial, Pol.<br>06.25 Klasztorne smaki według Remigiusza Rączki: Elżbietanki z Cieszyrna - magazyn kulinarny<br>06.55 Rodzinka.pl (196): Przypadkowe pary - serial komediowy, Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>10.35 Panorama - program informacyjny<br>10.40 Pytanie na śniadanie - mag.<br>11.15 Okrasa łamie przepisy: Kuchnia polska - magazyn kulinarny, Polska<br>11.50 Barwy szczęścia (2802) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akcjaowa 38 (138) - telen., Hiszp.<br>14.05 Va banque - teleturniej, Polska<br>14.35 Na sygnale (156): Słaba pięć<br>15.05 M jak miłość (1711) - serial, Polska<br>16.00 Koło fortuny; Familiada<br>17.15 Zakazany owoc (265) - telen., Tur.<br>18.00 Panorama; Va banque<br>18.45 Akcjaowa 38 (139) - telen., Hiszp.<br>19.30 Na sygnale (436): Trzeba wiedzieć, kiedy się zatrzymać<br>20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.<br>21.00 Rozmowy kontrolowane - komedia, Polska 1991, wyk. Stanisław Tym<br>22.50 Anatomia kłamstwa (3) - serial<br>00.00 Nasz najlepszy rok - dramat obyczajowy, Francja 2017<br>02.05 Bolivar (21) - serial, Kolumbia<br>03.00 O mnie się nie martw 12 (7/13)<br>04.00 Rodzinka.pl - serial kom., Polska<br>04.30 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>08.40 Malanowski i partnerzy (732): Za wszelką cenę - serial, Polska<br>09.10 Malanowski i partnerzy (733): Niewinnie skazany - serial, Polska<br>09.40 Sekrety rodziny (168): Stoje za tobą murem - serial, Polska<br>10.40 Dlaczego ja? (1220): Krystyna martwi się o swoją córkę, która zaczęła chodzić w burce - serial<br>11.40 Gliniarze (532): Senator - serial<br>13.20 Interwencja - mag. reporterów<br>13.40 Trudne sprawy (1019): Katarzyna odkrywa, że jej mąż dla pieniędzy udaje porzuconego syna przed bogatą bizneswomen<br>14.40 Dlaczego ja? (1066) - serial, Pol.<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.15 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (683) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (321) - serial, Pol.<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Kingsman: Złoty krąg - komedia sensacyjna, Wielka Brytania/USA 2017, reż. Matthew Vaughn<br>23.10 Helikopter w ogniu - dramat wojenny, USA 2001, reż. Ridley Scott<br>02.35 Zimna wojna - dramat obycz., Polska/Wielka Brytania/Francja 2018<br>04.25 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr. | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Ukryta prawda (729) - serial, Pol.<br>07.00 SOS. Ekipy w akcji (21/60) - serial<br>08.00 Kuchenne rewolucje: Pabianice, Niebo w gębie i na talerzu - rozr.<br>08.55 Ten moment (11/20) - serial, Pol.<br>09.30 Sekrety życia (21/41) - serial, Pol.<br>10.30 Kuchenne rewolucje: Montenegro, Łódź - program rozr., Pol. 2016<br>11.30 Ukryta prawda (1219) - serial, Pol.<br>12.35 Ukryta prawda (1303) - serial, Pol.<br>13.40 Szpital (760) - serial paradok., Pol.<br>14.45 Szpital (656) - serial paradok., Pol.<br>15.50 Kuchenne rewolucje: Brańsk, restauracja Quatro - rozr., Pol. 2017<br>16.55 Ukryta prawda (730) - serial, Pol.<br>17.55 Ukryta prawda (1220) - serial, Pol.<br>19.00 Fakty, Sport - program inf.<br>19.45 Pogoda - program informacyjny<br>19.55 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.10 Doradca smaku: Frittata z warzywami i pieczonymi szparagami - mag. kulinarny, Polska 2023<br>20.15 Na Wspólnej (3663) - serial, Pol.<br>20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023<br>21.35 Zabójcza broń 4 - film sensacyjny, USA 1998, reż. Richard Donner<br>00.05 Wydział pościgowy - film sensacyjny, USA 1998, reż. Stuart Baird<br>02.55 Grzesznica (3/8) - serial, USA<br>03.55 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.15 Zamieszkać na plaży 7 - rozr.<br>04.45 Recepta na stary dom - rozr.<br>05.15 Raj za pół ceny - rozr., USA 2015 | 06.00 Strażnik Teksasu (119) - serial<br>07.00 Strażnik Teksasu (120) - serial<br>08.00 Nasz nowy dom - reality show<br>09.00 Pierwsza miłość (3611) - serial<br>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>10.50 Hardkorowy lombard (74) - serial<br>11.20 Hardkorowy lombard (75) - serial<br>11.50 Policjantki i Policjanci (58)<br>12.55 Detektywi w akcji (99): „Malar-ka”/Przypadkowe siostry - serial<br>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>15.55 Policjantki i Policjanci (1018)<br>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1019)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (681) - serial krym., Polska<br>21.00 Bad Ass: Twardziele 2 - film sensacyjny, USA 2014, reż. Craig Moss, wyk. Danny Trejo, Danny Glover<br>22.55 Krwawe igrzyska - film kryminalny, Hongkong 2016, reż. Chris Nahon, wyk. Amy Johnston, Muriel Hofmann, Jenny Wu, Kathy Wu<br>01.00 Fabryka jedzenia (23) - serial<br>01.30 Fabryka jedzenia (24) - serial<br>02.00 Śmierć na 1000 sposobów (6)<br>02.30 SuperLudzie Extra - mag.<br>02.50 SuperLudzie (1) - serial dok., Pol.<br>03.20 SuperLudzie (2) - serial dok., Pol.<br>03.50 Trans World Sport - magazyn<br>04.55 SuperLudzie (3) - serial dok., Pol.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (486) - serial paradok., Pol.<br>06.00 Szkoła (241) - serial paradok., Pol.<br>06.55 Szpital (678) - serial paradok., Pol.<br>07.55 Ukryta prawda (913) - serial, Pol.<br>08.55 Ukryta prawda (1006) - serial<br>10.00 Ukryta prawda (1007) - serial, Pol.<br>11.00 Idealna niania - reality show<br>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (30) - serial paradokumentalny, Polska<br>12.45 Szpital (679) - serial paradok., Pol.<br>13.45 Sąd rodzinny (194) - serial, Polska<br>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (5/30) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Ukryta prawda (1004) - serial<br>16.55 Rozwód. Walka o wszystko (31) - serial paradokumentalny, Polska<br>17.55 Szpital (891) - serial paradok., Pol.<br>19.00 Ukryta prawda (1010) - serial, Pol.<br>20.00 Vinci - komedia kryminalna, Polska 2004, reż. Juliusz Machulski, wyk. Robert Więckiewicz, Borys Szyc, Kamilla Baar-Kochańska, Jan Machulski, Mieczysław Grąbka<br>22.30 Matrix Rewolucje - film SF, USA 2003, reż. Andy Wachowski, Larry Wachowski, wyk. Keanu Reeves, Carrie-Anne Moss, Mary Alice<br>01.00 Sherlock Holmes - film kryminalny, USA/Niemcy/Wielka Brytania 2009, reż. Guy Ritchie, wyk. Robert Downey Jr., Jude Law, Mark Strong<br>03.40 Nagi instynkt przetrwania: Elita (6/8) - serial dokumentalny, USA<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 06.00 Kobra - oddział specjalny (13, 14): Kod widmo: Król złodziei<br>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (627)<br>09.00 Kurierzy (8)<br>10.00 Zbuntowany anioł (1, 2)<br>12.00 Zaklinaczka duchów (8, 9)<br>14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (200, 201)<br>16.00 Kurierzy (9, 10)<br>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (629, 630)<br>20.00 Śmiertelna rozgrywka - film sensacyjny, Rumunia 2016<br>21.55 Żądza śmierci - film sensacyjny, USA/Kanada/Rosja 2009<br>00.00 Zamknięty krag - thriller, Fr./Włochy 2009<br>02.00 Dzielnica strachu 3 (120): Nie trać głowy<br>03.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (198)<br>04.00 Taki jest świat 8<br>05.00 Nash Bridges (1)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 09.05 Bing (73, 74, 75)<br>09.45 Toru Superlis (10, 11)<br>10.00 Baranek Shaun (70, 71)<br>10.30 Grizzly i lemingi (35, 36)<br>10.45 Kot-o-ciaki 3 (48, 49)<br>10.55 Basia (10, 11)<br>11.35 Bing (76, 77)<br>11.50 Smerfy (36, 37)<br>12.50 Dinopociąg (4, 5)<br>14.00 Pinokio i przyjaciele (6, 7)<br>14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (32, 33)<br>15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (15, 16)<br>16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 2 (34)<br>16.40 Grizzly i lemingi (37, 38)<br>17.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (12, 11, 13, 14)<br>19.05 Psi Patrol 6 (13, 14)<br>20.00 Kurierzy (11)<br>21.00 Dzielnica strachu 3 (119, 120)<br>23.00 Wstydlive choroby 3 (5, 6)<br>01.00 Dzielnica strachu 3 (117)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 06.00 Scena śmiechu<br>06.50 Plebania (557, 558)<br>07.40 Doktor Quinn 3 (29)<br>08.35 Komisarz Rex 6 (85, 86)<br>10.40 Przygody Merlina 2 (22)<br>11.45 Katastrofy w przestworzach (29, 59, 165)<br>15.00 Geokatastrofa - dramat, USA 2017<br>16.50 Cztery pancerni i pies (6)<br>18.00 To nie ze mną (5, 6)<br>19.05 Zamień i zarób! 3<br>20.00 Najlepszy z najlepszych 4: Bez ostrzeżenia - film sensac., USA 1998<br>21.55 Kroll - film sensac., Polska 1991<br>23.55 Nielegalni (7, 8)<br>02.00 Supernova - dramat, Pol. 2019<br>03.45 O dwóch takich, co ukradli księżyc - film przygodowy, Pol. 1962<br>05.35 Na strajki! - film krótkometrażowy, Polska 2019<br>05.57 Zakończenie programu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 04.55 Down the road 3 (4)<br>05.40 Nauka jazdy 5<br>06.10 Express<br>06.25 Nauka jazdy 5<br>06.55 Ukryta prawda (740)<br>07.55 Szpital (474, 475)<br>09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11<br>17.45 Express, Pogoda<br>18.05 Nauka jazdy 3<br>18.40 Złomowisko PL 5 (2)<br>19.45 Express, Pogoda<br>20.05 Usterka 15 (13)<br>20.40 Nic do zgłoszenia (5)<br>21.45 Express, Pogoda<br>22.00 Gogglebox. Przed telewizorem<br>00.05 Kocha, lubi, pasuje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 06.00 Detektywi w akcji (64)<br>07.00 Wzór (71, 72)<br>08.55 Kobra - oddział specjalny (7, 8)<br>11.00 Galileo<br>12.05 Miodowe lata (103, 95): Nowa twarz; Honor Albatrosa<br>14.00 Policjantki i Policjanci (157, 158)<br>16.00 Hawaje 5-0 (16, 17)<br>18.00 Strażnik Teksasu (138): On the Border<br>19.00 Miodowe lata (62): Sprawa dla detektywa<br>20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (185, 186)<br>23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (391)<br>00.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (392)<br>01.00 Wzór (96)<br>02.00 STOP Drogówka<br>03.00 Benny Hill<br>03.40 Disco Polo Life<br>04.40 Disco Polo Life<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów<br>08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 6 w Będzinie - waga ciężka: Marcin Siwy - Rydell Booker 26.03.2022<br>11.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej<br>13.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej<br>15.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów<br>18.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej<br>20.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz finałowy<br>22.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów<br>01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Lublinie - waga superśrednia: Osleys Iglesias - Isaac Chilemba 27.05.2022                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |

WTOREK 25 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (77) - serial, Turcja<br>06.05 Klan (4145) - telenowela, Polska<br>06.30 Leśniczówka (700) - telen., Polska<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Kościół z bliska - magazyn<br>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.<br>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda<br>08.40 Ranczo 10 (120) - serial, Polska<br>09.40 Komisarz Alex 3 (28) - serial, Pol.<br>10.35 Ojciec Mateusz 12 (154) - serial<br>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (40)<br>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br>12.55 Bliskie spotkania z Grizzly (1/2) - film dokumentalny, Niemcy 2017<br>14.00 Wspaniałe stulecie (307) - serial<br>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (78) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.30 Tenis: Turniej WTA w Warszawie - mecz 1. rundy gry pojedynczej<br>19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport - inf.<br>20.15 Tour de Pologne - kroniki<br>20.18 Alarm! - magazyn, Polska<br>20.35 Velvet (20) - serial obycz., Hiszp.<br>21.30 Stulecie Winnych (10) - serial, Pol.<br>22.30 Osiecka (6/13) - serial, Polska<br>23.25 Zambia księdza Bosco - film dokumentalny, Polska 2022<br>00.35 Magazyn Śledczy Anity Gargas<br>01.10 Synowie 'Ndranghety - film obyczajowy, Włochy 2018<br>03.15 Sofia - dramat obyczajowy | 04.40 Na dobre i na złe (745): Wszystkie rodzaje miłości - serial, Polska<br>05.35 M jak miłość (1658) - serial, Pol.<br>06.25 Powszechne kapłaństwo - rep.<br>06.55 Rodzinka.pl (197): Biorą z naszej półki - serial komediowy, Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka<br>07.55 Pytanie na śniadanie - mag.<br>10.35 Panorama - program informacyjny<br>10.40 Pytanie na śniadanie - mag.<br>11.15 Natura bez granic (7) - serial, Pol.<br>11.50 Barwy szczęścia (2803) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacjaowa 38 (139) - telen., Hiszp.<br>14.05 Va banque - teleturniej, Polska<br>14.35 Na sygnale (157): Punkt zwrotny<br>15.05 M jak miłość (1712) - serial, Polska<br>16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>16.35 Familiada - teleturniej<br>17.15 Zakazany owoc (266) - telen., Tur.<br>18.00 Panorama - program informacyjny<br>18.20 Va banque - teleturniej, Polska<br>18.45 Akacjaowa 38 (140) - telen., Hiszp.<br>19.30 Na sygnale (437): Zespół Złamanego Serca - serial fab.-dok., Pol.<br>20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.<br>21.00 Miś - komedia, Polska 1981<br>23.10 Anatomia kłamstwa (4) - serial<br>00.25 Diabelski Most - dramat kryminalny, Francja/Belgia 2018<br>02.10 Bolivar (22) - serial, Kolumbia<br>03.10 Jack Lemmon - nieprzeciętny Everyman - film dok., Francja 2019<br>04.10 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>08.40 Malanowski i partnerzy (734): Fatalne zauroczenie - serial, Pol.<br>09.10 Malanowski i partnerzy (735): Jedyńy świadek - serial, Polska<br>09.40 Sekrety rodziny (169): Narzeczonny z piekła rodem - serial, Pol.<br>10.40 Dłaczego ja? (1221): 37-letnia Matylda dowiaduje się, że jej siostra jest nieszczęśliwa w małżeństwie. Próbując jej pomóc dociera do dramatycznej prawdy - serial paradok., Polska<br>11.40 Gliniarze (533): We krwi - serial<br>12.50 Wydarzenia, Interwencja<br>13.40 Trudne sprawy (1020) - serial, Pol.<br>14.40 Dłaczego ja? (1067) - serial, Pol.<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.15 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (684) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (322) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Transformers: Ciemna strona Księżyca - film SF, USA 2011, reż. Michael Bay, wyk. Shia LaBeouf<br>23.20 Searching - thriller, Rosja/USA 2018<br>01.40 Nasz nowy dom - reality show<br>02.40 Nasz nowy dom - reality show<br>03.50 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010<br>04.20 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr. | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Ukryta prawda (730) - serial, Pol.<br>07.00 Doradca smaku: Fritatta z warzywami i pieczonymi szparagami - mag. kulinarny, Polska 2023<br>07.05 SOS. Ekipy w akcji (22/60)<br>08.00 Kuchenne rewolucje: Brańsk, restauracja Quatro - rozr., Pol. 2017<br>08.55 Ten moment (12/20) - serial, Pol.<br>09.30 Sekrety życia (22/41) - serial, Pol.<br>10.30 Kuchenne rewolucje - rozr.<br>11.30 Ukryta prawda (1220) - serial, Pol.<br>12.35 Ukryta prawda (1304) - serial, Pol.<br>13.40 Szpital (761) - serial paradok., Pol.<br>14.45 Szpital (657) - serial paradok., Pol.<br>15.50 Kuchenne rewolucje - rozr.<br>16.55 Ukryta prawda (731) - serial, Pol.<br>17.55 Ukryta prawda (1221) - serial, Pol.<br>19.00 Fakty, Sport, Pogoda<br>19.55 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.10 Doradca smaku - magazyn<br>20.15 Na Wspólnej (3664) - serial, Pol.<br>20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023<br>21.35 Nico: Ponad prawem - film sensacyjny, USA/Hongkong 1988<br>23.35 Kuba Wojewódzki - talk-show<br>00.45 Co za tydzień - magazyn<br>01.30 Wewnętrzny wróg (8/13) - serial<br>02.30 Szpital (160) - serial paradok., Pol.<br>03.30 Uwaga! - magazyn reporterów<br>03.50 Zamieszkać na plaży 7 - rozr.<br>04.20 Recepta na stary dom - rozr.<br>04.50 Raj za pół ceny - rozr., USA 2015<br>05.20 Kto was tak urządził? - magazyn | 06.00 Strażnik Teksasu (121) - serial<br>07.00 Strażnik Teksasu (122) - serial<br>08.00 Nasz nowy dom - reality show<br>09.00 Pierwsza miłość (3612) - serial<br>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>10.50 Hardkorowy lombard (76) - serial<br>11.20 Hardkorowy lombard (77) - serial<br>11.50 Policjantki i Policjanci (59)<br>12.55 Detektywi w akcji (100) - serial<br>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>15.55 Policjantki i Policjanci (1019)<br>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1020)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (682) - serial krym., Polska<br>21.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (15) - serial sensacyjny, USA<br>21.55 Magnum: Detektyw z Hawajów (16) - serial sensacyjny, USA<br>22.55 Gniew Caina - film sensacyjny, USA 2010, reż. Ryan Combs<br>00.40 Jaś Fasola radzi (13) - serial<br>00.45 Jaś Fasola radzi (14) - serial<br>00.50 Fabryka jedzenia (25) - serial<br>01.20 Fabryka jedzenia (26-ost.)<br>01.50 Śmierć na 1000 sposobów (7)<br>02.20 Śmierć na 1000 sposobów (8)<br>02.50 Trans World Sport - magazyn<br>03.55 SuperLudzie (3) - serial dok., Pol.<br>04.25 SuperLudzie (4) - serial dok., Pol.<br>04.55 SuperLudzie (5) - serial dok., Pol.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (487) - serial paradok., Pol.<br>06.00 Szkoła (242) - serial paradok., Pol.<br>06.55 Szpital (679) - serial paradok., Pol.<br>07.55 Ukryta prawda (914) - serial, Pol.<br>08.55 Ukryta prawda (1008) - serial<br>10.00 Ukryta prawda (1009) - serial<br>11.00 Idealna niania - reality show<br>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (31) - serial paradokumentalny, Polska<br>12.45 Szpital (680) - serial paradok., Pol.<br>13.45 Sąd rodzinny (195) - serial, Polska<br>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (6/30) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Ukryta prawda (1005) - serial<br>16.55 Rozwód. Walka o wszystko (32) - serial paradokumentalny, Polska<br>17.55 Szpital (892) - serial paradok., Pol.<br>19.00 Ukryta prawda (1011) - serial, Pol.<br>20.00 Ted - komedia, USA 2012, reż. Seth MacFarlane, wyk. Mark Wahlberg, Mila Kunis, Joel McHale<br>22.20 Nocny pościg - dramat sensacyjny, USA 2015, reż. Jaime Collet-Serra, wyk. Liam Neeson, Ed Harris, Joel Kinnaman, Boyd Holbrook<br>00.40 Tin Cup - komedia romantyczna, USA 1996, reż. Ron Shelton, wyk. Kevin Costner, Rene Russo, Don Johnson, Cheech Marin, Linda Hart<br>03.30 Nagi instynkt przetrwania: Elita (7/8) - serial dokumentalny, USA<br>04.30 Druga strona medalu: Alicja Tyśiąc - talk-show, Polska 2009<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 06.00 Kobra - oddział specjalny (14, 15)<br>08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (628)<br>09.00 Kurierzy (9) 10.00 Zbuntowany anioł (2, 3) 12.00 Zaklinaczka duchów (9, 10) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (201, 202) 16.00 Kurierzy (10, 11) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (630, 631)<br>20.00 Człowiek pies - dramat, Francja/USA/Wielka Brytania 2005 22.00 Rewolwer - dramat, Francja/Wielka Brytania 2005 00.00 Poltergeist - horror, USA/Kanada 2015 02.00 Dzielnica strachu 4 (121): Wdowy 03.05 Lombard. Życie pod zastaw 5 (199) 04.00 Szalone fabryki polskiej muzyki: Baffo 05.00 Nash Bridges (2): Napad                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 10.30 Grizzly i lemingi (37, 38) 10.45 Kot-o-ciaki 3 (49, 50) 10.55 Basia (11, 12) 11.35 Bing 4 (1, 3) 11.50 Smerfy (37, 38) 12.50 Dinopociąg (5, 6) 14.00 Pinokio i przyjaciele (7, 8) 14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (33, 34) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (16, 17) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 2 (35) 16.40 Grizzly i lemingi (39, 40) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (13, 14, 15) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (11) 19.05 Psi Patrol 6 (14, 15) 20.00 Kurierzy (12) 21.00 Dzielnica strachu 3 (120) 22.00 Dzielnica strachu 4 (121) 23.00 Czy tu jest lekarz? - komedia, Francja 2019 00.55 Dzielnica strachu 3 (118)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 06.00 Scena śmiechu 06.50 Plebania (558, 559) 07.40 Doktor Quinn 4 (1): Nowe życie 08.35 Komisarz Rex 6 (87, 88) 10.40 Przygody Merlina 2 (23): Słodkich snów 11.45 Katastrofy w przestworzach (30, 60, 166) 15.00 Kosmiczna katastrofa - thriller SF, Kanada 2011 16.55 Czerzej pancerni i pies (7) 18.00 To nie ze mną (7, 8) 19.05 Zamień i zarób! 3 20.00 Zaginiona bez śladu - thriller, USA 1993 22.15 Kryjówka diabła - horror, USA 1995 00.20 Drogówka - dramat, Polska 2013 02.50 Milion dolarów - komediodramat, Polska 2010 05.05 MiłośćKropka.pl 2 (7) 05.55 Zakończenie programu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 05.40 Nauka jazdy 5 06.10 Express 06.25 Nauka jazdy 06.55 Ukryta prawda (741) 07.55 Szpital (476, 477) 09.55 Goglebox. Przed telewizorem 11 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (3) 11.55 Królowe życia 3 (1) 12.45 Królowe życia 11 (19, 21) 13.40 Ukryta prawda (675, 676) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 11 16.35 Goglebox. Przed telewizorem 11 17.45 Express, Pogoda 18.05 Nauka jazdy 3 18.40 Złomowisko PL 5 (3) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Usterka 15 (14) 20.40 Nic do zgłoszenia (6) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Ciężarówką przez RPA 23.00 99 - Gra o wszystko. VIP 3 00.05 Mamma mia!                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 06.00 Detektywi w akcji (65): Łowca spadku/Przeszość przekleństwem 07.00 Wzór (73, 74) 08.55 Kobra - oddział specjalny (9, 10): Odliczanie; Detektyw 11.00 Galileo 12.05 Miódowe lata (100, 115): Koh-i-noor; KiT Show 14.00 Policjantki i Policjanci (159, 160) 16.00 Hawaje 5-0 (18, 19) 18.00 Strażnik Teksasu (139) 19.00 Miódowe lata (64): Ubezpieczenie na życie 19.55 Zawód ratownik: TOPR 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (1, 2) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (393, 394) 01.00 Wzór (97) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 9 w Częstochowie - waga ciężka: Marcin Siwy - Kamil Sokółowski 02.09.2022 11.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 13.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej 17.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej 19.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 1. rundy gry pojedynczej 21.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 5 we Wrocławiu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

ŚRODA 26 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (78) - serial, Turcja<br>06.05 Klan (4146) - telenowela, Polska<br>06.30 Leśniczówka (701) - telen., Polska<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Życiowe wybory - serial dok., Pol.<br>08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.<br>08.25 Inf. kulturalne, Pogoda<br>08.40 Ranczo 10 (121) - serial obycz., Pol.<br>09.40 Komisarz Alex 3 (29) - serial, Pol.<br>10.40 Ojciec Mateusz 12 (155) - serial<br>11.25 Korona królów. Jagiellonowie (41)<br>12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn<br>12.50 Bliskie spotkania z Grizzly (2) - film dokumentalny, Niemcy 2017<br>14.00 Wspaniałe stulecie (308) - serial<br>15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (79) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.20 Jaka to melodia?<br>18.00 Ranczo 3 (40) - serial obycz., Pol.<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport<br>20.18 Alarm! - magazyn, Polska<br>20.35 Ania - film dok., Polska 2022<br>22.15 Osiecka (7/13) - serial biograf., Pol.<br>23.10 Bezłitosny - film sensacyjny, Tajlandia/Kanada/USA 2014<br>00.55 Tajemnice rodu Valentów (7, 8)<br>03.00 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży<br>03.30 Z Gwiazdami podróż bez końca - film dokumentalny, Polska 2021<br>04.50 Zakończenie programu | 04.35 Na dobre i na złe (746): Efekt motyla - serial obyczajowy, Polska<br>05.30 M jak miłość (1659) - serial, Pol.<br>06.25 Pozyteczni.pl - magazyn<br>06.55 Rodzinka.pl (198): Śpiwór dla czworga - serial kom., Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>10.35 Panorama - program informacyjny<br>10.45 Pytanie na śniadanie - mag.<br>11.15 Wędrowiec polski: Żuławy<br>11.50 Barwy szczęścia (2804) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacjaowa 38 (140) - telen., Hiszp.<br>14.05 Va banque - teleturniej, Polska<br>14.35 Na sygnale (158): W pułapce<br>15.05 M jak miłość (1713) - serial, Polska<br>16.00 Koło fortuny: Familiada<br>17.15 Zakazany owoc (267) - telen., Tur.<br>18.00 Panorama - program informacyjny<br>18.20 Va banque - teleturniej, Polska<br>18.45 Akacjaowa 38 (141) - telen., Hiszp.<br>19.30 Na sygnale (438): Kwestia zaufania - serial fab.-dok., Polska<br>20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.<br>21.00 Status: Singiel - komedia, Francja 2018, reż. Emmanuel Giliibert<br>23.00 Anatomia kłamstwa (5) - serial<br>00.05 Patryk - film familijny, Wielka Brytania 2018, reż. Mandie Fletcher<br>01.50 Bolivar (23) - serial, Kolumbia<br>02.50 Syn 2 (19) - serial obyczajowy, USA<br>03.45 Echo serca 2 (29) - serial, Polska<br>04.45 Rodzinka.pl - serial kom., Polska<br>05.20 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>08.40 Malanowski i partnerzy (736): Oświecenie - serial fab.-dok., Pol.<br>09.10 Malanowski i partnerzy (737): Więzy krwi - serial fab.-dok., Pol.<br>09.40 Sekrety rodziny (170): Izabelle<br>10.40 Dłaczego ja? (1222): Terapeuta<br>11.40 Gliniarze (534): Nieudana terapia - serial paradok., Polska<br>12.50 Wydarzenia, Interwencja<br>13.40 Trudne sprawy (1021): Żona Dariusza, chcąc odnaleźć siostrę, którą straciła w dzieciństwie pada ofiarą oszustów - serial, Pol.<br>14.40 Dłaczego ja? (1068): Nienawidząca siostry kobieta porwała jej ukochanego - serial paradok., Pol.<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.15 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (685): Artysta - serial<br>17.40 Sekrety rodziny (323) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Złodziej tożsamości - komedia kryminalna, USA 2013<br>22.25 Straż wiejska 2 - komedia kryminalna, USA 2018<br>00.50 Mr. Deeds - milioner z przypadku - komedia romant., USA 2002<br>03.00 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010<br>03.30 Nasz nowy dom - reality show | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Ukryta prawda (731) - serial, Pol.<br>07.00 Doradca smaku: Hiszpański gulasz z ziemniakami i chorizo<br>07.05 SOS. Ekipy w akcji (23/60)<br>08.00 Kuchenne rewolucje: Szkłarska Poreba, Kanion - rozr., Polska 2017<br>08.55 Ten moment (13/20) - serial, Pol.<br>09.30 Sekrety życia (23/41) - serial, Pol.<br>10.30 Kuchenne rewolucje: Płońsk, Cyfamon - program rozr., Polska 2016<br>11.30 Ukryta prawda (1221) - serial, Pol.<br>12.35 Ukryta prawda (1305) - serial, Pol.<br>13.40 Szpital (762) - serial paradok., Pol.<br>14.45 Szpital (658) - serial paradok., Pol.<br>15.50 Kuchenne rewolucje: Pszów, Esencja i Smak - rozr., Polska 2017<br>16.55 Ukryta prawda (732) - serial, Pol.<br>17.55 Ukryta prawda (1222) - serial, Pol.<br>19.00 Fakty, Sport, Pogoda<br>19.55 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.10 Doradca smaku - magazyn<br>20.15 Na Wspólnej (3665) - serial, Pol.<br>20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023<br>21.35 Góra w ogniu - thriller, Chiny 2019, reż. Simon West<br>23.30 Dziewiąty legion - dramat przygodowy, Wielka Brytania/USA 2011<br>01.55 Kwatery Hitlera (7/10) - serial<br>03.00 Szpital (161) - serial paradok., Pol.<br>04.00 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.20 Zamieszkać na plaży 7 - rozr.<br>04.50 Recepta na stary dom - rozr.<br>05.20 Raj za pół ceny - rozr., USA 2015 | 06.00 Strażnik Teksasu (123) - serial<br>07.00 Strażnik Teksasu (124) - serial<br>08.00 Nasz nowy dom - reality show<br>09.00 Pierwsza miłość (3613) - serial<br>09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>10.50 Hardkorowy lombard (78) - serial<br>11.20 Hardkorowy lombard (79) - serial<br>11.50 Policjantki i Policjanci (60)<br>12.55 Detektywi w akcji (101): Niebezpieczny doktorat/Tata z odzysku<br>13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>15.55 Policjantki i Policjanci (1020)<br>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1021)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (683) - serial krym., Polska<br>21.00 Banita - film przygodowy, Kanada/Chiny/USA/Francja/Australia/Luksemburg 2014, reż. Nick Powell, wyk. Hayden Christensen, Nicolas Cage, Alexandre Bailly, Wang Bozhao, Kahina Carina<br>23.05 Prima aprilis - horror, USA 1986, reż. Fred Walton, wyk. Ken Olandt, Clayton Rohner, Thomas F. Wilson<br>01.00 Fabryka jedzenia (1) - serial<br>01.30 Fabryka jedzenia (2) - serial<br>02.00 Interwencja - mag. reporterów<br>02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska<br>03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (488) - serial paradok., Pol.<br>06.00 Szkoła (243) - serial paradok., Pol.<br>06.55 Szpital (680) - serial paradok., Pol.<br>07.55 Ukryta prawda (915) - serial, Pol.<br>08.55 Ukryta prawda (1010) - serial, Pol.<br>10.00 Ukryta prawda (1011) - serial, Pol.<br>11.00 Sprzątaczk (1/12) - serial, Polska<br>11.45 Rozwód. Walka o wszystko (32) - serial paradokumentalny, Polska<br>12.45 Szpital (681) - serial paradok., Pol.<br>13.45 Sąd rodzinny (196) - serial, Polska<br>14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (7/30) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Ukryta prawda (1006) - serial<br>16.55 Rozwód. Walka o wszystko (33) - serial paradokumentalny, Polska<br>17.55 Szpital (893) - serial paradok., Pol.<br>19.00 Ukryta prawda (1012) - serial paradokumentalny, Polska<br>20.00 Zodiak - film kryminalny, USA 2007, reż. David Fincher, wyk. Jake Gyllenhaal, Mark Ruffalo, Anthony Edwards, Robert Downey Jr., Brian Cox<br>23.20 Wataha 3 (1/6) - serial sensac., Pol.<br>00.35 Na pokuszenie - thriller, USA 2017, reż. Sofia Coppola, wyk. Nicole Kidman, Kirsten Dunst, Colin Farrell, Elle Fanning, Oona Laurence<br>02.30 „Barbie” - kulisy produkcji filmu - felieton<br>02.35 Nagi instynkt przetrwania: Elita (8-ost.) - serial dokumentalny, USA<br>03.35 Mój sąsiad morderca 7 (11/20)<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 06.00 Kobra - oddział specjalny (15, 16): Pozdrowienia z Moskwy; Drift 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (629) 09.00 Kurierzy (10) 10.00 Zbuntowany anioł (3, 4) 12.00 Zaklinaczka duchów (10, 11) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (202) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (203) 16.00 Kurierzy (11) 17.00 Kurierzy (12) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (631) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (632) 20.00 Byliśmy żołnierzami - dramat, Niemcy/USA 2002 22.55 800 - dramat, Chiny 2020 02.00 Dzielnica strachu 4 (122) 03.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (200) 04.00 Tak! jest świat 8 05.00 Nash Bridges (3)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 10.45 Kot-o-ciaki 3 (50, 52) 10.55 Basia (12, 13) 11.35 Bing 4 (5, 6) 11.50 Smerfy (38, 39) 12.50 Dinopociąg (6, 7) 14.00 Pinokio i przyjaciele (8, 9) 14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (34, 35) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (17, 18) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 2 (36) 16.40 Grizzly i lemingi (41, 42) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (15) 17.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (11) 18.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (1, 2) 19.05 Psi Patrol 6 (15, 16) 20.00 Kurierzy (13) 21.00 Dzielnica strachu 4 (121, 122) 23.00 Zemsta frajerów w raju - komedia, USA 1987 00.50 Dzielnica strachu 3 (119)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 06.00 Scena śmiechu 06.50 Plebania (559, 560) 07.40 Doktor Quinn 4 (2) 08.35 Komisarz Rex 6 (89, 90): Śmierć przyszła dwa razy: Promienie zemsty 10.40 Przygody Merlina 2 (24) 11.45 Katastrofy w przestworzach (31, 61, 167) 15.00 Wybuch - film katastrof. USA 2011 16.50 Czerzej pancerni i pies (8) 18.00 To nie ze mną (9, 10) 19.05 Zamień i zarób! 3 20.00 Wieźień Brubaker - dramat, USA 1980 22.45 Skok życia - komedia, Fr./USA/Kanada/Wlk. Brytania 2003 00.45 Po śladach mordercy - film krym., USA 2021 02.50 Obce ciało - dramat, Polska/Włochy/Rosja 2014 05.10 MiłośćKropka.pl 2 (8) 05.55 Zakończenie programu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 05.40 Nauka jazdy 06.10 Express 06.25 Nauka jazdy 06.55 Ukryta prawda (742) 07.55 Szpital (478, 479) 09.55 Goglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (4) 11.55 Królowe życia 3 (2) 12.45 Królowe życia 11 (23, 24) 13.40 Ukryta prawda (677, 678) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 11 16.35 Goglebox. Przed telewizorem 11 17.45 Express, Pogoda 18.05 Nauka jazdy 3 18.40 Złomowisko PL 5 (4) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Usterka 15 (15) 20.40 Nic do zgłoszenia (7) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia (7) 23.05 Goglebox. Przed telewizorem 17 00.05 Diabelnie boskie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 06.00 Detektywi w akcji (66) 07.00 Wzór (75, 76) 08.55 Kobra - oddział specjalny (11, 12): Łatwa zdobycz; Henryk i Paweł 11.00 Galileo 12.05 Miódowe lata (114, 123): Baca; Mur, czyli zemsta 14.00 Policjantki i Policjanci (161, 162) 16.00 Hawaje 5-0 (20, 21) 18.00 Strażnik Teksasu (140) 19.00 Miódowe lata (67): Rendez-vous w ciemności 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (3, 4) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (395) 00.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (396) 01.05 Wzór (98) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 10 w Łodzi - waga superśrednia: Osleys Iglesias - Ezequiel Maderna 24.09.2022 11.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 12.30 Piłka nożna - mecz towarzyski: FC Bayern Monachium - Manchester City FC 15.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 2. rundy 18.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz 2. rundy 20.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 22.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 12 w Lublinie - waga półciężka: Paweł Czyżyk - Dragan Lepel 05.11.2022                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

## CZWARTEK 27 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | TVN SIEDMI                                                                                                                                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.20</b> Dziedzictwo (79) - serial, Turcja<br/> <b>06.05</b> Klan (4147) - telenowela, Polska<br/> <b>06.30</b> Leśniczówka (702) - telen., Polska<br/> <b>07.00</b> Transmisja mszy świętej<br/> <b>07.30</b> Pełnia wiary - magazyn religijny<br/> <b>08.00</b> Wiad., Kwadrans polityczny - inf.<br/> <b>08.25</b> Inf. kulturalne, Pogoda<br/> <b>08.40</b> Ranczo 10 (122) - serial, Polska<br/> <b>09.40</b> Komisarz Alex 3 (30) - serial, Pol.<br/> <b>10.35</b> Ojciec Mateusz 12 (156) - serial<br/> <b>11.25</b> Korona królów. Jagiellonowie (42)<br/> <b>12.00</b> Wiad., Agrobiznes, Agropogoda<br/> <b>12.40</b> Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br/> <b>12.55</b> Gniazda zamiast wojny - przyroda na terenach wojkowych - film dokumentalny, Niemcy 2021<br/> <b>14.00</b> Wspaniałe stulecie (309) - serial<br/> <b>15.00</b> Wiadomości, Pogoda, Alarm!<br/> <b>15.35</b> Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br/> <b>16.05</b> Dziedzictwo (80) - serial, Turcja<br/> <b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda<br/> <b>17.20</b> Jaka to melodia?<br/> <b>18.00</b> Ranczo 4 (41) - serial obycz., Pol.<br/> <b>19.00</b> Jeden z dziesięciu - teleturniej<br/> <b>19.30</b> Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!<br/> <b>20.35</b> Ojciec Mateusz 26 (338) - serial<br/> <b>21.30</b> Sprawa dla reportera - magazyn<br/> <b>22.30</b> Magazyn śledczy Anity Gargas<br/> <b>23.10</b> Resortowe dzieci - cykl rep.<br/> <b>23.40</b> Ocaleni - reality show<br/> <b>00.45</b> Tajemnice rodu Valentów (9, 10)<br/> <b>03.00</b> Bezlitosny - film sensacyjny, Tajlandia/Kanada/USA 2014<br/> <b>04.35</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>05.25</b> M jak miłość (1660) - serial, Pol.<br/> <b>06.20</b> Tańcząca ze światem - Tuneja<br/> <b>06.55</b> Rodzinka.pl (199): Albo ano, albo ja - serial komediowy, Polska<br/> <b>07.30</b> Pytanie na śniadanie - pobudka<br/> <b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - mag.<br/> <b>13.35</b> Panorama - program informacyjny<br/> <b>10.40</b> Pytanie na śniadanie - mag.<br/> <b>11.15</b> Przynioś na tropie (39): Żółw błotny - serial dok., Polska<br/> <b>11.50</b> Barwy szczęścia (2805) - serial<br/> <b>12.30</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska<br/> <b>13.15</b> Akacja 38 (141) - telen., Hiszp.<br/> <b>14.05</b> Va banque - teleturniej, Polska<br/> <b>14.35</b> Na sygnale (159): Wszystko będzie źle - serial fab.-dok., Polska<br/> <b>15.05</b> M jak miłość (1714) - serial, Polska<br/> <b>16.00</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska<br/> <b>16.35</b> Familiada - teleturniej<br/> <b>17.15</b> Zakazany owoc (268) - telen., Tur.<br/> <b>18.00</b> Panorama - program informacyjny<br/> <b>18.20</b> Va banque - teleturniej, Polska<br/> <b>18.45</b> Akacja 38 (142) - telen., Hiszp.<br/> <b>19.30</b> Na sygnale (439): Cena strachu<br/> <b>20.10</b> Postaw na milion - teleturniej, Pol.<br/> <b>21.10</b> Pompeje - film katastroficzny, Kanada/Niemcy/USA 2014<br/> <b>23.10</b> Ukryta tożsamość - thriller, USA 2003, reż. Michael Haussman<br/> <b>01.00</b> Diabelski Most - dramat kryminalny, Francja/Belgia 2018<br/> <b>02.45</b> Enklawa strachu (1/8) - serial<br/> <b>03.45</b> Enklawa strachu (2) - serial<br/> <b>04.35</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.40</b> Disco Gramy - muz., Polska 2023<br/> <b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn<br/> <b>06.00</b> Nowy dzień - program inf.<br/> <b>08.40</b> Malanowski i partnerzy (738): Śmierć Tomka - serial, Polska<br/> <b>09.10</b> Malanowski i partnerzy (739): Król śniegu - serial fab.-dok., Pol.<br/> <b>09.40</b> Sekrety rodziny (171): W sieci kłamstw - serial paradok., Polska<br/> <b>10.40</b> Dlaczego ja? (1223): Życie Bogny i jej rodziny niszczy lekomania jej brata - serial paradok., Pol.<br/> <b>11.40</b> Gliniarze (535): Złoty Interes<br/> <b>12.50</b> Wydarzenia, Interwencja<br/> <b>13.40</b> Trudne sprawy (1022): Ania próbuje pomóc ukochanemu, który trafił do więzienia za paserstwo<br/> <b>14.40</b> Dlaczego ja? (1069) - serial, Pol.<br/> <b>15.50</b> Wydarzenia, Pogoda<br/> <b>16.15</b> Interwencja - mag. reporterów<br/> <b>16.40</b> Gliniarze (686) - serial, Polska<br/> <b>17.40</b> Sekrety rodziny (324) - serial<br/> <b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.<br/> <b>19.25</b> Gość „Wydarzeń” - public.<br/> <b>19.45</b> Sport, Pogoda<br/> <b>20.00</b> Miłość na zamówienie - komedia romantyczna, USA 2006, reż. Tom Dey, wyk. Matthew McConaughey<br/> <b>22.10</b> Pearl Harbor - dramat wojenny, USA 2001, reż. Michael Bay, wyk. Ben Affleck, Kate Beckinsale<br/> <b>02.00</b> Grace - komediodramat, USA 2018, reż. Devin Adair, wyk. Katie Cassidy<br/> <b>04.20</b> Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.</p> | <p><b>05.50</b> Uwaga! - magazyn reporterów<br/> <b>06.05</b> Ukryta prawda (732) - serial, Pol.<br/> <b>07.00</b> Doradca smaku: Pieczonka owsianka z jabłkami i malinowym serkiem - magazyn, Polska 2023<br/> <b>07.05</b> S.O.S. Ekipy w akcji (24/60)<br/> <b>08.00</b> Kuchenne rewolucje: Pszów, Esencja i Smak - rozr., Polska 2017<br/> <b>08.55</b> Ten moment (14/20) - serial, Pol.<br/> <b>09.30</b> Sekrety życia (24/41) - serial, Pol.<br/> <b>10.30</b> Kuchenne rewolucje: Walcz, Blue Moon - program rozr., Polska 2016<br/> <b>11.30</b> Ukryta prawda (1222) - serial, Pol.<br/> <b>12.35</b> Ukryta prawda (1306) - serial, Pol.<br/> <b>13.40</b> Szpital (763) - serial paradok., Pol.<br/> <b>14.45</b> Szpital (659) - serial paradok., Pol.<br/> <b>15.50</b> Kuchenne rewolucje: Częstocho-wa, Słesta - rozr., Polska 2018<br/> <b>16.55</b> Ukryta prawda (733) - serial, Pol.<br/> <b>17.55</b> Ukryta prawda (1223) - serial, Pol.<br/> <b>19.00</b> Fakty, Sport, Pogoda<br/> <b>19.55</b> Uwaga! - magazyn reporterów<br/> <b>20.10</b> Doradca smaku - magazyn<br/> <b>20.15</b> Na Wspólnej (3666) - serial, Pol.<br/> <b>20.55</b> Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023<br/> <b>21.35</b> Kuchenne rewolucje - rozr.<br/> <b>22.40</b> Berek - komedia, USA 2018<br/> <b>00.40</b> Wodny świat - film przygodowy, USA 1995, reż. Kevin Reynolds<br/> <b>03.30</b> Uwaga! - magazyn reporterów<br/> <b>03.50</b> Zamieszkac na plaży 7 - rozr.<br/> <b>04.20</b> Recepta na stary dom - rozr.<br/> <b>04.50</b> Jak to jest zrobione? (1/26)<br/> <b>05.20</b> Kto was tak urządził? - magazyn</p> | <p><b>06.00</b> Strażnik Teksasu (125) - serial<br/> <b>07.00</b> Strażnik Teksasu (126) - serial<br/> <b>08.00</b> Nasz nowy dom - reality show<br/> <b>09.00</b> Pierwsza miłość (3614) - serial<br/> <b>09.50</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br/> <b>10.50</b> Hardkorowy lombard (80)<br/> <b>11.20</b> Hardkorowy lombard (81) - serial<br/> <b>11.50</b> Policjantki i Policjanci (61)<br/> <b>12.55</b> Detektywi w akcji (102): Czem-pion/Biuro nietowarzystkie<br/> <b>13.55</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska<br/> <b>14.55</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska<br/> <b>15.55</b> Policjantki i Policjanci (1021)<br/> <b>17.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br/> <b>18.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br/> <b>19.00</b> Policjantki i Policjanci (1022)<br/> <b>20.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (684) - serial krym., Polska<br/> <b>21.00</b> Obóz integracyjny - komedia sensacyjna, Portoryko/USA/Wielka Brytania 2013, reż. Rob Meltzer, wyk. Megan Boone, Jean-Claude Van Damme, Kirsten Schaal, Adam Brody, Dennis Haysbert<br/> <b>22.55</b> Rev - thriller, Kanada 2019, reż. Ant Horasanli, wyk. Francesco Filice, Vica A. Fox, Hannah Gordon<br/> <b>00.55</b> W zakamarkach mózgu: Fakty i fikcja - pr. popularnonaukowy<br/> <b>01.55</b> Śmierć na 1000 sposobów (1)<br/> <b>02.25</b> Disco Polo Life - magazyn, Polska<br/> <b>03.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.<br/> <b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.<br/> <b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.00</b> Szkoła (489) - serial paradok., Pol.<br/> <b>06.00</b> Szkoła (489) - serial paradok., Pol.<br/> <b>06.55</b> Szpital (244) - serial paradok., Pol.<br/> <b>07.55</b></p> |

## PIĄTEK 28 LIPCA

TVP 1

05.15 Dziedzictwo (80) - serial, Turcja

06.05 Klan (4148) - telefonowa, Polska

06.30 Leśniczówka (703) - telen., Polska

07.00 Transmisja mszy świętej

07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn

08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf.

08.25 Inf. kulturalne, Pogoda

08.40 Ranczo 10 (123) - serial, Polska

09.40 Komisarz Alex 3 (31) - serial, Pol.

10.35 Ojciec Mateusz 12 (157) - serial

11.25 Korona królów. Jagiellonowie (43)

12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda

12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy

12.55 Przedszkole w naturze - film dokumentalny, Niemcy 2020

14.00 Wspaniałe stulecie (310) - serial

15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!

15.35 Gra słów. Krzyżówki - teleturniej

16.05 Dziedzictwo (81) - serial, Turcja

17.00 Teleexpress, Pogoda

17.20 Jaka to melodia?

18.00 Ranczo 4 (42) - serial obycz., Pol.

19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej

19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport - inf.

20.15 Tour de Pologne - kroniki

20.18 Alarm! - magazyn, Polska

20.35 O7 zgłoś się (7/21) - serial, Polska

21.50 O7 zgłoś się (8/21) - serial, Polska

23.00 Archiwista (10/13) - serial, Polska

23.50 Świat to za mało - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 1999

02.10 Tropem zemsty - dramat, Wł. 2019

04.05 Serial - serial obyczajowy

04.55 Zakończenie programu

TVP 2

04.55 Rodzinka.pl - serial kom., Polska

05.30 M jak miłość (1661) - serial, Polska

06.20 Anna Dymna - spotkajmy się: Joanna Środa - talk-show

06.55 Rodzinka.pl (200) - serial, Polska

07.30 Pytanie na śniadanie

10.35 Panorama - program informacyjny

10.45 Pytanie na śniadanie - mag.

11.15 Magiczne Podhale z Sebastianem Karpiem-Bułęką

11.50 Barwy szczęścia (2806) - serial

12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska

13.15 Akacja 38 (142) - telen., Hiszp.

14.05 Va banque - teleturniej, Polska

14.35 Na sygnale (160) - serial, Polska

15.05 M jak miłość (1715) - serial, Polska

16.00 Koło fortuny: Familiada

17.15 Zakazany owoc (269) - telen., Tur.

18.00 Panorama; Va banque

18.45 Akacja 38 (143) - telen., Hiszp.

19.30 Na sygnale (440) - serial, Polska

20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.

21.10 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023

22.10 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023

23.20 Contratiempo. Niewidzialny gość - dramat kryminalny, Hiszpania 2016, reż. Oriol Paulo

01.15 Status: Singiel - komedia, Francja 2018, reż. Emmanuel Gillibert

03.10 Patryk - film familijny, Wielka Brytania 2018, reż. Mandie Fletcher

04.50 Zakończenie programu

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023

05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn

06.00 Nowy dzień - program inf.

08.40 Malanowski i partnerzy (740): Nagła śmierć - serial fab-dok., Pol.

09.10 Malanowski i partnerzy (741): W pogoni za ojcem - serial, Polska

09.40 Sekrety rodziny (172): Trudne macierzyństwo - serial, Polska

10.40 Dlaczego ja? (1224): 23-letnia Iga i jej brat poznają w dramatycznych okolicznościach tajemniczą dziewczynę - serial, Polska

11.40 Gliniarze (536): Nie odpuszczę

12.50 Wydarzenia, Interwencja

13.40 Trudne sprawy (1023) - serial, Pol.

14.40 Dlaczego ja? (1070) - serial, Pol.

15.50 Wydarzenia, Pogoda

16.15 Interwencja - mag. reporterów

16.40 Gliniarze (687) - serial, Polska

17.40 Sekrety rodziny (325) - serial

18.50 Wydarzenia - program inf.

19.25 Gość „Wydarzeń” - public.

19.45 Sport, Pogoda

20.05 KORA - Miłość to wieczna tęsknota - reportaż, Polska 2023

20.50 Shrek 2 - film animowany, USA 2004

22.55 Mroczna Wieża - film fantasy, USA 2017, reż. Nikolaj Arcel

01.00 Przeznaczenie - thriller SF, Australia 2014, wyk. Ethan Hawke

03.05 Zjedź Alaskę - magazyn, Pol. 2010

03.35 Nasz nowy dom - reality show

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów

06.05 Ukryta prawda (733) - serial, Pol.

07.00 Doradca smaku: Długopieczona wołowina z ziołowym pęczakiem

07.05 SOS. Ekipy w akcji (25/60)

08.00 Kuchenne rewolucje: Częstocho-wa, Sjestra - rozr., Polska 2018

08.55 Ten moment (15/20) - serial, Pol.

09.30 Sekrety życia (25/41) - serial, Pol.

10.30 Kuchenne rewolucje: Lwówek Wielkopolski, Domowy zakątek

11.30 Ukryta prawda (1223) - serial, Pol.

12.35 Ukryta prawda (1307) - serial, Pol.

13.40 Szpital (764) - serial paradok., Pol.

14.45 Szpital (660) - serial paradok., Pol.

15.50 Kuchenne rewolucje: Szczecin, Rozmarny - Pracownia Dobrych Smaków - program rozr., Pol. 2018

16.55 Ukryta prawda (734) - serial, Pol.

17.55 Ukryta prawda (1224) - serial, Pol.

19.00 Fakty, Sport, Pogoda

19.50 Uwaga! - magazyn reporterów

20.00 Colombiana - dramat sensacyjny, USA/Francja 2011, wyk. Zoe Saldana

22.20 Firewall - thriller, USA/Australia 2006, reż. Richard Loncraine

00.30 Kuba Wojewódzki - talk-show

01.40 Grzesznica (3/8) - serial, USA

02.40 Szpital (162) - serial paradok., Pol.

03.40 Uwaga! - magazyn reporterów

04.00 Zamieszkać na plaży 7 - rozr.

04.30 Recepta na stary dom - rozr.

05.00 Jak to jest zrobione? (2/26)

05.25 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4

06.00 Strażnik Teksasu (127) - serial

07.00 Strażnik Teksasu (128) - serial

08.00 Nasz nowy dom - reality show

09.00 Pierwsza miłość (3615) - serial

09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2023

10.50 Hardkorowy lombard (82) - serial

11.20 Hardkorowy lombard (83) - serial

11.50 Policjantki i Policjanci (62) - serial obyczajowy, Polska

12.55 Detektywi w akcji (103): Chłopak z dobrego domu/Drogocenna kolekcja - serial fab-dok., Polska

13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska

14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska

15.55 Policjantki i Policjanci (1022)

17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?

18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?

19.00 Policjantki i Policjanci (1023)

20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.

21.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.

22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (681) - serial krym., Polska

23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (682) - serial krym., Polska

00.00 Wilkołak: Bestia wśród nas - horror, USA 2012, reż. Louis Morneau, wyk. Guy Wilson, Stephen Rea, Nia Peeples, Ed Quinn, Steven Bauer

01.55 Śmierć na 1000 sposobów (2)

02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska

03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.

04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.

05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDZIE

05.00 Szkoła (490) - serial paradok., Pol.

06.00 Szkoła (245) - serial paradok., Pol.

06.55 Szpital (682) - serial paradok., Pol.

07.55 Ukryta prawda (917) - serial, Pol.

08.55 Ukryta prawda (1014) - serial, Pol.

10.00 Ukryta prawda (1015) - serial, Pol.

11.00 Sprzątaczkę (3/12) - serial, Polska

11.45 Rozwód. Walka o wszystko (34) - serial paradokumentalny, Polska

12.45 Szpital (683) - serial paradok., Pol.

13.45 Sąd rodzinny (198) - serial, Polska

14.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (9/30) - serial fab-dok., Polska

15.50 Ukryta prawda (1008) - serial

16.55 Rozwód. Walka o wszystko (35) - serial paradokumentalny, Polska

17.55 Szpital (895) - serial paradok., Pol.

19.00 Ukryta prawda (1014) - serial, Pol.

20.00 Hotel Paradise All Stars

21.00 Życie od kuchni - komedia romantyczna, USA/Australia 2007, reż. Scott Hicks, wyk. Catherine Zeta-Jones, Aaron Eckhart, Abigail Breslin, Patricia Clarkson, Jenny Wade

23.15 Sherlock Holmes - film kryminalny, USA/Niemcy/Wielka Brytania 2009, reż. Guy Ritchie, wyk. Robert Downey Jr., Jude Law, Mark Strong, Rachel McAdams, Eddie Marsan

01.55 Hotel Paradise All Stars

02.55 Nagi instykt przetrwania: Elita 2 (2/8) - serial dokumentalny, USA

03.55 Mój sąsiad morderca 7 (12/20)

04.55 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (17, 18)

08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (631)

09.00 Kurierzy (12) 10.00 Zbuntowany anioł (5, 6) 12.00 Zaklinaczka duchów (12, 13) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (204, 205) 16.00 Kurierzy (13) 17.00 Kurierzy (14) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (633) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (634) 20.00 Gliniarz z Beverly Hills - komedia, USA 1984 22.05 Rocky 2 - dramat, USA 1979 00.25 Śmiertelna rozgrywka - film sensac., Rum. 2016 02.20 Menu na miarę 02.55 Szalone fabryki polskiej muzyki! Cyganie 04.00 Menu na miarę 04.20 Menu na miarę 05.00 Dyżur 3 (34)

PULS 2

09.45 Toru Superlis (1, 2) 10.00 Baranek Shaun (74, 75) 10.30 Grizzly i lemingi (43, 44) 10.45 Kot-o-ciaki 2 (51, 1) 10.55 Basia (1, 2) 11.15 Bing (4, 11) 11.20 Smerfy (40, 41) 12.50 Dinopociąg (8, 9) 14.00 Pinokio i przyjaciele (10, 11) 14.35 Fantastyczne lato Mikołajka (36, 37) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (19, 20) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 2 (38) 16.40 Grizzly i lemingi (45, 46) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (3, 4, 5, 6) 19.05 Psi Patrol 6 (17, 18) 20.00 Kurierzy (15) 21.00 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 23.00 Na układy nie ma rady - komedia, Polska 2017 00.50 Poltergeist - horror, USA/Kanada

STOPKLATKA

06.00 Fools gold - etiuda filmowa, Polska 2020 06.15 Przygody Merlina 2 (25) 06.55 Scena śmiechu 07.50 Konopielka - komedia, Polska 1981 09.40 Kłątwa Tutenchamona (1, 2-ost.) 11.50 Przygody, USA 2006 13.30 Sztuka ścigania się w deszczu - komediodramat, USA 1999 15.40 Cztery pancerni i pies (1, 2) 18.00 Polowanie na Hitlera (5, 6) 20.00 Straszny film 3 - horror komediowy, USA 2003 21.45 Nieuchwytny - thriller, USA 2008 23.40 Egzorcysty 3 - horror, USA 1990 01.55 Mniejsze zło - film obyczajowy, Polska 2009 04.15 Nowa Scena Śmiechu 3 05.10 Miłośnek Kropka,pl 2 (10) 05.56 Zakończenie programu

TTV HD

06.55 Ukryta prawda (744) 07.55 Szpital (482, 483) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 7 (6) 11.55 Królowe życia 3 (4) 12.45 Królowe życia 1 (2, 3) 13.40 Ukryta prawda (681, 682) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Defacto 16.10 Gogglebox. Przed telewizorem 11 17.45 Express, Pogoda 18.05 Nauka jazdy 3 18.40 Łomowisko PL 5 (6) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 21.45 Express, Pogoda 22.05 Diabelnie boskie 22.30 Diabelnie boskie 23.00 Kocha, lubi, pasuje 00.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 01.00 Królowe życia 4 (8, 9)

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (68) 07.00 Wzór (79, 41) 08.55 Kobra - oddział specjalny (1, 2) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (121, 110): Ziarno do ziarna; Podjówne ubezpieczenie 13.55 Zawód ratownik: MoPR 14.00 Policjantki i Policjanci (165, 166) 16.00 Hawaje 5-0 (2, 3) 18.00 Strażnik Teksasu (142) 19.00 Miodowe lata (71): Krawczyk przeciwko Norkowi 20.00 Galileo 21.00 CS: Kryminalne zagadki Miami (176, 177) 23.00 Krwawe igrzyska - film krym., Hongkong 2016 01.05 Wzór (100) 02.05 Wzór (101) 03.40 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT BOX

06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów

08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 6 w Będzinie - waga ciężka: Marcin Siwy - Rydell Booker 26.03.2022 11.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 13.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 18.00 Tenis: Turniej ATP w Hamburgu - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 20.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Lechia Gdańsk - Motor Lublin 22.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 13

SOBOTA 29 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.30 Dziewczyna i chłopak (2/6)<br>06.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2023<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.40 Rok w ogrodzie - magazyn<br>08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn<br>08.20 Pełnosprawni - magazyn<br>08.45 Kolarstwo - studio<br>09.15 Sprawa dla reportera - magazyn<br>10.20 Wielki brytyjski test na inteligencję - film dok., Wlk. Bryt. 2020<br>11.25 Sanatorium miłości 5<br>12.30 Jaguar - film przyg., Francja 1996<br>14.10 Z pamięci - cykl felietonów<br>14.25 Okrasa lamie przepisy - magazyn<br>14.55 Kolarstwo - studio<br>15.05 Kolarstwo: Tour de Pologne - 1. etap: Poznań - Poznań<br>16.50 Kolarstwo - studio<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.35 Ojciec Mateusz 26 (338) - serial<br>18.25 Kulisy serialu „Ojciec Mateusz”<br>18.45 Jaka to melodia?<br>19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!<br>20.35 Komisarz Alex 19 (235) - serial<br>21.35 Kochając Pabla, nienawidząc Escobara - dramat biograficzny, Hiszpania/Bulgaria 2017<br>23.50 Transcendencja - dramat SF, Wielka Brytania/Chiny/USA 2014<br>01.55 Świat to za mało - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 1999<br>04.05 Największe przeboje - magazyn<br>04.50 Z pamięci - cykl felietonów<br>04.55 Zakończenie programu | 05.25 Barwy szczęścia (2802) - serial<br>05.55 Barwy szczęścia (2803) - serial<br>06.25 Barwy szczęścia (2804) - serial<br>07.00 M jak miłość (1725) - serial, Pol.<br>07.55 Pytanie na śniadanie - mag.<br>12.10 Skudio Raban: Lizbona - magazyn<br>12.50 Cztery strony folku - Międzynarodowy Festiwal Muzyczny w Żywcu - widowisko, Polska 2023<br>14.00 Koło fortuny; Familiada<br>15.15 Szansa na sukces. Opole 2023 2: Zakopower - widowisko, Pol. 2023<br>16.20 Na dobre i na złe (882): Kismet<br>17.15 Natura bez granic (8) - serial, Pol.<br>17.50 Słowo na niedzielę - pr. religijny<br>18.00 Panorama; Va banque<br>18.45 U Pana Boga w ogródku (8/12)<br>19.35 Informacje kulturalne - magazyn<br>20.00 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023<br>20.50 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023<br>21.50 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023<br>22.45 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023<br>23.50 Pompeje - film katastroficzny, Kanada/Niemcy/USA 2014<br>01.50 Ukryta tożsamość - thriller, USA 2003, reż. Michael Haussman<br>03.40 Contratiempo. Niewidzialny gość - dramat kryminalny, Hiszpania 2016, reż. Oriol Paulo<br>05.30 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>08.50 Wędrówki z dinozaurami - film animowany, USA 2013, reż. Barry Cook, Neil Nightingale<br>10.40 Bogate dzieciaki bez kasy - reality show, Polska 2022<br>11.40 Bogaty dom - biedny dom - reality show, Polska 2020-2021<br>12.40 Polacy za granicą (36): Gibraltar<br>13.40 Miasto Wieś (5) - serial dok., Pol.<br>14.40 Rolnicy. Podlasie (14) - serial, Pol.<br>15.45 Więzienie (38) - serial dok., Polska<br>16.15 Więzienie (39) - serial dok., Polska<br>16.45 Więzienie (40) - serial dok., Polska<br>17.15 Więzienie (41) - serial dok., Polska<br>17.45 Chłopaki do wzięcia (223)<br>18.15 Chłopaki do wzięcia (224)<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.15 Prezydenci i premierzy - program publicystyczny<br>19.45 Sport<br>19.55 Pogoda - program informacyjny<br>20.00 28. Festiwal Kabaretu w Koszalinie - widowisko, Polska 2023<br>23.00 Django - western, USA 2012, reż. Quentin Tarantino, wyk. Jamie Foxx, Christoph Waltz, Leonardo DiCaprio, Kerry Washington, Samuel L. Jackson<br>02.25 Obcy 4 - horror SF, USA 1997, reż. Jean-Pierre Jeunet, wyk. Sigourney Weaver, Winona Ryder, Dominique Pinon, Ron Perlman, Gary Dourdan | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Ukryta prawda (988) - serial, Pol.<br>07.00 Ugotowani w parach<br>08.00 Kuchenne rewolucje - rozr.<br>09.00 Dzień dobry wakacje - mag.<br>11.30 Na Wspólnej (3663) - serial, Pol.<br>12.00 Na Wspólnej (3664) - serial, Pol.<br>12.30 Na Wspólnej (3665) - serial, Pol.<br>13.00 Na Wspólnej (3666) - serial, Pol.<br>13.30 Kobieta na krańcu świata (4/7)<br>14.05 MasterChef Junior - rozr.<br>15.45 Zakup w ciemno - reality show<br>16.50 Weekendowa metamorfoza 5<br>17.55 Kuchenne rewolucje: Zamość, Karczmą Ordynat - rozr., Pol. 2018<br>18.57 Raport Speedway Grand Prix - extra - Polska<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.25 Sport<br>19.30 Raport Speedway Grand Prix<br>19.35 Pogoda - program informacyjny<br>19.45 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 Millerowie - komedia kryminalna, Wielka Brytania/USA 2013, reż. Rawson Marshall Thurber<br>22.20 Gra dla dwojga - komedia śpiegowska, USA/Niemcy 2009, reż. Tony Gilroy, wyk. Julia Roberts<br>00.55 Wizyta - horror, USA 2015<br>02.55 Kwatery Hitlera (8/10) - serial<br>04.00 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.20 Zamieszkać na plaży - rozr.<br>04.50 Recepta na stary dom - rozr.<br>05.20 Jak to jest zrobione? (3/26) | 06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>10.00 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2022<br>10.35 Jaś Fasola radzi (4) - serial<br>10.45 Witaj w domu, panie Jenkins - komedia romantyczna, USA 2008, reż. Malcolm D. Lee, wyk. Martin Lawrence, James Earl Jones, Margaret Avery, Joy Bryant, Cedric the Entertainer<br>13.05 Ninja Warrior Polska<br>14.55 Zawód ratownik: TOPR - magazyn<br>15.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>16.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>17.00 Policjantki i Policjanci (1019)<br>18.00 Policjantki i Policjanci (1020)<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1021)<br>20.00 Policjantki i Policjanci (1022)<br>21.00 Policjantki i Policjanci (1023)<br>22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (683) - serial krym., Polska<br>23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (684) - serial krym., Polska<br>00.00 Bad Ass: Twardziele 2 - film sensacyjny, USA 2014, reż. Craig Moss, wyk. Danny Trejo, Danny Glover, Andrew Divoff, Jacqueline Obradors<br>01.55 Śmierć na 1000 sposobów (3)<br>02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska<br>03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (565) - serial paradok., Pol.<br>06.05 Wiza na miłość 8 - reality show<br>07.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! (13/26)<br>07.30 Mój przyjaciel delfin 2: Ocalić Mandy - film familijny, USA 2014, reż. Charles Martin Smith, wyk. Morgan Freeman, Ashley Judd, Harry Connick Jr., Julia Winter<br>09.45 Ukryta prawda (913) - serial, Pol.<br>10.50 Ukryta prawda (1006) - serial<br>11.55 Ukryta prawda (1007) - serial, Pol.<br>13.00 Ukryta prawda (914) - serial, Pol.<br>14.05 Ukryta prawda (1009) - serial<br>15.10 Wymarzony - dramat obyczajowy, Francja/Belgia 2018, reż. Jeanne Herry, wyk. Sandrine Kiberlain, Gilles Lellouche, Élodie Bouchez<br>17.30 Kochaj i tańcz - komedia romantyczna, Polska 2008, reż. Bruce Parmore, wyk. Izabella Miko, Mateusz Damięcki, Katarzyna Figura<br>20.00 Everest - film katastroficzny, Wielka Brytania/USA/Islandia 2015, reż. Baltasar Kormákur, wyk. Jason Clarke, Jake Gyllenhaal, Josh Brolin<br>22.40 Kosmiczni kowboje - film SF, USA 2000, reż. Clint Eastwood, wyk. Clint Eastwood, Tommy Lee Jones, Donald Sutherland, James Garner<br>01.20 Komora - dramat sensacyjny, USA 1996, reż. James Foley, wyk. Chris O'Donnell, Gene Hackman<br>03.45 Hotel Paradise All Stars<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 06.00 Kobra - oddział specjalny (16): Drift<br>07.00 Taki jest świat 8<br>08.00 Kurierzy (13, 14)<br>10.00 Lombard. Życie pod zastaw 5 (201-205)<br>15.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (630)<br>16.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (631)<br>17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (632)<br>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (633)<br>19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (634)<br>20.00 Rocky 3 - dramat, USA 1982<br>22.00 Red - film sensac., USA 2010<br>00.10 Człowiek pies - dramat, Francja/USA/Wielka Brytania 2005<br>02.10 Zobacz to!: Menu na miarę<br>02.50 Taki jest świat 8<br>03.25 Menu na miarę<br>04.10 Z archiwum policji (10)<br>04.50 Dyżur 3 (36)<br>05.20 Dyżur 3 (37)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 06.00 Ale numer! 2<br>07.00 Ale numer! 3<br>08.40 Seniora chatka dla 4-latk<br>09.35 Wyścig marzeń - dramat, USA 2005<br>11.40 Czy tu jest lekarz? - komedia, Fr. 2019<br>13.35 Zemsta frajerów w raju - komedia, USA 1987<br>15.25 Scooby-Doo! Upiór w operze - film animowany, USA 2013<br>16.55 Asterix podbija Amerykę - film animowany, Niemcy/Francja 1994<br>18.40 Pingwiny z Madagaskaru 3 (5)<br>19.05 Psi Patrol 6 (18, 19)<br>20.00 Pszczółka Maja. Film - film animowany, Australia/Niem. 2014<br>21.45 Mglą - horror, USA 2007<br>00.05 Kochanie, chyba cię zabilem - komediodramat, Polska 2014<br>02.00 Wstydlive choroby: XXL (5)<br>03.00 Instadollki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 06.00 Dzień jak co dzień - film krótkometrażowy, Pol. 2019<br>06.20 Doktor Quinn 4 (4, 5): Braterski obrońca; Krag piekielny<br>08.00 Komisarz Rex 14 (2, 3)<br>10.00 Hudson i Rex 2 (9, 10): Rex machina; Zjawy z tunelu<br>12.00 Cztery pancerni i pies (7, 8): Rozstajne drogi; Brzeg morza<br>14.25 C.K. Dezerterzy (1, 2-ost.) - komedia, Polska/Węgry 1985<br>17.40 SzeF - komedia, USA 2014<br>20.00 Reakcja łańcuchowa - thriller, USA 1996<br>22.10 Porachunki - komedia, USA/Francja 2013<br>00.30 Wgiezień Brubaker - dramat, USA 1980<br>03.05 Wielka wyspa - komedia, Pol. 1992<br>05.15 Nowa Scena Śmiechu 3<br>05.58 Zakończenie programu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 09.45 Express, Pogoda<br>10.05 Ciężarówką przez RPA<br>11.05 Nic do zgłoszenia (7)<br>12.05 Usterka 15 (19)<br>12.40 Damy i wieśniaczki. PL 3 (3)<br>13.45 Diabelnie boskie<br>14.10 Diabelnie boskie<br>14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16<br>15.45 Express, Pogoda<br>16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 16<br>17.15 Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka 17.45 Express, Pogoda<br>18.05 Zakup w ciemno<br>19.05 Bartosz Zmarlik. Ścigając marzenia (3-ost.) - film dok., Pol. 2023<br>19.35 Żużel - studio<br>19.55 Żużel: Drużynowy PS - Wrocław 2023 - finał<br>22.25 Żużel - studio<br>22.35 99 - Gra o wszystko. VIP 3<br>23.40 Gogglebox. Przed telewizorem 12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 06.00 Detektywi w akcji (69)<br>07.00 Nowe sekrety sąsiadów (27): Syn marnotrawny<br>07.35 Mój przyjaciel dinozaur - film familijny, Francja 2019<br>09.10 Karate Kid 3 - film przygodowy, USA 1989<br>11.35 Mecenasy<br>Lena Barska (9, 10)<br>13.55 Shaolin gola - komedia, Chiny/Hongkong 2001<br>15.50 Columbo (3)<br>17.55 Columbo (4)<br>20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (178)<br>22.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (179)<br>23.00 Zlecenie na śmierć - dramat, Kanada 2010<br>00.50 Wzór (102)<br>01.50 Wzór (1)<br>02.50 Benny Hill<br>03.20 Gwiazdy Kabaretu<br>03.40 Disco Polo Life<br>04.40 Disco Polo Life<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów<br>08.30 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Lechia Gdańsk - Motor Lublin<br>11.10 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - making of<br>11.55 Piłka nożna - mecz towarzyski: FC Bayern Monachium - Kawasaki Frontale<br>14.00 Kolarstwo: Tour de Pologne - 1. etap: Poznań - Poznań<br>17.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Zagłębie Sosnowiec - Wisła Płock<br>20.00 Boks: Walka o pas EBU w Telford - waga superkogucia: Liam Davies - Jason Cunningham<br>01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Gdańsku - waga superpiórkowa: Radomir Obruśniak - Piotr Gudel<br>21.08.2021<br>03.00 Sporty walki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

NIEDZIELA 30 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.05 Sprawa dla reportera - magazyn<br>06.00 Słownik polsko@polski<br>06.25 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży<br>06.55 Słowo na niedzielę - pr. religijny<br>07.00 Msza święta<br>08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska<br>08.30 Zakochaj się w Polsce - mag.<br>09.00 Janosik (9/13) - serial przyg., Pol.<br>09.55 Janosik (10/13) - serial przyg., Pol.<br>10.45 Jesteście przyszłością świata - film dokumentalny, Polska 2023<br>11.55 Między ziemią a niebem - mag.<br>12.00 Anioł Pański - program religijny<br>12.15 Między ziemią a niebem - mag.<br>12.40 Do zobaczenia w Lizbonie<br>13.00 Tenis: Turniej WTA w Warszawie - mecz finałowy gry pojedynczej<br>15.00 Z pamięci - cykl felietonów<br>15.05 Polskie Parki Narodowe (3)<br>15.45 Alternatywy 4 (6/9) - serial, Pol.<br>17.00 Teleexpress, Pogoda<br>17.25 Kolarstwo - studio<br>17.35 Kolarstwo: Tour de Pologne - 2. etap: Leszno - Karpacz<br>19.20 Kolarstwo - studio<br>19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport - inf.<br>20.15 Tour de Pologne - kroniki<br>20.20 W 80 dni dookoła świata (1, 2)<br>22.25 Teściowie - kom., USA/Niem. 2003<br>00.15 Kochając Pabla, nienawidząc Escobara - dramat biograficzny, Hiszpania/Bulgaria 2017<br>02.25 Transcendencja - dramat SF, Wielka Brytania/Chiny/USA 2014 | 05.50 Barwy szczęścia (2805) - serial<br>06.25 Barwy szczęścia (2806) - serial<br>07.00 M jak miłość (1726) - serial, Pol.<br>07.55 Pytanie na śniadanie - mag.<br>11.50 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023<br>12.55 Polskie biesiady - koncert, Polska 2023<br>14.00 Familiada - teleturniej<br>14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>15.15 Szansa na sukces. Opole 2023 2: Chłopczy z Placu Broni<br>16.15 Tak to leciało! - teleturniej muz.<br>17.15 Na sygnale (446): Na zimno<br>18.00 Panorama - program informacyjny<br>18.20 Va banque - teleturniej, Polska<br>18.50 Na sygnale (447): Tu i teraz<br>19.20 Na sygnale (448): Zranione serca - serial fab.-dok., Polska<br>20.00 Kogel-mogel - komedia obyczajowa, Polska 1988, reż. Roman Zaluski, wyk. Grażyna Błęcka-Kolska<br>21.55 Kromer Festival Biech 2023 - Nie porzucaj nadzieje - koncert, Polska 2023, reż. Grzegorz Sądurski<br>23.10 Dorośli w pokoju - dramat obyczajowy, Francja 2019, reż. Costa-Gavras, wyk. Ulrich Tukur<br>01.30 Dzień świra - komediodramat, Polska 2002, reż. Marek Koterski, wyk. Marek Kondrat, Joanna Senkiewicz<br>03.15 Rodzinka.pl - serial kom., Polska<br>03.45 Rodzinka.pl - serial kom., Polska<br>04.15 Zakończenie programu | 04.55 Disco Gramy - muz., Polska 2023<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień - program inf.<br>07.35 Przygody Rudego - film familijny, Australia/USA 2011, reż. Kriv Stenders, wyk. Josh Lucas, Rohan Nichol<br>09.35 Kung Fu Panda 2 - film animowany, USA/Kanada 2011, reż. Jennifer Yuh Nelson<br>11.35 Giganci ze stali - film SF, USA/Indie 2011, reż. Shawn Levy, wyk. Hugh Jackman, Dakota Goyo<br>14.25 Więzień labiryntu - thriller, USA/Kanada/Wielka Brytania 2014, reż. Wes Ball, wyk. Dylan O'Brien<br>16.50 Shrek 2 - film animowany, USA 2004, reż. Andrew Adamson, Kelly Asbury<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport<br>19.55 Pogoda - program informacyjny<br>20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni - program rozr., Polska 2022<br>22.05 Geneza planety małp - film SF, Wielka Brytania/Kanada/USA 2011, reż. Rupert Wyatt, wyk. James Franco, John Lithgow, Andy Serkis<br>00.25 Złodziej tożsamości - komedia kryminalna, USA 2013, reż. Seth Gordon, wyk. Jason Bateman<br>03.00 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010<br>03.30 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010<br>04.00 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 | 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>06.05 Tom i Jerry Show 3 (7/26)<br>06.30 Tom i Jerry Show 3 (8/26)<br>07.00 Nastolatki rządzą... kasa - rozr.<br>08.00 Kuchenne rewolucje: Slupia, Halcjenda - program rozr., Polska 2019<br>09.00 Dzień dobry wakacje - mag.<br>11.30 Weekendowa metamorfoza 5<br>12.35 Co za tydzień - magazyn<br>13.20 Ugotowani w parach<br>14.25 Kobieta na krańcu świata (6/9)<br>15.00 Akademia policyjna 4: Patrol obywatelski - komedia, USA 1987, reż. Jim Drake<br>16.50 Niania - film familijny, USA/Francja/Wielka Brytania 2005, reż. Kirk Jones, wyk. Emma Thompson<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.25 Sport<br>19.30 Kronika Speedway Grand Prix<br>19.35 Pogoda - program informacyjny<br>19.45 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 Zmierzc - film fantasy, USA 2008<br>22.35 Godzina zemsty - film sensacyjny, USA 1999, reż. Brian Helgeland<br>00.40 Kuchenne rewolucje: Barlinek - Limba - program rozr., Polska 2022<br>01.40 Wewnętrzny wróg (8/13) - serial<br>02.40 Szpital (163) - serial paradok., Pol.<br>03.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.00 Zamieszkać na plaży - rozr.<br>04.30 Recepta na stary dom - rozr.<br>05.00 Jak to jest zrobione? (4/26)<br>05.25 Kto was tak urządził? - magazyn | 06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>07.00 W zakamarkach mózgu<br>08.00 Najsylniejsze ucieczki (7)<br>09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy<br>11.00 Shaolin gola - komedia sensacyjna, Chiny/Hongkong 2001, reż. Stephen Chow, wyk. Vicki Zhao<br>12.55 Nie można pocałować panny młodej - komedia romantyczna, USA 2011, reż. Rob Hedden, wyk. Dave Annable, Katharine McPhee<br>15.00 Zawód ratownik: MOPR (15) - serial sensacyjny, USA<br>16.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (16) - serial sensacyjny, USA<br>17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>20.00 Wilkołak: Bestia wśród nas - horror, USA 2012, reż. Louis Morneau, wyk. Guy Wilson, Stephen Rea<br>21.55 Przychodzą z ciemności - horror, USA/Kolumbia/Hiszpania 2014, reż. Lluís Quílez, wyk. Julia Stiles<br>23.55 Co się naprawdę wydarzyło (1): Pearl Harbor - serial dok., USA<br>00.55 Co się naprawdę wydarzyło (2)<br>01.55 Śmierć na 1000 sposobów (4)<br>02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska<br>03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.00 Szkoła (566) - serial paradok., Pol.<br>06.05 Wiza na miłość 8 - reality show<br>07.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! (14/26)<br>07.35 Psy i koty - film familijny, USA 2001, reż. Lawrence Guterman, wyk. Jeff Goldblum, Elizabeth Perkins, Alexander Pollock, Doris Chillcott<br>09.20 Ten moment (53) - serial, Polska<br>09.55 Ukryta prawda (915) - serial, Pol.<br>11.00 Ukryta prawda (1010) - serial, Pol.<br>12.05 Ukryta prawda (1011) - serial, Pol.<br>13.05 Ukryta prawda (916) - serial, Pol.<br>14.10 Ukryta prawda (1013) - serial, Pol.<br>15.15 Powiernik królowej - dramat biograficzny, Wielka Brytania/USA 2017, reż. Stephen Frears, wyk. Judi Dench, Ali Fazal, Tim Pigott-Smith<br>17.40 Vinci - komedia kryminalna, Polska 2004, reż. Juliusz Machulski, wyk. Robert Więckiewicz, Borys Szyk, Kamilla Baar-Kochańska<br>20.00 Infiltracja - dramat sensacyjny, USA/Hongkong 2006, reż. Martin Scorsese, wyk. Leonardo DiCaprio, Matt Damon, Jack Nicholson<br>23.15 Zodiak - film kryminalny, USA 2007, reż. David Fincher, wyk. Jake Gyllenhaal, Mark Ruffalo, Anthony Edwards, Robert Downey Jr.<br>02.30 Czerwona gorączka - film sensacyjny, USA 1988, reż. Walter Hill, wyk. Arnold Schwarzenegger, James Belushi, Ed O'Ross, Peter Boyle<br>04.55 Zakończenie programu |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | POLSAT SPORT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 05.50 Kobra - oddział specjalny (17): Wypalenie<br>06.50 Kobra - oddział specjalny (18): Powaga życia<br>07.45 Kapuśniaczek - komedia, Francja 1981<br>09.50 Zwirowany weekend - komedia, Francja/Włochy 1968<br>11.45 Miłość, szmaragd i krokodyl - film przyg., USA 1984<br>13.55 Dusigrosz - komedia, Fr. 2016<br>15.45 Smoking - komedia sensac., USA 2002<br>17.45 BFG: Bardzo Fajny Gigant - film familijny, USA/Indie 2016<br>20.00 Red 2 - film sensac., USA/Fr./Kanada 2013<br>22.05 Byliśmy żołnierzami - dramat woj., Niem./USA 2002<br>01.00 800 - dramat wojenny, Chiny 2020<br>04.05 Zobacz to!: Taki jest świat 8<br>05.00 Nash Bridges (5)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 06.00 Ale numer! 3<br>06.45 Seniora chatka dla 4-latk<br>07.45 Wojciech Ciejrowski. Boso - Ziemia Święta (4-8)<br>10.25 Co w trawie piszczy - film anim., Luksemburg/Fr. 2017<br>12.10 Asterix podbija Amerykę - film anim., Niem./Fr. 1994<br>13.40 Pszczółka Maja. Film - film anim., Australia/Niem. 2014<br>15.15 Najpiękniejsze baśnie. Zakłète piórko - baśń film., Czechy 2020<br>17.25 Najpiękniejsze baśnie. Kalosze szczęścia - baśń film., Niem. 2018<br>18.40 Pingwiny z Madagaskaru 3 (7)<br>19.05 Psi Patrol 6 (19, 20)<br>20.00 1408 - thriller, USA 2007<br>22.00 Dzielnica strachu 3 (120)<br>23.00 Dzielnica strachu 4 (121, 122, 123)<br>02.00 Wstydlive choroby: XXL (6)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 06.00 Doktor Quinn 4 (6, 7)<br>08.00 Komisarz Rex 14 (4, 5): Dzieło sztuki; Klasowy wróg<br>10.00 Hudson i Rex 2 (11, 12): Prawda z podcasta; Słone paluszki<br>12.00 Sztuka ścigania się w deszczu - komediodramat, USA 2019<br>14.05 Dr Dolittle 2 - komedia, USA 2001<br>15.50 Reakcja łańcuchowa - thriller, USA 1996<br>17.55 Wszystko stracone - dramat, USA 2013<br>20.00 Bez przedawnienia - thriller, USA 2002<br>22.30 Najlepsi z najlepszych 4: Bez ostrzeżenia - film sensac., USA 1998<br>00.10 Ciało - komedia, Pol. 2003<br>02.30 Kobieta w Berlinie - dramat, Niem./Pol. 2008<br>05.05 MiłośćKropka.pl 2 (11): Przeznaczenie<br>05.50 Zakończenie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 10.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17<br>11.05 Ciężarówką przez RPA<br>12.05 Nastolatki rządzą... kasa<br>13.05 Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka<br>13.35 Mamma mia! 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 9<br>15.45 Express, Pogoda<br>16.05 99 - Gra o wszystko. VIP 3<br>17.05 Życie na kredycie<br>17.45 Express, Pogoda<br>18.05 Życie na kredycie<br>18.40 Damy i wieśniaczki. PL 3 (4)<br>19.45 Express, Pogoda<br>20.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16<br>21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 13<br>22.00 Rzeczy, których nie nauczyła mnie matka<br>22.35 Ciężarówką przez RPA<br>23.30 Nic do zgłoszenia (7)<br>00.30 Celnicy na straży Europy 5 (3)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 06.00 Detektywi w akcji (70, 71): Kobieta 07 Wnuczek; Włoska dziennikarka/ Komputer profesora<br>08.00 Columbo (3, 4)<br>12.05 Kawiarnia - komedia, USA 2014<br>14.00 Policjantki i Policjanci (619, 620, 621, 622, 623, 624)<br>20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (7)<br>22.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (8)<br>23.00 Obóz integracyjny - komedia, Portoryko/USA/Wlk. Brytania 2013<br>01.00 Włatcy móch (106): Nokaut<br>01.30 Włatcy móch (107): Gwus! do trórnym<br>02.00 Włatcy móch (108): Spiekua rodem<br>02.30 Włatcy móch (109): Malarzys<br>03.00 Benny Hill<br>03.40 Disco Polo Life<br>04.40 Disco Polo Life<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 08.00 Sporty walki: UFC 291: Poirier vs. Gaethje 2 - waga lekka: Dustin Poirier - Justin Gaethje; waga półciężka: Jan Błachowicz - Alex Pereira<br>12.30 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Polonia Warszawa - Wisła Kraków<br>15.00 Atleci - mag. sportowy<br>16.00 Kolarstwo: Tour de Pologne - 2. etap: Leszno - Karpacz<br>19.15 Sporty walki: UFC 291: Poirier vs. Gaethje 2 - waga lekka: Dustin Poirier - Justin Gaethje; waga półciężka: Jan Błachowicz - Alex Pereira<br>22.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów<br>01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Toruniu - waga półciężka: Ihsosvany Garcia - Przemysław Gorgoń<br>21.11.2021                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

# NIERUCHOMOŚCI

**Biuro Obsługi Prawnej**  
**„VETO”**

**ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA**

**Chel'm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup>**

**e-mail: nieruchomości-veto\_xl@wp.pl www.nieruchomosci-veto.gratka.pl**

**Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)**



**1.** Dom piętrowy z wysokim podpiwniczeniem o pow. 120m2. Dach kryty blacho dachówką wymienioną w 2017r. Działka o pow. 2800m2 ogrodzona. Nasadzenia wzdłuż granicy działki - tuje. Ogród warzywny, sad owocowy. Na działce budynek gospodarczy murowany, parterowy, w tym kuchnia letnia, garaż i pomieszczenie gospodarcze. Gmina Kamień - 7 km od Chelma, c. 650.000zł



**2.** Kilka atrakcyjnych działek budowlanych o powierzchni od 1200m2 położonych w miejscowości Janów I, gmina Chel'm. Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym. Cena od 82zł/m2 brutto



**3.** Budynek mieszkalny parter o powierzchni 90m2 ( w tym salon, kuchnia, kotłownia, pokój, łazienka z wc) + poddasze do wykończenia 60m2 (2 sypialnie, łazienka z wc). Dach kryty blachodachówką. Działka gruntu 2262m2. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, gmina Leśniewice - 10 km od Chelma, c. 320.000zł



**4.** Lokal mieszkalny o powierzchni 44,90m2 w tym 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, II piętro. Blok ocieplony. Balkon typu „loggia” od strony wschodniej. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, osiedle Zachód, c. 248.000zł

## Wybrane oferty

- M-3, 32m2, parter, wspólnota mieszkaniowa, Chel'm, c. 199.900; - do neg.
- M-3, 42m2, 3 piętro. Balkon od strony południowej z widokiem na park na Górcę, c.o i cw z sieci miejskiej. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Słowackiego, c. 203.000; OKAZJA!
- M-3, 44,90m2, 2 piętro. Blok ocieplony. Balkon typu „loggia” od strony wschodniej. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Zachód, c. 248.000;
- M-3, 45m2, 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c. 250.000;
- M-4, 55m2, 4 piętro, blok ocieplony, nowe okna. Pełne umeblowanie i wyposażenie w cenie lokalu, os. Dyrekcja Dolna, c. 249.000; - do neg.
- M-4, 62,50m2 (w tym piwnica 4,90m2), 1 piętro. Balkon typu loggia od strony południowej. Możliwość sprzedaży z całkowitym umeblowaniem w cenie, os. Cementowania, c. 319.000;
- Lokal mieszkalny stanowiący odrębną własność o pow. 63m2, w tym 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, położony na parterze domu jednorodzinnego. Centralne ogrzewanie własne węglowe, gaz ziemny z sieci. Działka gruntu o pow. 263m2, centrum Chelma, c. 230.000;
- SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m2 w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie i umeblowanie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcja, c. 396.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m2 (2 pokoje, kuchnia, przedpokój). Dach kryty blachą. Działka 246m2, Centrum Chelma, c. 128.000;
- Dom parterowy 113m2, nowoczesna architektura, stan surowy zamknięty. Media w budynku: prąd, woda. Działka 600m2, os. Paderewskiego, c. 350.000;
- Dom wolno stojący parterowy murowany, ocieplony 88m2 (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, spiżarnia. Nowe okna. Możliwość adaptacji poddasza na cele mieszkaniowe (wykonany projekt). Działka 537m2 ogrodzona, budynek gosp.-garażowy 25m2, c. 435.000;
- Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 180m2. Rok budowy 2000. Działka 1079m2, os. Rejowiecka, c. 800.000;
- Dom mieszkalny w zabudowie szeregowej 150m2, ocieplony, w całości podpiwniczony (garaż w części), rok budowy 2003. Dach kryty blacho dachówką. Działka 250m2, os. Rejowiecka - Włodawska, c. 575.000;
- Dom mieszkalny 1/2 bliźniaka, piętrowy, ocieplony 135m2. Dach kryty blacho dachówką, okna pcv. Co z sieci miejskiej. Działka 376m2, budynek gosp.-garażowy 35m2, centrum Chelma - osiedle Jordana, c. 520.000;
- Budynek handlowo-usługowy parterowy z poddaszem 90m2, podpiwniczony. Działka 180m2, os. Szpitalna, c. 48.000;
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m2 (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuski, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie;
- Segment handlowo-usługowy 49m2 w tym sala sprzedażowa, pom. socjalne, 2 wc. Parter - wejście bezpośrednio z chodnika, duże witryny, Centrum Chelma - okolice ul. Lwowskiej, c. 204.900zł/ brutto;
- Lokal handlowo - usługowy o powierzchni 35m2, parter. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika, Centrum Chelma, c. 204.900zł/ brutto.
- Lokal użytkowy 79m2 przy głównej ulicy na os. Dyrekcja Górna. Doskonale na gabinety lekarskie, kosmetyczne, fryzjerskie i nie tylko, po remoncie o wysokim standardzie wykończenia. Możliwość zmiany przeznaczenia na lokal mieszkalny. Piwnica 42m2 z wejściem od wewnątrz lokalu Ogrzewanie podłogowe elektryczne lub kominkowe, możliwość podłączenia do sieci miejskiej, c. 229.000;
- Lokal użytkowy na parterze budynku, po generalnym remoncie i adaptacji na gabinety lekarskie i fizjoterapii - parter o pow. 192m2 + podpiwniczenie o pow. 128m2 (wysokość 2,55m). Dwa wejścia do budynku, osiedle Słoneczne, c. 1.200.000zł netto.

## ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

- Nieruchomość komercyjna: budynek mieszkalny piętrowy 224m2, budynki użytkowe, murowane o łącznej pow. 300m2, przystosowane do prowadzenia działalności gospodarczej, działka gruntu o pow. 3600m2, os. Bazylany, c. 1.250.000;
- Hala usługowo- warsztatowo-magazynowa, murowana, ocieplona, wysoki standard 120m2. Co gazowe + nagrzewnice. Nowa instalacja fotowoltaiczna, monitoring, działka 180m2 utwardzona. Kompleks magazynowy w Chelmie przy trasie na Dorohusk, c. 399.000zł/ brutto.
- Do sprzedaży: 1/2 zabytkowej kamienicy, wg projektu w skład wchodzi stanowiące odrębną własność dwa lokale użytkowe (parter i piętro), mieszkanie dwupoziomowe, piwnica i strych o łącznej pow. 622m2. Nieruchomość po generalnym remoncie - do własnej aranżacji pomieszczeń. Działka o pow. 576m2. Centrum miasta, c. 3.950.000;
- Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębinowa, c. 104.000;
- Działka budowlana 1500m2 przy drodze asfaltowej. Media: en. elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, okolice ulicy Budowlanej, c. 130.000;
- Działki budowlane od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c. 65zł/m2
- Działka budowlana 1000m2 z rozpoczętą budową (stan zero). Media: przyłącze energetyczne i studnia głębinowa na działce, gaz, kanalizacja w drodze. Komplet stolarki okiennej 3-szybowej OKNOPLAST - do korzystnej negocjacji, os. Włodawska, cena 140.000;
- Działka ogrodnicza 475m2 ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcja, c. 22.000;
- Działka komercyjna 2677m2, utwardzona, ogrodzona. Przeznaczona min. usługi, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. W cenie projekt budynku gosp.-garażowego o pow. 839m2, os. Rejowiecka, c. 420.000;
- Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlowych powyżej 2000m2, budynków wielorodzinnych, c. 200zł/m2

## gmina Chel'm

- Dom wolno stojący, piętrowy 220m2, budynek gospodarczy 580m2 - wymieniony dach, działka 3000m2 (III klasa), przy drodze asfaltowej, 5 km od Chelma, c. 600.000;
- Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 138m2, ocieplony. Rok budowy 2005. Działka 1000m2, ogrodzona, kostka brukowa. Na działce wiatła garażowa drewniana 2- stan. Odległość 3 km od granic miasta, c. 680.000;
- Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m2 brutto;
- Działka gruntu z prawem zabudowy o łącznej powierzchni 6254m2, położona przy drodze asfaltowej, Weremowice, c. 120.000;
- Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chel'm- Włodawa, media, Horodyszcze Kolonia, c. 180.000;
- Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m2 położone obok siebie. Trasa Chel'm - Lublin, Janów, cena od 59zł/m2
- Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;
- Klimatyczna działka budowlana 2400 m2 położona na skraju lasu, przy drodze asfaltowej. Media: en. elektryczna na działce, wodociąg i gaz w pasie drogi. Możliwość powiększenia powierzchni. Janów - Podgórze, c. 50zł/m2
- Działka budowlana 2000m2, asfalt, media, Janów I , c. 150.000;
- Działka budowlana 1700m2, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 250.000;
- Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach o powierzchni po 1600m2, 5 minut drogi od Chelma, c. 71zł/m2
- Ostatnie atrakcyjne działki budowlane położone na osiedlu Bazylany, o pow: 1272m2 i 1346m2 (szer. 34m), przy drodze asfaltowej, obok nowa zabudowa jednorodzinna, ul. Majowa,



**5.** Budynek mieszkalny w zabudowie szeregowej o pow. 150m2 w tym salon, 4 sypialnie, kuchnia, 2 łazienki, w całości podpiwniczony (garaż w części), rok budowy 2003. Dach kryty blacho dachówką. Ogrzewanie na paliwo stałe. Gaz ziemny w granicy działki. Działka o pow. 250m2. Budynek ocieplony. Osiedle Rejowiecka - Włodawska, c. 575.000zł

## OFERTA SPECJALNA DLA INWESTORÓW:

**Trzy** działki o łącznej powierzchni 2,30ha położone przy drodze asfaltowej. W miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego gminy Chel'm - działki przeznaczone pod zabudowę mieszkaniową, jednorodzinną, usługi komercyjne, przemysł spożywczy, Janów I, cena 1.253.000zł

- c. 145zł/m2.
- Działki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c. 40zł/m2
- Działka budowlana 1631m2, Horodyszcze, c. 110.000;
- Działki budowlane od 1000m2, Żółtańce Kolonia, c. 75zł/m2
- Działki budowlane o pow. od 892m2, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Okszów, c. od 75zł/m2;
- Działki budowlane od 868m2, Staw, c. 56zł/m2

## gmina Dubienka

- Działka budowlana 3000m2, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c. 40.000;
- Działki budowlane o pow. od 1352m2 do 1640m2, Starosiele, c. od 24zł/m2
- Działki budowlane o pow. od 798m2 do 1412m2, Dubienka, c. od 24zł/m2
- Działka gruntu o pow. 7500m2, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c. 60.000;
- Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c. 140.000;

## gmina Dorohusk

- Dom parterowy, drewniany 70m2, działka 6300m2, blisko rezerwat przyrody, c. 125.000;
- Siedlisko: dom parterowy drewniany obmurowany 56m2 (2 pokoje, kuchnia, komora), okna pcv, dach kryty blachą, stodoła drewniana na słupach murowanych 120m2. Działka 3500m2 częściowo ogrodzona, 10km od Chelma, c. 130.000;

## Z OSTATNIEJ CHWILI

**Działka** gruntu o powierzchni 1,20ha (możliwość podziału na działki budowlane) położona bezpośrednio przy drodze Chel'm- Lublin zabudowana domem parterowym, murowanym o powierzchni 95m2 w tym 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc. Budynek gospodarczy murowany o powierzchni 90m2, stodoła drewniana 140m2. Doskonała lokalizacja na prowadzenie działalności gospodarczej, cena: 420.000zł



## WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192

www.hit-wypozyczalnia.pl

|                                     |                                          |                                        |
|-------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------------|
| ✓ <b>BMW X6</b><br>M PAKIET automat | ✓ <b>BMW F10</b><br>X DRIVE automat      | ✓ <b>RENAULT TRAFIC</b><br>9-OSÓB BUS  |
| ✓ <b>JAGUAR</b><br>XE automat       | ✓ <b>AUDI A6</b><br>3.0TDI QUATTRO       | ✓ <b>FORD TRANSIT</b><br>8-OSÓB BUS    |
| ✓ <b>VW ARTEON</b><br>R-LINE autmat | ✓ <b>FORD FOCUS</b><br>1.6 Benz. automat | ✓ <b>FIAT DUCATO</b><br>L4 H3 MAXI BUS |

oraz 40 innych modeli w ofercie  
SAMOCHODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

## SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Tipo 1,4b+g 19r., sedan, 140.000km, czerwony, salon Polska, 39.900zł, tel. 505 725 074
- Honda CRV, 2007r. 2,2d 140KM, 26.000zł, tel. 669 975 293
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Honda Civic Ufo 2006 1,4b czarny met 5d klima alu 17 400 tel 515 380 005
- Honda Jazz 2009 1,4b +

ny, salon Polska, 39.900zł, tel. 505 725 074

gaz sekw czarny met 17 700 tel 515 380 005

•Motocykl z bocznym wózkiem, Suzuki Bandit 600cm3. 13.000zł, tel. 720 766 683

•Nissan Micra R 14r., 1,2, 108.000km, grafik metal, 28.500zł, tel. 507 506 152

•Opel Meriva 2006 1,6b czarny met klima stan bdb

8 800 tel 515 380 005

•Opel Tigra 1,4b 97r., 1.600zł, tel. 608 109 567

## Skup Aut

OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdzące, uszkodzone, bez prawa rejestracji  
CALE WOJ. LUBELSKIE  
TRANSPORT - GOTÓWKA  
Włodawa - tel. 727 563 368

## WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192  
www.hit-wypozyczalnia.pl

### SAMOCODY DO ŚLUBU

- ✓ LEXUS ES350
- ✓ LEXUS NX 360
- ✓ JAGUAR XE
- ✓ AUDI A6
- ✓ AUDI Q7
- ✓ BMW F10



## DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309\_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. 512-392-940



- Peugeot Partner 2,0d 2004r. hak, w ciągłej eksploatacji, 10.000zł, tel. 693 390 852
- Seat Toledo 2,1tdi, 04r., 370.000km, skóra, klima, elektryka działa, 6.900zł, tel. 605 997 135
- Simpson s50, st.bdb., 86r., 5.800zł, tel. 696 013 283
- Skuter Longja Caper 50cm3, do remontu, zarejestrowany, 200zł, tel. 605 997 135
- Toyota Corolla 1,6b 17r., 132KM, sedan, srebrna, salon Polska, 49.900zł, tel. 505 725 074
- VW Passat 1,9tdi 05r., zadbane, garażowany, 9.000zł, tel. 601 828 333
- VW Passat 1,9tdi b4 00r., kombi, granatowy, st.db., tel. 510 969 676
- VW Passat bb 1,9tdi 05r., po wymianie rozrządu, 130KM, czarny, tel. 608 357 006
- VW Touran 1,9tdi 05r., 90KM, tel. 504 175 911
- WSK M06 B3 85r., zadbane, ubezpieczony, 9.300zł, tel. 505 505 283

### AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Części Daewoo Matiz, od 5zł, tel. 609 905 312
- Instrukcja obsługi Honda Jazz, po polsku, 50zł, tel. 661 313 126
- Kask motorowy, tel. 506 561 614
- Koła do Hondy Jazz, alufelgi, opony letnie, 175/65/14, 0321, po 1 sezonie, 900zł, tel. 661 313 126
- Opel Vectra 1,8b+g 02r., opłacony, sprawny, silnik poszarpuje, 3.900zł, tel. 577 967 757
- Opony letnie używane 195/60 R15 tanio, st.db., 25zł/szt, tel. 517 490 156
- Opony używane bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Opony zimowe 195/65/15, 2szt. Kleber 1-roczone, 2szt. Collins Winter Extrema 2-letnie, 520zł, tel. 500 124 898
- Peugeot 607 2,2hdi 03r., brak przeglądu bo auto odpala na plak, jeździ, oc ważne, 3.900zł, tel. 577 967 757

- Reflektor przedni prawy do Passat b5, opony 15', reflektor do Fiata 126p i inne, tel. 518 935 177
- Tylni zderzak moduł zapłonu z cewkami, hak holowniczy i inne części do Poloneza 1,6, tel. 733 571 001

### SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 1/2 domu bliźniak 115m2, piwnica z garażem, strych, drugi garaż 24m, tel. 519 742 723
- 2pok. po remoncie, parter, ul. Szymanowskiego, tel. 502 225 587
- 30m2 kawalerka do remontu, ul. Wołyńska, 153.000zł, tel. 518 144 911
- 30m2 kawalerka, ul. Wołyńska, pilnie, tel. 515 959 229
- 38m2 2pok. IIp, ul. Kolejowa, 249.000zł, tel. 609 534 816
- 41m2 lip, 2pok.+k+ł, blok, wspólnota, Oksów, duża piwnica, tel. 509 518 849
- 48m2 lp 2pok., ul. Hrubieszowska, tel. 572 472 833
- 56m2 3pok., AK, pilnie, tel. 502 225 587
- Budynki drewniane dom 3p+k+ł doprowadzona woda i c.o., tel. 533 795 547
- Dom 107m2, bud. gosp. 62m2, dz. 40a, 13km od Chełma, tel. 665 682 700
- Dom 140m2, dz. 40A, 4pok.+k+ł, do remontu, 300.000zł, tel. 513 205 949
- Dom 67m2 mur, 2pok+k+ł+ł jadalnia, dz. 92a, bud. Gosp. 380.000zł, tel. 513 205 949
- Dom 90m2 ocieplony,

**ZDECYDOWANIE KUPIĘ GARAŻ W CHEŁMIE**  
tel. 606 945 577

- dach nowy 3p+k+ł garaż w budynku obok stoi dom 29m2 p+k+ł na działce 5,34a, 520.000zł, tel. 512 480 671
- Dom mur. 76M2 z działką 7,5a, 3pok.+k+ł+pp+ garaż, dwie komórki, Chełm, tel. 601 754 005
- Dom mur., z poddaszem, 120m2, budynek gospodarczy, dz. 30a, tel. 792 226 595
- Dom murowany z poddaszem, ul. Żurka, Krasnystaw, centr. miasta, 5 pokoi, 2 łazienki, łączna pow. 98 m2, dz. 286 m2, c. 319 000,- zł, tel. 780 114 617
- Dom parterowy 113m2 nowoczesna architektura stan surowy zamknięty media w budynku: woda prąd działka 600m2 os Paderewskiego 350 000 tel 601 169 899
- Dom piętrowy 140m2, po remoncie+ garaż, tel. 729 297 308
- Dom w stanie surowym, Chełm ul. Jagiełły, tel. 504 589 487
- Dom, 42 m2, dz. 17A, Wierkowie Pierwsze, c. 79 000 zł, tel. 780 114 617
- Duży dom z 1980r. dwa budynki gosp. działka 0,5ha w Rejowcu Fabrycznym, tel. 607 347 612
- Dwie dz. bud. 34a i 32a, Leśniczówka gm. Ruda-Huta, tel. 693 607 037
- Dz. 3217m2, stare budynki, media, Dorohusk, tel. 602 782 612

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Oksów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dz. 3a, między PKP Miasto a wiaduktem, z domkiem, 5.000 zł, tel. 602 469 322
- Dz. 4a, gmina Dorohusk, tanio, tel. 669 709 337
- Dz. bud. 0,50ha, uzbr., Kamień ul. Szlachecka, tel. 825 630 053
- Dz. bud. 30a, bardzo dobra lokalizacja, ul. Pstrągowa Żółtańce – Kolonia, tel. 514 657 334
- Dz. rolna 27a, 13x20gm, Strupin Mały, lub zamienię, tel. 505 468 817
- Działka 386m2 Okuninka Jezioro Białe, bardzo dobra lokalizacja, bezpośrednio przy drodze do centrum, 159.000zł, tel. 793 777 599
- Działka 5a, rod. Malwa, ul. Bursztynowa, 7.500 zł, tel. 696 068 855
- Działka budowlana 11a Oksów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 1516m2, 45x35, media, ul. Pszenna, tel. 604 436 259
- Działka budowlana o pow. 21 ar, Janów (na wysokości Zajazdu 3 Dęby), działki Nr 62/17 i 62/18, tel. 506 561 614
- Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 500m2 atrakcyjna lokalizacja Chełm ul. Wygon bezpośrednio przy drodze asfaltowej, 99.000zł, tel.

- 793 777 599
- Działka budowlana 926m2, Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118
- Działka budowlana uzbrojona 34a Janów ul. Mickiewicza, dojazd drogą asfaltową z dwóch stron, 219.000zł, tel. 793 777 599
- Działka rol.-bud. 18a, Wólka Czułczycka, 47.000zł, tel. 515 196 481
- Działki budowlane zalesione od 1419m2 do 2350m2, prąd i woda, Tytusin Stołpie, tel. 606 538 523
- Garaż 18m2 środkowy wysoki standard wykonania brama segmentowa z napędem, os Bazylany-Aleja 3-go Maja 12A 69 000 tel 790 266 086
- Gotowy projekt o symbolu „Z64” - wersja lustrzana, pracowni Z500 - dom parterowy 83m2 z garażem 27,67m2, tel 605 963 913
- Grunt roln.-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kawalerka 35m2 lip, winda, piwnica, tel. 729 297 308
- Kawalerka na parterze, 36m2, wsp. mieszkaniowa, do zamieszkania, 174.000zł, tel. 669 707 262
- Kawalerka parter, ul. Wojsławicka, pilnie, tel. 502 225 587
- Kawalerka, parter, ul. Wojsławicka, tanio, pilnie, tel. 515 959 229
- Komfortowe 143m2, bliźniak na działce 350m2, ogrzewanie podłogowe, 650.000zł, tel. 601 090 918
- Lokal użytkowy po byłej siłowni o pow. 300m2 usytuowany w podpiwniczeniu budynku handlowo – usługowego, parking, Centrum Chełma tel 502 088 118
- Lokal użytkowy 250m2 parter, wejście bezpośrednie z chodnika, parking, okolice ul. Lwowskiej tel 502 088 118
- Łąka przy Uherce, 0,47ha w kwadracie, idealna na sadzawkę, 22.000zł, tel. 506 291 700
- M. 75m2 +piwnica 15m2, własnościowe beczynszowe blisko szkoła ośrodek zdrowia, do zamieszkania, pilne, tel. 665 184 019
- M3 45m2 w Kamienicy, beczynszowe, centrum Chełma, tel. 608 120 884

M4 3p+k+ł+t, parter, 58m2, os. Słoneczne, 5.000zł/m2, tel. 501 601 953

- M3, 50m2, Chełm, ul. I Pułku Szwoleżerów, niski czynsz, wspólnota mieszkaniowa, c. 257 000,-, tel. 780 114 617
- M3 45m2, dwustronne, z dużym balkonem, IIp, tel. 667 848 729
- M3 51m2 IIIp, os. Słoneczne ul. Wieniawskiego, 265.000zł, tel. 605 240 088
- M3 54,63 m2, lp, Dorohusk, ul. Graniczna, c. 170 000,-, tel. 780 114 617

- M4 50m2 lp, środkowe, os. XXX-lecia, 3pok. po remoncie, k+ł, tel. 697 130 249
- M4 parter z podjazdem na wózek, 75m2, Kraśnik Fabryczny, 450.000zł, tel. 725 086 225
- Mieszkanie 56m2 w Bezku Kol. z dz. Ogrodową 5a, parter, 2pok+k+ł, do remontu, tel. 513 205 949
- Mieszkanie w kamienicy beczynszowe 49m2 lp, 165.000zł, tel. 509 675 850
- Mieszkanie beczynszowe 35,98 m2, IIIp., 2 pokoje, k+p+ł, piwnica, balkon, ogrzew. elektr., ul. Krzywa, Chełm, Starówka, c. 237 000 zł, tel. 507 333 637
- Mieszkanie 61m2 parter, po remoncie, tel. 603 302 764
- Mieszkanie do remontu, na drugim, piętrze kamienicy, wspólnota, 124.000zł, tel. 605 657 046
- Mieszkanie na parterze z balkonem 31m2 Al. Żołnierzy I AWP, wysoki standard, pełne wyposażenie, 319.000zł, tel. 793 777 599
- Mieszkanie po remoncie, 2pok. 50m2, nowe instalacje, umebł., klimatyzacja, tel. 662 791 360
- Siedlisko 57m2, dom mur.-drew., dz. 31a, bud. gosp. Siekierzynce, tel. 513 205 949
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świąticy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródła, tel. 692 273 532

### USŁUGI

- Malowanie mieszkań, tel. 517 423 802
- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Malowanie dachów, mycie, odrdzewianie, tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Remonty, tel. 781 420 176

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

**SPRZEDAŻ**

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

**AS-TRANS**  
Chełm  
ul. Zielna 14  
tel. 782 748 918  
509 727 383

**DOCIEPLENIE BUDYNKÓW  
MALOWANIE ELEWACJI**

**Realizujemy program  
Czyste powietrze**

**783 800 351**

**Tłumacz przysięgły  
j. niemieckiego**  
tel. 604 210 111

Transport, przeprowadzki,  
utyliczacja gruzu, mebli,  
sprzątanie posesji i działek,  
tel. 667 666 679

Tynki cementowo-wapienne  
agregatem, tel. 500 527 882

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Usługi remontowe, kostka brukowa, murowanie, docieplenia, malowanie elewacji, gładzie, parkiety, terakota, glazura, tel. 667 666 679

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

## BUDOWA I NAPRAWA

- Sedes, typ warszawski, Cersanit, st.bdb., tel. 575 383 234
- Walek kolczasty do wylewek samopoziomujących, dł. 50cm, nowy, tel. 575 383 234
- Zlewozmywak dwukomorowy 80x60 chropowaty z podłączeniem, 120zł, tel. 884 074 222

## MEBLE, AGD, RTV

- Kanapa 2os., z pojemnikiem/pościel, regał pokojowy, kuchnia gazowa, ława, stół, tel. 535 286 912
- Maszyna do szycia łucznik elektryczna (walizkowa), tel. 797 552 195
- Narożnik skórzany +fotel brązowy składany z trzech części st. db., 1.200zł, tel. 512 828 120
- Odkurzacz piąjący Zelmer 1600W, dużo końcówek 300zł, fotelik dziecięcy do auta 150zł, tel. 512 283 309
- Stół szklany z półką

**DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE**

**GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB**

**Szeroki wybór  
Dowozimy  
Zapraszamy na plac**

**TARTAK ZOLD WOOD, Rakołupy Duże tel. 513-303-650**

owalny 130x60cm wys. 42cm z elementami ze stali szlachetnej, 350zł, tel. 512 828 120

•Stolik szklany z półką prostokątny 120x60cm wys. 52cm z elementami drewnianymi, 250zł, tel. 512 828 120

## SPORT, ZDROWIE I URODA

- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Rakieta do tenisa ziemnego - sprzedam, tel. 512 374 275
- Rower Merida Kalahari 550 koła 26" przerzutki Shimano Altus 21 biegów super stan, 550zł, tel. 512 828 120
- Rower męski średniej klasy solidny - sprzedam w przystępnej cenie, tel. 796 273 327
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

## SPRZEDAM INNE

Sprzedam konstrukcję przyczepki samochodowej (duża), tel. 887 883 555

- 2 plecaki, Minecraft/pony 25zł, podręczniki do religii kl III sp, 15zł, tel. 785 462 775
- Blacha trapez na bory, bory rozrzutnika ruskiego, walek krajzugi, tel. 691 742 826
- Drewno kominkowe opałowe, tel. 607 803 931
- Drewno opałowe olcha, sosna, akacja, tel. 607 803 931
- Fotelik samochodowy, 120zł, tel. 505 996 061
- Glebożyzarka NAC 4KM jak nowa mało używana 500zł tel 605 963 913
- Gorczyca, śrutownik, krajzega, silnik 5kw na wózku,

- tel. 883 813 032
- Grzejnik Purno z demontażu, wymiar 180x45 - szt. 1, 140x45 - szt. 2, cena 100 zł za szt., tel. 723 792 136
- Heblarka solidna 120x40, blaty 12mm, krajzega solidna 155x80 z piłą, metalowa, tel. 504 913 882
- Koła pasowe różne rozmiary na pasy klinowe, koła stopniowe od 5-40cm, reduktor kątowny np. do wirówki miodu, tel. 609 153 721
- Kosa spalinowa, niemiecka, tanio, tel. 609 117 666
- Krajzega silnik 5,5kw, st.db., tel. 695 374 734
- Krajzega z silnikiem siłowym 380W metalowa stół stalowy, 600zł, tel. 607 663 639
- Kredens, stół kuchenny, krzesła, szafa, okres PRL, tel. 782 599 120
- Kwiat dracena 2,4m, 100zł, bagażnik do Poloneza 30zł, tel. 601 754 005
- Materac na sprężynach 90-200cm, nowy, pokrowiec biały, tel. 825 620 091
- Materaz pneumatyczny, przeciwodleżynowy, moc 135kg, 200zł, tel. 509 518 849
- Monitor Lenovo, st.bdb., thinvision, 100zł, tel. 786 024 333
- Myjka Bosch GHP5-65+ szlauch ogrodowy, zbrojony 3/4 30m, nowy, 2.500zł, tel. 512 246 670
- Palety drewniane, jedno-razowe i euro, maszynowe, 120x80, 22zł, tel. 505 395 211
- Podgrzewacz dwupłaszczowy 140l, ocieplony 170zł, olno dachowe, 140x80, 170zł, tel. 785 462 775
- Rower Kands Cross Line 1100, koła 29x210, 1.600zł, tel. 793 024 339
- Sokowirówka Zelmer 177, stan idealny, jak nowa, biała, 120zł, tel. 721 224 697
- Spawarka wirówka 300am z przewodami, st.bdb., tel. 607 609 326
- Sprzedam hurtem różne ubrania, tel. 694 647 560
- Steper treningowy, ława rozkładana, waga kuchenna, butle 20l, 15l, tel. 518 935 177
- Telewizor elemiz+ stelaż, 14', 69zł, tel. 786 024 333
- Tokarka+ akcesoria, typ SN55, 30.000zł, tel. 506 439 136
- Traktorki, kosiarki, piły, glebożyzarki, narzędzia, skuter 125cm3, tel. 721 536 080
- Zbiornik na wodę 1000l, 300zł, tel. 789 439 939
- Wózek dziecinny, zadbane, tanio, 2 fotele, kosiarka elektryczna, stół rozsuwany, maszyna do szycia, tel. 82 568 21 56
- Drewno opałowe, c. od 220 zł, tel. 887 918 886

## KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIlp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki, artefakty, monety,

- odznadki, figury, obrazy, zegary, porcelana i inne, tel. 781 943 519
- Antyki, monety, militaria, znaczki, pocztówki, płyty, medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnety, monety, medale, pamiątki wojskowe, zegarki, inne wyroby - kupię, tel. 796 273 327
- Części do Żuka lub Nysy kupię, tel. 505 468 817

Kowadło kupię, tel. 508 983 050

- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Garaż murowany w Chełmie kupię, tel. 605 657 046
- Kupię siedlisko, dz. rolną, małe gospodarstwo, tel. 504 440 796
- Kupię garaż do przeniesienia, tanio, tel. 515 264 252
- Kupię kowadło, tel. 508 983 050
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Kupię mieszkanie do 400.000zł, dowolna ulica, tel. 572 472 833
- Mieszkanie do remontu kupię, zadzwoni i zapytaj, tel. 669 707 262
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Krasnymstawie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Motorynkę Romet, mz-150, może być do remontu, niekompletna, bez dokumentów, tel. 669 431 888
- Nieruchomość w Chełmie, tel. 513 010 121

## WYNAJME

- 3pok., studenci, uczennice, ul. Młodowskiej Chełm, 400zł/os., tel. 663 915 277
- Garaż mur. os. Słoneczne, ul. Wirskiego, wynajem na dłużej od 1.08, 350 zł, tel. 510 719 194
- Kawalerka 32m2 dla dwóch uczennic lub studentek, tel. 698 244 210
- Lokal handlowy 34,8m2, ul. Lubelska pod górką, 1000zł+ media, tel. 609 413 963
- M3 os. Słoneczne, odstępnę, opłaty, kaucja, 1.000zł, tel. 797 401 536
- M4 60m2, parter, os. Słoneczne, cz. umeb., czynsz+ media+ kaucja, 1.200zł, tel. 502 104 450
- Pokoje dla 1 lub kilku osób, tel. 502 107 221
- Pokój samodzielny, bez dodatkowych opłat, tel. 515 959 229
- Pokój umebłowany dla Pani, osobne wejście, 350zł+ licznik, tel. 696 511 374
- Pokój umebłowany IvP, internet, os. Kościuszki, 600zł bez dodatkowych opłat, tel. 696 019 073
- Stacja dla uczennicy, Armii Krajowej obok Biedron-

**PRZEPROWADZKI  
TRANSPORT**

**P.K. TRANS TEL: 500-152-192**

**OLEK-TRANS**  
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642  
+48 82 575 72 69

**PRZEWÓZ OSÓB  
i PACZEK**

www.olek-trans.pl

**SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY,  
STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE,  
kantówki, listwy wykończeniowe**

**PRODUCENT tel. 609 413 767**

- ki, umebłowana, internet, tel. 518 682 899
- Garaż, ul. Wojsławicka 0 (za dawnymi Delikatesami), tel. 603 660 031
- M-4 75m2 parter Oferta skierowana dla pracowników firm studentów os. XXX-lecia, cena 450zł/osoba/mc + opłaty eksploatacyjne ok. 750zł + media wg zużycia tel 501 178 987

## MATRYMONIALNE

- Mężczyzna 70l, pozna panią w stosownym wieku, cel matrymonialny, tel. 667 530 694
- Kawaler 48 lat, 190cm, z Chełma, bez nałogów, pracuję zawodowo - poznam panią do 45 lat, może być z dzieckiem, rozwódka lub wdowa. Cel matrymonialny. Tel. 515 819 764
- Poznam pana od 50 do 60 lat, tel. 518 346 980

## TOWARZYSKIE

**MAGDA**  
605 580 137

## INNE

Oddam makulaturę, tel. 601 801 165

- Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790
- Odbiorę złom własnym transportem, każda ilość, tel. 509 063 790

## ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

- 3m kukurydzy, ręcznie łuskana sucha, 1,50kg, tel. 506 873 082
- Brony 5-3, pługi 5-3-2, opryskiwacz 300l, kultywator, pługi do papaja, krajzega, tel. 691 742 826
- Brony 3 konne, pielacz, obsypnik, c. 200 zł, tel. 782 599 120
- Ciągnik c360 78r., zarejest., przyczepa 3,5t, wóz metalowy, przyczepa 1os., tel. 691 742 826

- Ciągnik Ursus 1212 83r., opony 90%, st.bdb., 37.000zł, tel. 600 854 147
- Jęczmień jary oraz zimowy, 100zł/q, tel. 506 291 700
- Koniczyna czerwona w belach, tel. 503 353 522
- Miód z własnej pasieki, pszczoły, tel. 603 583 234
- Opryskiwacz ciągnikowy 400l 12m, siewnik 15 lej., siewnik nawozowy Lejek, tel. 798 692 262
- Oś z zaczepem z kołami 10x150, opony, 800zł, tel. 600 854 147
- Pług 2sk. grudz., brony 2+3, kultywator fabr. 15łap., słoneczko 5gw., przyczepa 1os. metalowa typu landara, tel. 605 490 938
- Pług 2skibowy, siewnik 26lej., śrutownik, piła Stihl, tel. 501 806 737
- Przyczepa 1-osiowa 4 tony 7.500zł; siewnik poznaniak, 3.000zł, tel. 518 729 997
- Przyczepa D-734 wywrotka 4t wywrot na boki, pierwszy właściciel st. idealny, 31.000zł, tel. 500 523 934
- Przyczepy THKS, HL60.11, tel. 691 733 249
- Pszczółki z ulami, warszawskie, poszerzane, 4szt., 380zł, tel. 695 120 514
- Pszczółki z ulami, warszawskie, poszerzane, 5szt., 450zł, tel. 825 653 216
- Pszczółki, c. 200,- zł, tel. 697 776 527
- Rozrzutnik 1os., pług 3-ski-bowy, siewnik poznaniak, tel. 518 729 997
- Rozrzutnik obornika 1os., st.db., tel. 507 450 212
- Silnik 7,5kW, śrutownik na kamienie, parnik elektryczny, tel. 662 541 677
- Sprzedam kombajn bizon sprawny, siano w belach 120, ze stodoły, tel. 782 387 060
- Opony 23,1 x 26, 2 szt, do kombajnu, jedna jak nowa, c. 4 tys. zł, tel. 82 567 16 01, 508 237 893
- Ciągnik, przyczepy, wywotki, sprzęt rolniczy, c. 4 300 zł, tel. 601 826 604

**Kupię stare MONEY  
MEDALE, SZABLE  
i inne STAROCIA**  
tel. 606 945 577



# Motocykliści opanowali Wolę Uhruską



Kilkuset motocyklistów zjechało w sobotę (22 lipca) do Woli Uhruskiej na siódmą już odsłonę Motopikniku. Po paradzie zjechali na błonia przy starorzeczcu Pompa, gdzie zorganizowano pole namiotowe, ognisko oraz scenę, na której pojawiły się grające rockową muzykę formacje: Lokalsi, Murkvoid oraz gwiazda wieczoru - Czarny Ziutek z Kilerami.



# Nowa Kona już po debiucie

6 lipca zadebiutował w Polsce nowy Hyundai Kona. Auto jest teraz dostępne w wersji hybrydowej lub spalinowej, może mieć napęd na cztery koła i maksymalną moc 198 KM. Samochód jest już dostępny w sprzedaży, a jego cennik otwiera kwota 110 900 zł dla odmiany benzynowej.

## Rekini nos i sportowe inspiracje

Hyundai chwali się, że design nowej Kony nie tylko dodaje sportowego szyku, ale również poprawia osiągi. To dzięki aerodynamiczności. Wariant HEV wyposażono w górne i dolne aktywne wloty powietrza, a wariant ICE wykorzystuje górny aktywny wlot powietrza w celu poprawy współczynnika oporu powietrza. Zewnętrzne aktywne wloty powietrza nadają obu wersjom wygląd podobny do pojazdu elektrycznego, jednocześnie poprawiając właściwości aerodynamiczne. Trzeba przyznać, że nowa Kona prezentuje się rewelacyjnie. Ten „nos” to nawiązanie kształtu przedniej części nadwozia do głowy rekina i jeśli przyjrzymy się bliżej Konie, szczególnie w kolorze szarym, to bez problemu zauważymy podobieństwo do najgroźniejszego drapieżnika morską i oceanów. Sportowy charakter SUV-a oddają solidne nadkola ze zintegrowanymi przednimi i tylnymi lampami, dynamiczne panele boczne z motywem klina oraz charakterystyczne chromowane listwy biegnące od linii szyb do tylnego spojlera. Inspirowany sportami motorowymi wariant N Line posiada bardziej agresywny przód i tył ze zderzakami, które podkreślają sportowy charakter, podwójną końcówkę wydechu i listwami progowymi w kolorze srebrnym. Dodatkowe opcje obejmują: czarny dach, spojler w kształcie skrzydła i dedykowane 18-calowe felgi aluminiowe N Line. Wewnątrz wariant N Line jest wyposażony w metalowe nakładki na pedały i dźwignię zmiany biegów z logo submarki N.

## Zupełnie nowe wnętrze

Nowa Kona zapewnia przestrzenniejsze, bardziej wszechstronne wnętrze, zwiększające komfort pasażerów i ułatwia przewożenie ładunków. Może się też pochwalić najlepszą w swojej klasie przestrzenią dzięki większemu o 60 mm rozstawowi osi, większej o 77 mm przestrzeni na nogi i większej o 11 mm przestrzeni nad głowami w drugim rzędzie siedzeń w porównaniu z poprzednią generacją. Przestrzeń na wysokości ramion w drugim rzędzie wynosi 1402 mm i jest również największa w swojej klasie. Smukłe i sztywne siedzenia, które mają tylko 85 mm grubości, zapewniają również więcej przestrzeni pasażerom drugiego rzędu siedzeń. Ponadto selektor zmiany biegów umieszczony przy kierownicy zapewnia miejsce na otwartą, przejrzystą konstrukcję konsoli środkowej, która zapewnia więcej miejsca na drobne przedmioty i schludny wygląd wnętrza. W pełni składane siedzenia w drugim rzędzie i większy bagażnik spełniają najwyższym wymaganiom klientów i poprawiają wygodę załadunku. Dwa zintegrowane wyświetlacze o przekątnej 12,3 cala zapewniają ergonomiczną i wygodną obsługę, a opcjonalne komfortowe fotele w pierwszym rzędzie są zoptymalizowane pod kątem rozkładu nacisku na ciało.



## Silniki

Hyundai oferuje warianty Kony: benzynowe z silnikiem 1.0 T-GDi o mocy 120 KM z manualną lub automatyczną skrzynią biegów i napędem na przednie koła oraz 1.6 T-GDi o mocy 198 KM z manualną lub automatyczną skrzynią biegów i napędem na przednie lub wszystkie koła. Wariant HEV dostępny jest z silnikiem benzynowym 1.6 GDI z bezpośrednim wtryskiem, połączonym z motorem elektrycznym, który zapewnia imponujące przyspieszenie i wysoką wydajność przy łącznej mocy 141 KM. Oba warianty dostępne są w czterech wersjach wyposażenia: Smart, Executive, Platinum oraz N Line.

## Bezpieczeństwo bardzo ważne

Kona jest wyposażona w różne zaawansowane systemy wspomagające kierowcę, takie jak asystent unikania kolizji czołowych, asystent utrzymania pasa

ruchu, asystent monitorowania martwego pola, inteligentny asystent ostrzegania o ograniczeniach prędkości, system monitorowania uwagi kierowcy czy widok z martwego pola. Wyposażenie obejmuje również różne funkcje ułatwiające jazdę, takie jak inteligentny tempomat z funkcją Stop&Go, asystent podążania na pasie ruchu i asystent jazdy autostradowej. Do tego kierowca może wybrać system kamer 360 stopni, asystenta ostrzegania o ruchu poprzecznym z unikaniem kolizji, doposażyć auto w czujniki parkowania przednie i tylne czy w asystenta unikania kolizji podczas cofania.

Nowy Hyundai Kona, tak jak wszystkie modele marki, objęty jest ochroną gwarancyjną oraz bezpłatną usługą asystance przez 5 lat bez limitu kilometrów. Auto jest już dostępne w sprzedaży. Ceny zaczynają się od 101 900 zł za odmianę benzynową i od 134 400 zł za hybrydę.



**AKUMULATORY**

Doradzamy Montujemy Ładujemy

centrum akumulatorów i klimatyzacji

Chetm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

www.akumulatorypolska.pl

**OPON SERWIS**

**Baza**

**OPONY**

**CAŁOROCZNE**

82/565-18-95

Dembowskiego 1/2

Zawodnicy Cementu Gryf Chełm szlifują formę przed najważniejszymi tegorocznymi zawodami

## Trzymajmy kciuki za chełmskich zapaśników!

Piątka reprezentantów Cementu Gryfa Chełma szlifuje formę na zgrupowaniu kadry narodowej i przygotowuje się do zaplanowanych na 25-30 lipca zawodów – memoriału im. Wł. Pytlańskiego (mężczyźni) i Poland Open (kobiety), które wyłonią reprezentację Polski na mistrzostwa świata w zapasach. Te z kolei mogą być przepustką na przyszłoroczne Igrzyska Olimpijskie w Paryżu.

W turnieju Pytlańskiego wystąpi trójka „klasyków” Cementu Gryf: **Piotr Lewandowski** – 72 kg, **Szymon Szymonowicz** – 87 kg i **Igor Shepetun** – 97 kg, zaś na Poland Open dwójka par: **Katarzyna Krawczyk** – 53 kg i **Anhelina Łysak** – 57 kg. Najcięższe zadanie stoi niewątpliwie przed Łysak, która o powołanie na wrześnie mistrzostwa świata rywalizuje aż z czterema zawodniczkami i by myśleć o wy-

jeździe, musi je pokonać. Krawczyk (aktualna brązowa medalistka mistrzostw Europy i mistrzyni Polski) i Szymonowicz (aktualny mistrz Polski) czeka rywalizacja z ich „odwiecznymi rywalami” – odpowiednio **Roksana Zasińska** i **Arkadiuszem Kułyniczem**.

Lewandowski i Shepetun, którzy są jeszcze młodzieźowcami, na wyjazd na mistrzostwa świata i walkę o kwalifikację olimpijską nie mają raczej szans, ale udział w silnie obsadzonym memoriale i rywalizacja ze starszymi i bardziej doświadczonymi kolegami będzie niewątpliwie cenną lekcją, która zapoczątkuje w przyszłości. Podczas turnieju w Warszawie nasi zawodnicy będą mogli liczyć na wsparcie klubowych trenerów (**Dariusza Jabłońskiego**, **Igora Lobasa** oraz **Dariusza Kucharskiego**). Trzymajmy kciuki za całą chełmską ekipę. (jj)

## Siatkarki Tempa się nie zatrzymują



Po wywalczeniu tytułu wicemistrzyni Polski w siatkówce plażowej juniorek, zawodniczki **Tempa Chełm** – **Julia Radelczuk** i **Paulina Łabuz** – zwyciężyły w półfinałowym turnieju mistrzostw Polski, tym razem w kat. juniorki młodsze.

Półfinał mistrzostw Polski w siatkówce plażowej juniorek młodszych

rozegrano w Lublinie. Do rywalizacji przystąpiły 32 pary. **Julia Radelczuk** i **Paulina Łabuz** nie miały sobie równych. Wygrały wszystkie spotkania i to bez straty seta, i oczywiście awansowały do turnieju finałowego, który zaplanowano na 28-30 lipca w Mysłowicach. Trzymajmy kciuki za kolejny medal naszych utalentowanych siatkarek. (kg)

## Maciej Ruszkiewicz z profesjonalnym kontraktem i kolejnym wyróżnieniem

### Chełmianin z „papierami” na piłkarską gwiazdę

Pochodzący z Chełma 15-latek **Maciej Ruszkiewicz** właśnie podpisał swój pierwszy profesjonalny kontrakt z **Rakowem Częstochowa** i został powołany przez PZPN na zgrupowanie Talent Pro w Siedlcach dla najzdolniejszych zawodników z danych roczników z całej Polski.



Maciej Ruszkiewicz (drugi od lewej) na zgrupowaniu Talent Pro w Siedlcach

Maciej jest wychowankiem „Niedźwiadka” Chełm i „Jedynki” Krasnostaw, a od dwóch sezonów gra w młodzieżowych drużynach **Rakowa Częstochowa**, gdzie przeprowadził się wraz z rodziną. 15-latek w minionym sezonie występował w drużynie U-17 **Rakowa**, ale właśnie podpisał swój pierwszy profesjonalny kontrakt i od jesieni będzie występował w drużynie U-19. Jak powiedział nam utalentowany chełmianin, jeśli sprawdzi się w ekipie dwunastolatków, być może już na wiosnę przyszłego roku dostanie

szansę gry w seniorskich rezerwach **Rakowa** i możliwość trenowania z pierwszą drużyną z **Częstochowy**. Obecnie Ruszkiewicz przebywa na zgrupowaniu Talent Pro w Siedlcach – organizowanym przez Polski Związek Piłki Nożnej zgrupowaniu dla najzdolniejszych zawodników z danych roczników z całej Polski.

Maciej od ponad roku regularnie występuje również w kadrze Polski U-15. W tym roku czekają go kolejne mecze z orzełkiem na piersi, m.in. z Niemcami i Szwecją. (jj)

## Z Sekcji Biegowej Ruchu

W ubiegły weekend reprezentantów Sekcji Biegowej Ruchu Izbica można było zobaczyć na zawodach w Kotlinie Kłodzkiej i Janowie Podlaskim.

W Kotlinie Kłodzkiej w jednym z najbardziej prestiżowych i popularnych festiwali biegowych w Polsce, czyli Dolnośląskim Festiwalu Biegów Górskich, wystartował **Tomasz Popis**. Zawodnik Ruchu Izbica tym razem za cel obrał dystans Super Trail, czyli 130 km. I ponownie spisał się wyśmienicie, bo z czasem 19'02'25

zajął 18 miejsce w kat. open (na 211 startujących) i 2 w swojej kategorii wiekowej.

Zamknięciem weekendu był udział w rowerowych zawodach Rajdy dla Frajdy, które tym razem przeniosły się do Janowa Podlaskiego. **Jolanta Bojarczuk** zmierzyła się z dystansem 112 km, który pokonała w czasie 4'27. Tym razem nie było już problemów organizacyjnych i pani Jolanta spokojnie ukończyła wyścig, po raz kolejny zbierając doświadczenia w nowej dyscyplinie. (k)



## Wakacyjny dart w MOSiR

W Miejskiej Hali Sportowej w Chełmie, w ramach Wakacji z MOSiRem, rozegrano turniej darta dzieci i młodzieży.

W zawodach wzięło udział 21 osób. Oto pierwsza dziesiątka turnieju: 1. **Miłosz Podgórski-Skiński**, 2. **Artur Siemiątkowski**, 3. **Damian Siemiątkowski**, 4. **Szymon Mróz**, 5. **Zofia Makowska**, 6. **Karol Wójtowicz**, 7. **Zofia Wójtowicz**, 8. **Emilia Kosińska**, 9. **Jan Kalbarczyk**, 10. **Zuzanna Malik**. (k)



## Szachiści rywalizowali w Leśniowicach



33 gracze przystąpiło do turnieju szachowego, który odbył się w Centrum Sportu i Rekreacji w Leśniowicach. Zawody zostały rozegrane systemem szwajcarskim na dystansie 7 rund, w trzech kategoriach wiekowych. Sędzią głównym szachowych

zmagani był **Edward Chowra**. Turniej zorganizowali: **Astra Leśniowice**, wójt gminy **Leśniowice** oraz SP w Leśniowicach. Wyniki przedstawiają się następująco: kat. do lat 12 – 1. **Hubert Kowiński** (**Agros Chełm**), 2. **Karol Nowosiad** (**Łaszczów**), 3. **Martyna**

**Być** (**Arka Wojsławice**), kat. do lat 18 – 1. **Bartosz Lipiak** (**Astra Leśniowice**), 2. **Adam Tadewicz** (**Chełm**), 3. **Konrad Blacha** (**Astra Leśniowice**), kat. open – 1. **Oliwia Prucnal** (**Astra Leśniowice**), 2. **Wojciech Mazur** (**Warszawa**), 3. **Arkadiusz Łuczkiwicz** (**Arka**

**Wojsławice**), 4. **Karolina Radelczuk** (**Astra Leśniowice**), 5. **Natalia Oszust** (**Astra Leśniowice**). Po zakończeniu sportowej rywalizacji **Joanna Jabłońska** – wójt gminy **Leśniowice** – wręczyła puchary, nagrody i dyplomy najlepszym zawodnikom. (kg)

## Finałowe strzelanie

Trzech zawodników **Dragona Chełm** wzięło udział w finale ogólnopolskiej olimpiady młodzieży w strzelectwie sportowym, która odbyła się w **Starachowicach**.

Najlepiej na zawodach poradził sobie **Kacper Kędzierawski**, który udowodnił, że znajduje się wśród czołowych zawodników konkurencji kulowych juniorów młodszych w Polsce, w **Starachowicach** był ósmy (wcześniej zajął siódme

miejsce na mistrzostwach Polski w konkurencji karabinu sportowego 60 strzałów). Oto szczegółowe wyniki zawodników **Dragona Chełm**: karabin sportowy trzy postawy 3x20 strzałów, juniorzy młodszy – 8. **Kacper Kędzierawski**, 23. **Kamil Rybczyński**, 28. **Jakub Mojski**, karabin pneumatyczny 50 strzałów, juniorzy młodszy – 20. **Kacper Kędzierawski**, 31. **Jakub Mojski**, 34. **Kamil Rybczyński**. (kg)

## Plażówka w Woli Uhruskiej



**Kinga Tulikowska** i **Jarosław Tulikowski** zwyciężyli w 19. edycji mistrzostw gminy **Wola Uhruska** w siatkówce plażowej.

Do rywalizacji o tytuł mistrza gminy **Wola Uhruska** w siatkówce plażowej przystąpiło 10 par, złożonych zarówno z kobiet, jak i mężczyzn, a także duetów mieszanych. I to właśnie tego typu para, czyli **Kinga i Jarosław Tulikowsky** z **Woli Uhruskiej**, okazali się w zawodach najlepszymi. Nagrody dla najlepszych wręczył **Jerzy Brzozowski**, dyrektor Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji z **Woli Uhruskiej**. (kg)

**Pielak** (**Chełm**). Kolejne lokaty: 4. **Justyna Iwaniuk** i **Krzysztof Piskorski** (**Wola Uhruska**), 5. **Eryk Kruk** i **Krzysztof Stankiewicz** (**Wola Uhruska**) oraz **Paweł Gawrak** i **Jakub Lackowski** (**Dorohusk**), 7. **Ilona Polak** i **Paweł Moczulski** (**Dorohusk**), 8. **Marek Kruk** i **Kamil Kruk** (**Wola Uhruska**) oraz **Daniel Szymański** i **Michał Wiecha** (**Chełm**), 10. **Jakub Zalewski** i **Bartosz Kaniewski** (**Wola Uhruska**). (kg)

# Chełmianka szuka wahadłowego i napastnika

Powoli krystalizuje się kadra trzecioligowej Chełmiarki na nowy sezon 2023/2024, ale do jej dopięcia potrzebny jest jeszcze prawy wahadłowy i napastnik. Po meczach sparingowych można jeszcze zastanawiać się nad środkowym obrońcą, ale trener Grzegorz Bonin uważa, że defensywa jest już skompletowana. W minionym tygodniu biało-zieloni zagraли dwa sparingi. W środę pokonali Avię Świdnik 2:1, a w sobotę urządzili sobie ostre strzelanie, gromiąc rezerwy Górnika Łęczna 8:1.

Chełmianka w nowym sezonie, wszystko wskazuje na to, będzie grała trójką obrońców, z wahadłowymi, tzw. diamentem w środku i jednym napastnikiem. Trener Grzegorz Bonin znalazł też miejsce dla dwóch młodzieżowców, bo co najmniej tylu musi grać w III lidze. Jeden z nich wystąpi na środku obrony i będzie to albo Karol Pendel albo Bartłomiej Płocki. Pierwszy z nich ma 19 lat i do Chełmiarki przyszedł z Górnika II Łęczna na zasadzie transferu definitywnego. Przygodę z piłką nożną zaczynał w Niedźwiadku Chełm. Płocki natomiast został wypożyczony z Legii II Warszawa. Wiosnę spędził w Lublinie. Drugiego młodzieżowca trener Bonin widzi na prawym wahadle. Jak na razie do dyspozycji ma pozyskanego na

stałe z Górnika Pawła Perduna, który w poprzednim sezonie grał w Chełmiance na zasadzie wypożyczenia. Sek w tym, że Perdun na razie nie ma konkurencji. Na testy do Chełma przyjechał jego rówieśnik, 19-letni Paweł Ofiara ze Stali Rzeszów, ale trudno na razie powiedzieć, czy dostanie angażu w ChKS. Trener Bonin musi dołączyć do Chełmiarki jeszcze jednego zawodnika i wszystko wskazuje na to, że decyzja zapadnie dopiero po ostatnim przed inauguracją trzeciej ligi sparingu. Jeśli chodzi o młodzieżowców, szkoleniowiec w razie czego ma jeszcze do dyspozycji młodego napastnika, Oliwier Konojackiego, który w Chełmiance jest od roku. 18-latek robi postępy i, jeśli będzie ciężko pracował na treningach oraz prawidłowo się rozwijał, może doczekać się regularnej gry na poziomie III ligi.

Szkoleniowiec w dalszym ciągu poszukuje jednak rasowego napastnika, który zapewniłby co najmniej 15 goli w sezonie. Sam Jakub Knap, którego Chełmianka pozyskała z Motoru Lublin na zasadzie definitywnego transferu, to za mało. Co prawda z konieczności na „dziewiątkę” mogą zagrać też Krystian Mroczek czy Piotr Korbecki, jednak obaj ci zawodnicy więcej zespołowi mogą dać grając w pomocy. Działacze i trener w poszukiwaniu snajpera nie chcą

podejmować pochopnej decyzji. Kilka tygodni temu byli zainteresowani doświadczonym Pawłem Wojciechowskim z Resovii, niedługo zawodnikiem Górnika Łęczna, ale sam piłkarz nie do końca poważnie podszedł do rozmów z chełmskim klubem. Działacze rozmawiali z wieloma innymi napastnikami, jednak ci w pierwszej kolejności brali pod uwagę oferty z wyższych lig bądź klubów, które wprost przyznają, że będą walczyć o II ligę. Letnie okienko transferowe trwa do końca sierpnia i jest nadzieja, że dobry napastnik ostatecznie trafi do Chełma.

Co istotne, w minionym tygodniu klub porozumiał się co do przedłużenia kontraktu ze środkowym obrońcą Vladysławem Bobrowem i pozyskał skrzydłowego Piotra Groborza, grającego w minionym sezonie w Pniówku Pawłowice (III liga, grupa druga).

W ubiegłym tygodniu Chełmianka rozegrała dwa mecze kontrolne. Oba na boisku w Wierzbicy. W środę pokonała wyżej notowaną Avię Świdnik 2:1. W 3 min. rywali na prowadzenie wysunął doświadczony Wojciech Białek. W 14 min. pięknym strzałem z wolnego popisał się Korbecki. Piłka odbiła się od poprzeczki, dopadł do niej Knap i był remis. W 88 min. zwycięskiego gola dla chełmian strzelił Adam Nowak. Chełmianka zagrała

w składzie: Grzywaczewski - Pendel, Bobrow, Wiatrak, Perdun, Bednara, Marchuk, Korbecki, Nowak, Konojacki, Knap. W drugiej połowie na zmiany weszli: Ciolek, Płocki, Piekarski, Groborz, Mazurek, Kobiłka, Mroczek.

W sobotę Chełmianka rozgromiła rezerwy Górnika Łęczna 8:1. Co ciekawe, mecz trwał aż 120 minut. Rozegrano cztery połowy, po 30 minut każda. Gole dla chełmskiego zespołu zdobyli: Bednara 2 (15 i 40 min. karny), samobójca (72 min.), Nowak (78 min. karny), Wójcik (81 min.), Marchuk (96 min. wolny), Bobrow (105 min.) i Knap (117 min.). Chełmianka zagrała w składzie: Grzywaczewski - Płocki, Piekarski, Wiatrak, Kobiłka (31 Nowak), Bednara, Ofiara, Wójcik, Groborz, Korbecki, Knap. Na zmiany wchodził: Ciolek, Bobrow, Pendel, Stępień, Perdun, Mazurek, Marchuk, Mroczek, Konojacki.

W sobotę, 29 lipca, biało-zieloni na stadionie miejskim w Chełmie w ostatniej grze kontrolnej zmierzają się z pierwszoligowym Górnikiem Łęczna. A 5 sierpnia, również w Chełmie, zainaugurują nowy sezon. Pierwszym rywalem Chełmiarki będzie KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski, z którym chełmski zespół przed własną widownią w rozgrywkach ligowych, od 2017 roku, jeszcze nie przegrał.

## Sparingi...

W ubiegłym tygodniu drużyny z naszego regionu rozegrały kolejne spotkanie kontrolne przed startem sezonu piłkarskiego 2023/2024. Oto wyniki:

**KŁOS GMINA CHEŁM – TRAWENA TRAWNIKI 3:3**, bramki dla Kłosa: Jabłoński 2, Siatka. **KŁOS**: Pawlak - Leśnicki, Jabłoński, Poznański, Wyrostek - Jakub Rak, Krzysztof Rak, Korona, Mazur, Żurek, Siatka, na zmianę wchodził: Charaba, zawodnik testowany, Dyński.

**START RASNYSTAW – KRYSZTAŁ WERBKOWICE 2:2**, bramki: Lenard i zawodnik testowany. **START**: Janiak - zawodnik testowany, Kanarek, Saj, Florek, Soldecki, Chariasz, Lenard, zawodnicy testowani, na zmianę wchodził: Jabłoński, Ciechan, Buk, Moniakowski.

**BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA – LKS TRAWENA 0:5 (0:3)**. **BRAT**: Lubaś - M. Wójcik, Arkadiusz Kister, Malinowski, Adam Urbański, Dubaj, Arnold Kister, zaw.test., Sudut, Aleksander Urbański, K. Kowalczyk, na zmiany wchodził: Grzesiak, Mróz.

**FRASSATI FAJSŁAWICE – OGNIWO WIERZBICA 0:6 (0:3)**. **OLIMPIA JABŁOŃ – SPS EKO RÓŻANKA 4:8**, bramki dla EKO: Lejko 5, Babkiewicz. **Almeida**, samobójca. **EKO**: zaw. test 1 - zaw. test 2, M. Baj, G. Piotrowski, Ł. Babkiewicz, K. Mikulski, zaw. test 3, zaw. test 4, zaw. test 5, V. Almeida, W. Lejko, na zmianę wchodził: E. Mikulski, D. Zagajski, M. Głogowski, J. Baj, Ł. Siudym, zaw. test 6

**KŁOS GMINA CHEŁM – SPAR-**

## Ogniwo ma nowego trenera

Tak jak przypuszczaliśmy Mykhalio Kaznokha został nowym trenerem IV-ligowego Ognia Wierzbica.



Kaznokha zastąpił na stanowisku Krzysztofa Bodziaka, który został drugim trenerem Chełmiarki. Nowy opiekun zespołu z Wierzbicy jako piłkarz grał m.in. w klubach takich jak: Hetman Zamość, Podlasie Biała Podlaska, Huczwa Tyszowce i Kryształ Werbkowice. Jako trener Mykhalio w poprzednim sezonie

prowadził Granicę Lubycza Królewska, a wcześniej Hetmana Zamość. Do podpisania kontraktu z trenerem przekonało nas jego bardzo profesjonalne podejście do tematów szkoleniowych, a także spójna z naszą wizją rozwoju drużyny senatorskiej Ognia – mówi Michał Kitajewski, prezes IV-ligowca. (kg)

## Michał Gromysz poprowadzi Bug

Michał Gromysz, ostatnio opiekun Tytana Wisznice, został nowym trenerem Bugu Hanna. Zastąpił na stanowisku Łukasza Jankowskiego, któremu nie udało się utrzymać drużyny w IV lidze.

Zaledwie 26-letni Michał Gromysz jako piłkarz występował w Tytanie Wisznice, Lutni Piszczac i TOP 54 Biała Podlaska. Już jako trener prowadził młodzieżowe grupy Tytana, a ostatnio seniorów drużyny z Wisznice, występującej w białskiej klasie okręgowej. Na ławce trenerskiej Bugu zastąpi Łukasza Jankowskiego, któremu mimo świetnej rundy finałowej nie udało się utrzymać zespołu z Hanną w IV lidze. W meczu o punkty Gromysz



zadebiutuje 12 lub 13 sierpnia w starcie z Włodawianką we Włodawie. (kg)

## Maratony Kresowe w Żmudzi i Janowie

W ostatni weekend Maratony Kresowe MTB zawiąły do powiatu chełmskiego. W sobotę rowerzyści ścigali się w Żmudzi, a w niedzielę w Janowie.

Rowerowym Maratonom Kresowym towarzyszyły biegi na różnych dystansach. Impreza, jaka w niedzielę odbyła się w Janowie pod Chełmem, zakończyła się już po wydaniu tego numeru Nowego Tygodnia. Wyniki

rywalizacji podamy za tydzień. Dzień wcześniej miłośnicy rowerowych wyścigów spotkali się w Żmudzi. Na poszczególnych dystansach najlepsi okazali się: maraton (56 km) – 1. Wojciech Wójtowicz, półmaraton (30 km) – Mikołaj Szeliga i Monika Mazur, fit (17 km) – Miłosz Kuczyński i Maja Kateszczenko, a mini (7 km) – Wiktor Urban i Anna Supińska. (fot. Karol Garbacz)



Fotorelacja z Maratonów Kresowych w Janowie



KRZYŻÓWKA

Litery z pól od 1 do 31  
utworzą rozwiązanie krzyżówki

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

**POZIOMO:** 13) Wokulski z "Lalki" Prusa; 14) piosenka lub wiersz; 16) Mróz, polski pisarz; 17) starszy brat Mojżesza; 18) cenny wytwór małża; 19) najdłuższa rzeka Francji; 20) Marriott w Warszawie; 21) Izabela z "Lalki" Prusa; 22) rzeka w Gdańsku; 24) Quiroga, pisarka hiszpańska; 25) zajęcia muzyczno-ruchowe w przedszkolu; 30) inaczej mrowie, ciarki; 33) nieudane ciasto; 36) z wata do uszu; 38) prowadzona przez nauczyciela; 39) paryska lub kajzerka; 40) elementy kręgosłupa; 41) antonim nieba; 42) powtórne popełnienie przestępstwa; 44) dwudziesta litera alfabetu greckiego; 46) inaczej klarkia, dzierotka; 48) kraj ze stolicą w Quito; 52) mecz bez zwycięzcy; 55) Igor, autor "Chłopca z Salskich Stepów"; 58) grecka muza poezji miłosnej; 59) Ujazdowskie w Warszawie; 60) płynna przyprawa do zup; 61) wrzucane w aucie; 62) pierwsza kobieta w mitologii nordyckiej; 64) słuchawki lekarza; 65) wytyczona dla wycieczki; 66) wilczomlec nadobny krócej.

**PIONOWO:** 1) odprawiana przy ołtarzu; 2) wiraż na drodze; 3) drylowany owoc; 4) student i kursant; 5) osoba kanonizowana przez kościół; 6) dobrzy koledzy, przyjaciele; 7) ondulacja u fryzjerki; 8) pierworodny Adama i Ewy; 9) myje i suszy naczynia; 10) zastępuje śnieg na skoczni; 11) cukrowe na polach; 12) ... przyjęcie w szpitalu; 15) witulka, roślina zielna; 22) konstruktorzy modeli samolotów i okrętów; 23) przewlekła choroba skóry; 26) najdłuższa rzeka w Kanadzie; 27) film rysunkowy inaczej; 28) dla botanika to Salvia; 29) Achillesa w nodze; 31) magiczne zaklęcia; 32) druga co do wielkości wyspa Grecji; 34) Vaclav, były prezydent Czech; 35) gastronomiczny lub do wynajęcia; 36) król Troi, bohater "Iliady"; 37) dawny pianista kawiarniany; 43) żółciowe lub śniadaniowe; 45) największa wyspa archipelagu Tanimbar; 47) powszechne darowanie kar; 49) drzewny do grilla; 50) mniejszy księżyc Marsa; 51) inaczej dziwaczek peruwiański; 52) o ciężkiej pracy; 53) największa wyspa Marianów Północnych; 54) Massa, brazylijski kierowca Formuły 1; 56) dzieło poety; 57) pracują na kutrach; 60) jadłonia dla marynarzy; 63) jest nim onyks i sard.

nowy tydzień

tygodnik lokalny

stówka co tydzień!

KUPON - **krzyżówka 30/2023**

100 zł

za rozwiązanie krzyżówek nr 28/2023 otrzymuje

Marlena Dyć (Wola Uhruska), a nagrody-niespodzianki: **Andrzej Szulej** (Chełm) i **Anna Kruczyńska** (Chełm)

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 23  
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

**POZIOMO:** 1) szklany talerz na owoce lub ciastka; 7) największy stan w USA; 9) rodzaj odznaczenia; 10) morze z Wenecją; 12) przepływa przez Krapkowice; 15) lodowy osad na trawie; 20) najdłuższa rzeka Irlandii; 22) czynni sportowcy na emeryturach; 24) duży kuzyn pszczoły; 25) komputery dla czwartoklasistów; 28) ... Dawida to omżyn; 32) kraj z Damaszkiem; 35) obszar leśny objęty ochroną; 37) największa wyspa Danii; 39) wodne w ogrodzie; 40) pośrednik w handlu autami; 41) więcej niż daleki. **PIONOWO:** 2) Kubiak, polska śpiewaczka; 3) głos niższy od sopranu; 4) część stajni dla konia; 5) inaczej wylew, apopleksja; 6) płynie przez Brezno; 7) najwyższy szczyt Filipin; 8) na nim jeździec; 10) jeden z muszkieterów u Dumasa; 11) Shepard, dowódca Apollo 14; 13) James z książek Iana Fleminga; 14) rzeka w Leeds; 16) stawiane oskarżonym; 17) kolejne części serialu; 18) bardzo stary, cenny przedmiot; 19) kaczan kukurydzy; 21) bolec do łączenia blach; 23) dokuczliwy zęba lub głowy; 25) słynne muzeum w Paryżu; 26) powłoka na koldrę; 27) kaczka norowa inaczej; 29) 24 godziny; 30) biblijna Księga Wyjścia; 31) duża sala wykładowa na uczelni; 32) sterta drewna lub siana; 33) 500 arkuszy papieru; 34) N dla chemika; 36) wciąga w rzece; 38) ziemia dla marynarza.

AGFA

Agfa

Image Center

wywołanie zdjęć cyfrowych  
zdjęcia do dokumentów  
zdjęcia ze slajdów  
zdjęcia ze zdjęć  
skanowanie negatywów  
fotografzety

**Chełm, Lwowska 8**  
**tel. (082) 565-66-16**  
fototam.pl  
agfachelm@fototam.pl